www.dersachsenwalder.de | forum.der-sachsenwalder.de Juni 2022

Land, Leben & Leute am Sachsenwald

# der Sachsenwalder

An alle erreichbaren Haushalte in Aumühle, Wohltorf, Dassendorf, Krabbenkamp

## Dr. Karsten Gärtner

Kuckuck. Kuckuck. Wald?

Mitteilungen, Nachrichten, Termine und Bürgermeisterbriefe + **Amt Hohe Elbgeest** + **Gemeinde Aumühle** + **Gemeinde Wohltorf** + **Gemeinde Dassendorf** + **(Sport-)Vereine** + **Serviceclubs** + + **Ev.-Luth. Kirchengemeinde Aumühle** + **Heilig-Geist-Kirche Wohltorf** +

**Auto & Technik Zargari GmbH**

*Alles rund um´s Auto!*

Wilhelm-Bergner-Straße 4
21509 Glinde

...gleich neben OBI

Tel. (040) 70 29 39 0
Mo. – Fr. 07.30 – 18.00 Uhr

Öffentliche PKW-Waschanlage

Tägliche Hauptuntersuchung
– DEKRA
– Abgasuntersuchung

**www.auto-technik-zargari.de**

**Wir suchen für unseren Schützling KOLJA ein neues, schönes Zuhause im Raum Sachsenwald!**

Kolja ist ein 3-jähriger, kastrierter Rüde.

Sensibel, intelligent und mit großem Beschützerinstinkt ist er lauffreudig und sehr gerne im Sachsenwald unterwegs.

Kolja ist ein treuer, anspruchsvoller Begleiter und bestens sozialisiert. Als erfahrener Hundehalter wird man viel Freude mit diesem tollen Hund haben.

Mit einer Größe von ca. 58 cm bringt er 35 kg auf die Waage.

Bei Interesse und weiteren Fragen können Sie uns unter der nachstehenden Nummer 0176/63 24 75 38 erreichen.

PRIVAT- UND SELBSTZAHLERPRAXIS

**DERMATOLOGIE BERGEDORF**

Dr. med Nadja Reitmeier
Fachärztin für Dermatologie, Venerologie und Allergologie
Ästhetische Medizin, Lasermedizin

**LEISTUNGEN**

- Allgemeine Dermatologie
- Hautkrebsvorsorge mit Videodokumentation
- Ästhetische Dermatologie (Botox, Filler, Mesotherapie, Peelings)
- Lasermedizin
- Operative Dermatologie
- Allergologie
- Akne, Rosazea
- Narbenbehandlung
- Medizinische Kosmetik

**DERMATOLOGIE BERGEDORF**
Weidenbaumsweg 1
21029 Hamburg
Tel.: 040 - 72 97 98 00

Mo, Di, Do: 8 -14 Uhr
Mi und Fr: 12-18 Uhr
Sa nach Vereinbarung

**WWW.DERMATOLOGIE-BERGEDORF.DE**

# INHALT

8 AMT HOHE ELBGEEST

12 GEMEINDE AUMÜHLE
**Bürgermeisterbrief Knut Suhk**
14 Freiwillige Feuerwehr Aumühle
17 Polizeibericht Aumühle
18 Lions Club Hamburg-Sachsenwald
19 Gemeinsam Gutes tun - komm! e.V.
20-21 ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald e.V.
22 DRK Aumühle
24 Grundschule Aumühle
25 Volkshochschule Aumühle und Wohltorf e.V.
26 TuS Aumühle-Wohltorf

28 KIRCHENGEMEINDE AUMÜHLE
**Gemeindebrief Pastor Christoffer Sach**
28-30 Nachrichten der ev.-luth. Kirchengemeinde/-musik

32 GEMEINDE WOHLTORF
**Bürgermeisterbrief Gerald Dürlich**
33 Sachsenwald-Bad Tonteich e. V.
33 Gemeindebücherei Wohltorf
35 Freiwillige Feuerwehr Wohltorf
38 DRK Wohltorf
40 Grundschule Wohltorf
41 Tontaubenklub Sachsenwald e.V.

42 HEILIG-GEIST-KIRCHE WOHLTORF
**Gemeindebrief Pastor René Enzenauer**
42-47 Nachrichten der ev.-luth. Kirchengemeinde/-musik

50 GEMEINDE DASSENDORF
**Bürgermeisterin Martina Falkenberg**
55 Jugendtreff Dassendorf
56 Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Brunstorf
56 Seniorenbeirat Dassendorf
58 Volkshochschule Dassendorf
59 Grundschule Dassendorf
60 AWO/OGTS Dassendorf
60 Polizeibericht
62-63 Feuerwehr Dassendorf
66 TuS Dassendorf e.V.
68 Golf-Club am Sachsenwald

47 Garten

48-49 Trauer

67 Gesund, fit & schön

69 Impressum/Kleinanzeigen

70-71 Wohnen

# WAS GIBT ES NEUES BEI UNS: IM JUNI 2022

**03.06.**
**18:30 – 21:30 Uhr**
ORIENTALISCHE KÜCHE MIT DEM POKE BOWL
Veranstaltung der VHS Dassendorf
**Grundschule Dassendorf**

**08.06.**
**20 Uhr**
SCHNELLES INTERNET
Vortrag
**Sport- und Jugendheim Aumühle**

**09.06.**
**19:30 Uhr**
DAS ‚VERKAUFTE VATERLAND'
Vortrag
**Historischer Bahnhof Friedrichsruh**

**11.06.**
**15 Uhr**
JAHRESHAUPT-VERSAMMLUNG DRK-AUMÜHLE
**DRK-Aumühle**

**12.06.**
**10 Uhr**
TAUFFEST AM TONTEICH
Regionaler Festgottesdienst mit Taufen
**Tonteichbad**

**15.06.**
**19 Uhr**
EINWOHNER-VERSAMMLUNG DER GEMEINDE WOHLTORF
**Turnhalle Wohltorf**

**19.06.**
**18 Uhr**
BACH 2022
Sämtliche Motetten | Brandenburgische Konzerte
**Kirche Wohltorf**

**21.06.**
**9:30 – 17 Uhr**
MOBILE DEMENZ-BERATUNG
**Parkplatz Sperberweg 4, Dassendorf**

**23.06.**
**19:30 Uhr**
DAS REICH DER REICHSBÜRGER
Vortrag
**Historischer Bahnhof Friedrichsruh**

**25.06.**
**ab 9 Uhr**
VOGELSCHIESSEN
**Schulhof Grundschule Wohltorf**

**25.06.**
**10 – 14:30 Uhr**
SELFCAREDAY FÜR FRAUEN
Veranstaltung der VHS Aumühle und Wohltorf e.V.
**Thies'sches Haus Wohltorf**

**25.06.**
**ab 16:15 Uhr Kuchenverkauf**
**17 Uhr**
49. SOMMERSERENADE
Open Air Chor- und Orchesterkonzert
**Kirchenwiese Aumühle**

**25.06.**
**17 Uhr**
MUSIKALISCHER ABENDGOTTES-DIENST
**Kirche Wohltorf**

**26.06.**
**10 – 15 Uhr**
1. HOF-FLOHMARKT
**Dassendorf**

**27.06.**
**14:30 – 16 Uhr**
MOBILE SPIELIOTHEK
**Ev. Kindergarten Bornweg 30**

Unser Juni-Titel:
„Kuckuck, Kuckuck ruft nicht im Wald" sagt **Dr. Karsten Gärtner** und der muss es wissen, denn er hat über den seltsamen Vogel promoviert und spürt ihm seit mehr als 50 Jahren mit Fernglas und Kamera nach. „Im Sachsenwald sucht der Kuckuck zwar nach Insektenlarven, aber auf den Schilfflächen des Billetals bei Wohltorf findet er die Rohrsänger, denen er seine Eier unterschiebt. Und nur dort markiert der Kuckuck sein Revier durch stundenlanges Rufen." Seine Naturbegeisterung hat der Wahl-Dassendorfer als Biologie-Lehrer am Hansa-Gymnasium in Bergedorf weitergegeben, außer in den Unterrichtsstunden auf mehr als 1.000 Wanderungen, nach der Pensionierung auch in der Ferienbetreuung der Grundschule Dassendorf. „Das Zi-zi-dä der Kohlmeise können auch Achtjährige wiedererkennen. Es gibt kein undefinierbares Vogelgezwitscher, jede Art hat ihren markanten Gesang. Wer sich darauf einlässt, für die/den wird jeder Spaziergang in Wald und Feld zum Abenteuer."

1. **Fuchs oder Hase?** Fuchs
2. **Erdbeere oder Himbeere?** Himbeere
3. **Morgens oder abends?** morgens!
4. **Süßes oder Salziges?** Süßes
5. **Zeitung oder Buch?** Buch
6. **Margerite oder Pfingstrose?** Pfingsrose
7. **Strand oder Berge?** Berge
8. **T-Shirt oder Hemd?** Hemd
9. **Komödie oder Krimi?** Komödie
10. **Fleisch oder Fisch?** Fleisch

## Otto-von-Bismarck-Stiftung | Repression und Staatsverweigerung

Die Otto-von-Bismarck-Stiftung bietet in diesem Monat zwei Vorträge an, die auf höchst unterschiedliche Weise die Frage von nationaler Identität umkreisen. Dr. Daniel Stienen (Bayerische Akademie der Wissenschaften) nimmt am **Donnerstag, 9. Juni, um 19:30 Uhr** unter dem Titel **„Das ‚verkaufte Vaterland'"** die polnische Minderheit in Preußen in den Blick. Sie litt unter Repressionen, zu denen die 1886 begonnene Siedlungspolitik gehörte. Am **Donnerstag, 23. Juni, um 19:30 Uhr** diskutiert Prof. Dr. Christoph Schönberger (Universität zu Köln) unter dem Titel **„Das Reich der Reichsbürger"** eine besondere Form der Staatsverweigerung. Im Fokus stehen die Behauptung der sogenannten Reichsbürger, die Bundesrepublik existiere nicht, sowie die historischen Herleitungen, die von ihnen angeführt werden. Beide Veranstaltungen finden im Historischen Bahnhof Friedrichsruh statt, der Eintritt ist frei. Anmeldungen werden gerne unter der Telefonnummer 04104 – 977110 oder per E-Mail an info@bismarck-stiftung.de angenommen. OTTO-VON-BISMARCK-STIFTUNG


## forum.der-sachsenwalder.de

Liebe Ukraine-Helferinnen und -Helfer,
Angebote und Gesuche bündeln, diverse Chatgruppen entlasten, Erfahrungen austauschen und wichtige Informationen zentral ablegen – dafür haben wir ein neues Forum freigeschaltet.

Jetzt anmelden und mitgestalten.


## **Lieblingsmenü** in der Fürst Bismarck Mühle

In Kooperation mit dem Abendblatt serviert Kathrin Mallonn und ihr Team vom 20. Juni bis 30. September ein Lieblingsmenü. Freitag bis Sonntag sind Reservierungen für das Lieblingsmenü um 13 Uhr, 17 Uhr und 19 Uhr möglich.

**Lachsfilet in Cranberry gebeizt**
*Zucchiniröllchen | Honig-Senfsauce*
2020 Monterrei DO Treixadura „Quinta das Tapias",
Bodega Tapias Mariñán, Galicien
♡
**Kohlrabischaumsuppe**
*Geflämmter Kohlrabi | Kräuteröl*
2020 Riesling, Hungerbiene, Peth-Wetz,
Rheinhessen, Deutschland
♡
**Campari-Orange-Sorbet**
Schloss Wachenheim Sekt, Trier, Deutschland
♡
**Hirschkrone und Blaubeere**
*Hirschkarree | Blaubeersauce | Schupfnudeln |*
*Püree von der Vierländer Urkarotte*
2020 Malbec „Saurus", Familia Schroeder,
Patagonien, Argentinien
♡
**Meuterei auf der Bounty**
*Piña-colada-Creme | Ananascarpaccio*
2020 Moscato d'Asti, „Bel Piano", Cascina Fonda,
Piemont, Italien

Fürst Bismarck Mühle | Mühlenweg 3 | 21521 Aumühle
Reservierung: 0 41 04/20 28 oder info@bismarck-muehle.com

## „Landträume" Schloss Lauenburg
11. + 12. Juni 2022
Sa. & So. 10 – 18 Uhr

Viele Jahre konnten wir unsere beliebte Veranstaltung „Landträume" im „Garten der Schmetterlinge" durchführen.
Jetzt sind wir auf das „Schloss Lauenburg" umgezogen!
Was für eine Kulisse!
Oberhalb der Elbe gelegen, thront das Schloss und lockt für 2 Tage mit buntem Markt-Treiben zu den „Landträumen".
Zahlreiche Aussteller aus Nah und Fern haben ihre Verkaufsstände festlich geschmückt und laden zum Stöbern, Sich-inspirieren-lassen und Shoppen ein.
Die Blumen am Eingang wetteifern mit Garten-Dekorationen und verwöhnen das Auge mit ihrer Farbenpracht. Gartengeräte aus früheren Zeiten und Pflanzbehälter aus Zink oder Steingut sind seit Jahren "angesagt" und aus einem neuen Strandkorb ließe sich ganz entspannt dem neuen Mähroboter bei der Arbeit zusehen. Oder würden Sie einen Rasentrecker bevorzugen?
Traditionelles Kunsthandwerk und moderne Dekorationsobjekte finden Sie in großer Auswahl, ob aus Holz oder Porzellan, Ton, Papier, in Leder oder Textil. Der Modebereich zeigt Trends für die warme Jahreszeit mit den entsprechenden Accessoires, Schmuck und Taschen aus kleinen Manufakturen sowie Naturkosmetik. Natur und Nachhaltigkeit bestimmen auch das Thema exklusiver Wolldecken der "Woll-Friesen". Außergewöhnliche, ansprechende Kunst ist vertreten und Vieles mehr...
Stände mit Delikatessen, Wurst und Käse, Wein und Spirituosen sowie Schokoladiges verführen zum Naschen und die Gastronomie lädt zum Verweilen ein.
Lauschen Sie den verschiedenen Musik-Darbietungen oder gehen Sie mit Ihren Kindern am Fossilienstand auf Schatzsuche.
Die „Landträume" auf Schloss Lauenburg sind ein wunderbares Ausflugsziel – auch mit dem Fahrrad...

Viel Spaß und schöne Stunden auf dieser Veranstaltung gemäß unserem Motto „Die Freude am Schönen".
Eintritt: 4 € / Kinder bis 16 J. frei
Kostenlose Parkplätze
21481 Lauenburg/Elbe

FÜRST BISMARCK MÜHLE
RESTAURANT · HOTEL · TAGUNGSORT · VERANSTALTUNG

Wir freuen uns auf Ihre Tischreservierung.

FÜRST BISMARCK MÜHLE
MÜHLENWEG 3 · 21521 AUMÜHLE
TELEFON 04104 2028
INFO@BISMARCK-MUEHLE.COM

AKTIONSZEITRAUM 20.6.–30.9.2022
HAMBURGER ABENDBLATT
LIEBLINGSMENÜ

5 Gänge inkl. korrespondierenden Weinen, Wasser und einer Kaffeespezialität für 69,– EUR.
Gutscheine gibt es nur über das Hamburger Abendblatt, HA-Ticket-Hotline 040 30 30 98 98, Direktkauf in der Abendblatt-Geschäftsstelle am Großen Burstah oder unter www.abendblatt.de

Lieblings Menü

SPARGEL
jetzt täglich frisch genießen
Ab Anfang Juni auch zum Selbstpflücken
Hof Soltau
Gut zu wissen, was man isst!
Meienfelde 2
Stemwarde/Barsbüttel
Telefon 040/710 65 34
www.spargel-heidelbeeren.de
Öffnungszeiten:
Mo - Fr 9 - 18.30 Uhr
Sa 9 - 16 Uhr
So 9 - 13 Uhr

FASHION PRO-SECCO ACCESSOIRES

„LIGHT LINEN"
LIGHT COLOURS

LEICHTE FORMEN
UND FARBEN IN FLIEDER
PINK - NAVY - OLIV - WHITE
DRESSES - SHIRTS - SKIRTS
WIDE LEGS - POLO'S - HEMDBLUSEN

@ ProseccoFashionReinbek +

BAHNHOFSTRASSE 11 D - 21465 REINBEK
TELEFON 040 - 728 11 515

ALBERTE&
ALBERTINE
the scandinavian way

DINE MARIE SCHIØTZ
BERGEDORFER SCHLOSSSTRASSE 14 · 21029 HAMBURG
TEL. 040/730 980 90
www.alberte.de

ÖFFNUNGSZEITEN:
Mo.-Fr. 10–18.30 Uhr · Sa. 10–16 Uhr

Alberte und albertine
albertealbertine

## Der Sommer wird Skandinavisch!

Ein neues Highlight bei Alberte sind unsere Leggings von Basicapparel. Einfarbig oder gestreift, zum Kleid oder einfach sportlich mit Strickjacke oder Sweater. So gemütlich dass man sie nie wieder ausziehen möchte.
Die Dänen machen es vor und wir lieben es – ein bunter Muster-Mix mit tollen Farben macht alle zu glücklichen Menschen. Dieses skandinavisch, leichte Lebensgefühl sollten Sie nicht verpassen! Wir freuen uns auf Sie!
Ihre Dine Schiøtz und Ihr Team von
**Alberte & Albertine, Bergedorfer Schloßstr. 14 in Hamburg-Bergedorf**

## Lanolin aus Leidenschaft

Holly Molly liebt die Natur und deren wunderbaren Wirkstoffe und glaubt an die positive Wirkung von Lanolin für die menschliche Haut.
Der Gründer, Andrew Kawalec, hat bereits vor über 10 Jahren begonnen, sich mit Lanolin zu beschäftigen und war immer wieder begeistert, von den vielseitigen Einsatzmöglichkeiten und der Schutzfunktion, die Lanolin der menschlichen Haut bieten.
Mit diesem Bewusstsein entstand der Gedanke, neue Wege zu gehen und eine Handcreme zu entwickeln, die beanspruchte Haut schützt und die Regeneration fördert.
Bestandteil all unserer neuen Pflegeprodukte ist unser Veggilanol Gold, ein Lanolin von außergewöhnlicher Qualität und Reinheit.

**Und übrigens: Holly Molly gibt es wirklich!**
Die Inspiration zum Namen kam von „der echten Holly", seiner Tochter. Als sie eines morgens vor ihm stand, natürlich, rein, selbst Vegetarierin, mit ihrer Liebe zur Natur und den Tieren, kam ihm der Gedanke, dass Holly für ihn wie diese Creme ist: Rein. Wohltuend. Naturliebend. Perfekt. So wurde ein liebevoller Kosename zum neuen Markennamen.
Der Name steht aber nicht nur für eine junge Frau, hinter Holly Molly verbirgt sich ein ganzes Team, das mit Begeisterung und Leidenschaft dieses in Vergessenheit geratene Naturprodukt wieder ins Bewusstsein ruft mit dem Ziel, der menschlichen Haut zu helfen.
Unser Herz schlägt im Einklang mit der Natur – nachhaltiges Wirtschaften und der verantwortungsvolle Umgang mit unseren natürlichen Ressourcen spiegelt unsere grundsätzliche Haltung zum Leben und zu den Tieren wieder.
Besuchen Sie uns in unserer neuen Erlebniswelt rund ums Lanolin!
Unser Verkaufsraum ist montags – freitags
von 9:00 Uhr – 15:00 Uhr für Sie geöffnet.
**Auf dem Ralande 10**
**21465 Wentorf**
**Tel. 04104 975 99 65**

HERMINTJE LÜHR
Brillen und Contactlinsen

Hermintje Lühr - Brillen und Contactlinsen
Bergstraße 31 / Große Straße, Aumühle
Telefon (04104) 96 09 09

Neue Öffnungszeiten
Mo - Fr 9:00 - 18:00
Sa 9:00 - 12:30

Amt
HOHE ELBGEEST

verantwortlich für den Inhalt:
Die Amtsdirektorin

## Bericht aus der Verwaltung

Die Amtsverwaltung des Amtes Hohe Elbgeest ist für die Aufgabenerledigung seiner zehn amtsangehörigen Gemeinden da.
Das sind u.a. Bürgerserviceleistungen, wie Pass- und Ausweisangelegenheiten, Sozialhilfe, Wohngeld, die Verwaltung des Personals auch der Gemeinden, Haushaltsführung und Führung der Kassengeschäfte, Durchführung von Wahlen, wie gerade die Landtagswahl.

**Vielen Dank für Ihre Unterstützung!**
Ein Schwerpunkt lag und liegt gerade bei der **Unterbringung von Geflüchteten**, insbesondere aus der Ukraine. Ohne die Hilfe der vielen Privatleute, die uns bei der Unterbringung von gut 200 Geflüchteten aus der Ukraine so großartig unterstützen, könnten wir diese Aufgabe kaum bewältigen. Dafür mein ganz herzlicher Dank!
Ein großer Dank geht auch an die ehrenamtlichen Helferkreise und die Volkshochschulen mit ihren Sprachkursen, die teilweise seit Jahren einen ganz erheblichen Beitrag bei der Integration der Geflüchteten leisten.

**Wohnraumplanungen laufen**
Der Wohnraummangel im Hamburger Rand ist deutlich spürbar. Das Amt versucht derzeit auf mehreren Ebenen, Wohnraum für Geflüchtete zu schaffen. Mit den Gemeinden sind wir dazu in Gesprächen. Sobald es ganz konkrete und vor allem auch gesicherte Planungsstände gibt, werde ich weiter informieren.

Außerdem unterstützt die Verwaltung die Gemeinden bei der Umsetzung ihrer von den Selbstverwaltungsgremien beschlossenen Projekte.
Weil die insgesamt zehn amtsangehörigen Gemeinden, der Schulverband Dassendorf-Brunstorf-Hohenhorn und die Stiftung Aumühle alle etwas bewegen und voranbringen wollen, kommen da eine Menge **Projekte und Aufgaben** zusammen.
Derzeit bearbeitet die Verwaltung rund 30 Bauleitplanverfahren und ca. 35 große Hoch- und Tiefbauprojekte. Dazu kommen laufende Maßnahmen, wie Straßenunterhaltung, Gebäudemanagement und übergreifende Projekte wie Regionalplanung, Regionalpark, Mobilitätskonzepte, Ortsumgehung Geesthacht, Klimaschutzprojekte.
Über die Projektstände wird durch die Gemeinden Aumühle, Wohltorf und Dassendorf in diesem Magazin regelmäßig berichtet.

**Weniger Streit – mehr Gemeinsamkeit**
In der Mai-Ausgabe hat auf den Seiten der Gemeinde Dassendorf Bürgermeisterin Martina Falkenberg über den leider immer mehr notwendigen **Schutz von Kommunalpolitiker*innen** gegen Bedrohung berichtet. Eine lebendige Demokratie braucht Menschen, die sich politisch engagieren, ohne Gefährdungen für sich oder ihre Familien fürchten zu müssen.
Dies ist auch auf die Mitarbeitenden in der Kommunalverwaltung zu übertragen und es gilt auch hier, die zunehmende Verrohung im Umgang, Beleidigungen und das Ausleben von Launen an den Beschäftigten zu vermeiden.
In diesen für alle herausfordernden Zeiten von Corona, Ukraine-Krieg, Klimawandel u.ä. sollten wir **zusammenrücken und uns gegenseitig stärken**, statt Energie und Zeit in Streitereien zu verlieren.
Glücklicherweise gelingt es der Amtsverwaltung mit einer professionellen Personalverwaltung, einem guten Arbeitsklima und einer – der Politik sei Dank - guten sachlichen und personellen Ausstattung, vieles zu kompensieren und dafür zu sorgen, dass das **Amt Hohe Elbgeest als Arbeitgeber geschätzt** wird und Stellen gut besetzt werden können.
In den heutigen Zeiten, in denen wir alle berührt und auch belastet sind von den Herausforderungen und Krisen, ist uns in Verwaltung und Politik ein mitmenschlicher, respektvoller und nachsichtiger Umgang wichtig.
Ich wünsche uns und unserer Gesellschaft, dass wir uns alle darauf besinnen.

CHRISTINA LEHMANN
AMTSDIREKTORIN

**07.06. 19:30 Uhr**
FINANZAUSSCHUSS
**14.06. 19:30 Uhr**
HAUPTAUSSCHUSS
**21.06. 19:30 Uhr**
AMTSAUSSCHUSS

**Multifunktionssaal Dassendorf**

**Amt Hohe Elbgeest**
**Christina Lehmann**
Amtsdirektorin
Christa-Höppner-Platz 1,
21521 Dassendorf
Telefon: 04104/990-0
Fax: 04104/990-68
poststelle@
amt-hohe-elbgeest.de
**www.amt-hohe-elbgeest.de**

**Sprechzeiten:**
Mo. 9 –12 Uhr
14 –18 Uhr
Di. 9 –12 Uhr
Mi. geschlossen
Do. 7 –12 Uhr
Fr. 9 –12 Uhr
Fr. Sozialamt geschlossen
außerhalb dieser Zeiten nach telefonischer Vereinbarung

**AWO Sprachmittler**
(arab., farsi, türk.)
Mo. 14 –16 Uhr

**Klimaschutzmanagerin**
**Maike Hesse**
Telefon: 04104/990-423
klima@amt-hohe-elbgeest.de

**Gleichstellungsbeauftragte**
**Nina Stiewink**
Telefon: 04104/990-104
gleichstellung@
amt-hohe-elbgeest.de

**Schiedsamt Hohe Elbgeest**
**(außer Aumühle/Wohltorf)**
**Bernhard Fürst**
**Schiedsmann**
Telefon: 0152/015 330 77
bernhard.fuerst@
schiedsmann.de

**Hans-Jürgen Lange**
**Stellv. Schiedsmann**
Telefon: 04104/963 88 92
hj.lange@swissdisplay.de

**Durchwahl Ämter**
04104/990

| | |
|---|---|
| **Einwohnermeldeamt** | -302 |
| **Standesamt** | -305 |
| **Sozialamt** (Fr. geschl.) | -0 |
| **Steueramt** | -220 |
| **Gewerbeamt** | -304 |
| **Ordnungsamt** | -300 |
| **Bauamt für Aumühle/Wohltorf** | -607 |
| **Bauamt für die übrigen Gemeinden** | -602 |



## **Freie Kita-Plätze** in den Kindertagesstätten des Amtes Hohe Elbgeest

Sie haben ein Kind im Krippen- und/oder Kindergartenalter, aber noch keinen Betreuungsplatz ab dem 01.08.2022?
In den KiTa's des Amtsgebietes sind für das kommende KiTa-Jahr 2022/2023 noch einige wenige Plätze verfügbar. Um in den Genuss der Plätze zu kommen, ist zwingend eine Anmeldung in der KiTa-Datenbank unter www.kitaportal-sh.de erforderlich. Nur so kann Ihr Kind auf der Warteliste Ihrer Wunsch-KiTa's geführt und damit bei der Platz-Vergabe berücksichtigt werden.
Um die Chancen auf einen Betreuungsplatz zu erhöhen, melden Sie sich in jedem Fall bei allen für Sie in Frage kommenden KiTa's an. Eine persönliche Vorstellung in den einzelnen KiTa's ist nicht mehr notwendig.
Sollten Sie eine Betreuung in einer Einrichtung außerhalb von Schleswig-Holstein in Anspruch nehmen wollen, wenden Sie sich bitte an den Kreis Herzogtum-Lauenburg für die Platzkostenübernahme.
Bei Rückfragen stehen Ihnen gerne die Kolleginnen des Amtes für Jugend, Bildung und Kultur, vorzugsweise per E-Mail unter bildung@amt-hohe-elbgeest.de, zur Verfügung.

## **Landtagswahl** – Dank an die ehrenamtlichen Helfenden

Am 8. Mai 2022 wurde um 21.27 Uhr das letzte Ergebnis aus dem Amtsgebiet an die Kreiswahlleitung gemeldet und ein langer Wahltag ging damit zu Ende.
An dieser Stelle ein ganz herzliches Dankeschön an die rund 150 ehrenamtlichen Helfer*innen in den Wahllokalen im Amtsgebiet, die für einen reibungslosen und erfolgreichen Verlauf der Wahl gesorgt haben.
Sie haben Ihre Freizeit dafür zur Verfügung gestellt, dass ein wichtiger Baustein der Demokratie, nämlich ordnungsgemäße Wahlen, erfüllt wurde.
Im kommenden Jahr findet die Kommunalwahl statt, die Wahl, in der Sie mitbestimmen, wer bei Ihnen vor Ort die Entscheidungen über die Entwicklung Ihrer Gemeinde trifft.
Auch dann werden wir wieder zahlreiche Helfer*innen benötigen.
Melden Sie sich gerne jetzt schon, wenn Sie Demokratie live erleben und ehrenamtlich in einem der Wahllokale helfen möchten.
Ansprechpartnerin ist Frau Böckmann (04104/990-311 oder ordnung@amt-hohe-elbgeest.de).
Herzliche Grüße

CHRISTINA LEHMANN
AMTSDIREKTORIN

FOTO: © BUNDESAMT FÜR BEVÖLKERUNGSSCHUTZ UND KATASTROPHENHILFE

## Vorsorge für den **Notfall**

Das Thema Katastrophenschutz und die Vorsorge für diese Fälle ist seit der Beendigung des Kalten Krieges immer weiter in den Hintergrund getreten.
Wir wähnen uns in einem sicheren Land mit einem Überfluss an alltäglichen Dingen wie Nahrung, Wasser, Strom etc.
Spätestens seit der Flut im Ahrtal, aktuell mit dem Krieg in der Ukraine, aber auch durch Szenarien wie flächendeckender Stromausfall oder Unwetterereignisse rückt das Thema **Katastrophen- und Bevölkerungsschutz** wieder in das Bewusstsein.
Daher beschäftigt sich die Amtsverwaltung Hohe Elbgeest als örtliche Ordnungsbehörde mit dem Aufbau von Strukturen für den Notfall. Mit der **Amtsführungsstelle**, bestehend aus Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehren unter Leitung des Amtswehrführers Ralf Kreutner, ist eine Einheit eingerichtet worden, die unterhalb der Katastrophenschutzbehörde des Kreises im Amtsgebiet bei außergewöhnlichen Lagen Einsätze koordiniert. Bei den jüngsten Frühjahrsstürmen konnte die Einsatzfähigkeit bereits erfolgreich unter Beweis gestellt werden.
Daneben ist mit dem **Stab für außergewöhnliche Ereignisse** auch in der Amtsverwaltung eine Grundstruktur aufgebaut worden, die in Zusammenarbeit mit den Freiwilligen Feuerwehren im Amtsgebiet und der Katastrophenschutzbehörde des Kreises die Vorsorgeplanung derzeit aktualisiert und anpasst.
Ein Baustein ist der Aufbau von **zentralen Anlaufstellen für die Bevölkerung**. In der **Sporthalle Escheburg** sind dafür bereits Vorkehrungen getroffen und z.B. bereits eine Notstromversorgung installiert worden.
Die Feuerwehrgerätehäuser in den Gemeinden sollen den Einsatzkräften vorbehalten bleiben und dienen nicht als Anlaufpunkte.
In Zusammenarbeit mit den Gemeinden werden aber auch in jeder Gemeinde Informationsstrukturen geschaffen werden, über die wir Sie in Kenntnis setzen werden, sobald diese fertig sind.
Aber nicht nur die öffentlichen Stellen sollten auf besondere Lagen vorbereitet sein.
**Jeder Privathaushalt ist aufgefordert, sich selbst auf besondere Situationen vorzubereiten und entsprechend vorzusorgen.**
Das **Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe** hat auf seiner Homepage www.bbk.bund.de wertvolle **Tipps und Hinweise zur Vorsorge für den Notfall** veröffentlicht.
Es hat nichts mit „Panikmache" zu tun, wenn ich Ihnen diese Informationen ans Herz legen möchte und Ihnen empfehle, Ihre persönliche Notfallplanung zu entwickeln und entsprechende Vorkehrungen zu treffen.

CHRISTINA LEHMANN, AMTSDIREKTORIN

**Autohaus Aumühle**
**Qualität & Service**
– Haupt- und Abgasuntersuchung DEKRA
– Reparatur und Inspektion aller Fabrikate
– An- und Verkauf
– Reifendienst
Jetzt kostenlos Batterie checken lassen!
Große Str. 22 · 21521 Aumühle · Tel. 04104/2182 · Fax -1451

BOYSEN ZIMMEREI
VERLÄSSLICH, NACHHALTIG, WIRTSCHAFTLICH

**Starke Typen - starke Leistung!**
Unsere Leidenschaft und Begeisterung für Holz sind unser täglicher Antrieb für eine kontinuierliche Weiterentwicklung. Gemeinsam mit unserem Team stellen wir uns gerne neuen Herausforderungen und spannenden Projekten.Wir freuen uns auf Ihre Anfrage!
BOYSEN ZIMMEREI GMBH & CO. KG
Jens & Jorne Boysen
Klaus-Groth-Str. 7 21465 Reinbek Tel.: 040/727 78 30 www.boysen-zimmerei.de

HERRENHAUS EICHENHOF
SENIOREN- UND PFLEGEEINRICHTUNG

Über zweieinhalb Jahre haben wir uns von Hermann Hesse begleiten lassen ... und jetzt ist es endlich wieder an der Zeit für uns alle, gemeinsam zu leben!
*„Gegen die Infamitäten des Lebens sind die besten Waffen: Tapferkeit, Eigensinn und Geduld. Die Tapferkeit stärkt, der Eigensinn macht Spaß und die Geduld gibt Ruhe."* Hermann Hesse
Ihre Antje Ummelmann & Dr. Volker Schulze
**Herrenhaus Eichenhof**
Senioren- und Pflegeeinrichtung
Oher Weg 42 · 22969 Witzhave
Tel. 04104/97 60-0
info@herrenhaus-eichenhof.de

PIPPING
IMMOBILIEN

Aumühle – Blick auf den Bismarckturm: Kapitalanlage in begehrter Wohnlage. Bj. 1951/DG-Ausbau 1992, insg. ca. 89 m² Wohnfl., verteilt auf eine 2-Zi.-DG-Whg. (ca. 45 m² Wohnfl.) mit Balkon & eine 1,5 Zi.-DG-Whg. (ca. 44 m² Wohnfl.) mit Garten. NME (Ist) p. a.: € 10.860,–. B: 173 kWh/(m²a), Öl, F. KP € 320.000,–

Börnsen – Ein Haus im Grünen: Gepflegtes EFH mit Blick in die Natur. Bj. 1971, ca. 150 m² Wohnfl., 6 Zi., geräum. Wohnzi., sep. Essbereich, EBK im Landhausstil, V-Bad, G-WC, Balkon, 2 Terr., V-Keller sowie D-Garage mit elektr. Rolltoren auf ca. 1.577 m² Grundstück. B: 192,4 kWh/(m²a), Öl, F. KP € 745.000,–

Reinbek – In familienfreundlicher Lage: Charmantes EFH mit Einliegerwohnung. Bj. 1978, ca. 112 m² Wohnfl. (EFH) mit 3 Zi. zzgl. ca. 70 m² Wohnfl. (Einlieger-Whg.) mit 2,5 Zi. zzgl. ca. 90 m² Nutzfl., Loggia, Terr., V-Keller, Garage u. Carport auf ca. 616 m² Grundstück. V: 203,6 kWh/(m²a), Gas, G. KP € 750.000,–

Witzhave – Nachhaltiges Wohnen im Bio-Haus: Modernes EFH mit Einliegerwohnung. Bj. 1989, insg. ca. 170 m² Wohnfl. zzgl. ca. 50 m² Nutzfl., 4 Zi. (EFH) + 2 Zi. (Einlieger-Whg.), Wintergarten, überdachte Terr., Balkon, Keller u. Garage auf insg. ca. 628 m² Grundstück. B: 102,5 kWh/(m²a), Strom, D. KP € 750.000,–

Wentorf – Erfüllen Sie sich den Traum vom Eigenheim: Ca. 1.043 m² Grundstück mit zwei möglichen Bauplätzen. Bebaubar nach § 34 BauGB, Einzel-/Doppelhäuser, Anzahl Vollgeschosse: WR I, die individuelle Bebaubarkeit ist vom Käufer allein zu prüfen. KP € 950.000,–

Wentorf – Ein besonderes Schmuckstück: Historische Gründerzeitvilla in beliebter Lage. Bj. 1898, ca. 162 m² Wohnfl. zzgl. ca. 118 m² Nutzfl., 6 Zi., Wohnküche mit Wintergarten, 2 V-Bäder, Terr., Ausbaureserve, Keller sowie 2 Schuppen auf ca. 1.088 m² Grundstück B: 218,7 kWh/(m²a), Gas, G. KP € 1.195.000,–

Börnsen – Hier werden Träume wahr: Freistehende Villa mit parkähnl. Garten. Bj. 1994, ca. 400 m² Wohnfl. zzgl. ca. 327 m² Nutzfl., 9 Zi., EBK im Landhausstil, Bad en suite, Wellnessbereich, Schwimmbad, V-Keller, Terr., D-Garage u.v.m. auf insg. ca. 3.000 m² Grundstück. B: 100 kWh/(m²a), BHKW, C. KP € 1.800.000,–

Schwarzenbek – Seltene Gelegenheit: Gebäudeensemble auf ca. 2.921 m² Grdst. *Villa:* Bj. 1892/2017-19 renoviert, ca. 341 m² Wohnfl., 9,5 Zi., hist. Turm, 3,6m Deckenhöhe, Sauna, Wintergarten, Terr., denkmalgeschützt; *EFH:* Bj. 1997, ca. 182 m² Wohnfl., 6 Zi., Terr., Loggia. V: 136,7 kWh/(m²a), Gas, E. KP € 2.375.000,–
PIPPING Immobilien GmbH · **040 / 40 11 33 6-0** · pipping.de
WENTORF · REINBEK · BERGEDORF · HAMBURG
*Die Flächenangaben sind unverbindlich!

Gemeinde
AUMÜHLE
verantwortlich für den Inhalt:
Der Bürgermeister

Liebe Aumühlerinnen, liebe Aumühler,

im vergangenen Monat haben wir ein neues Landesparlament gewählt, die Koalitionsverhandlungen laufen noch. Zunächst möchte ich mich bei den zahlreichen ehrenamtlichen Wahlhelfer*innen für ihre Zeit und ihren Einsatz am Wahltag bedanken. Des Weiteren freut es mich, dass Aumühle mit über 70% Wahlbeteiligung, wie immer, weit über dem Landesdurchschnitt (60,4%) liegt. Ich gratuliere der Aumühlerin Andrea Tschacher zum direkten Einzug in den Landtag in Kiel. Auch der Wohltorferin Uta Röpcke gratuliere ich auf diesem Weg zu ihrem Mandat im Landtag. Damit hat unsere Region zwei Landtagsabgeordnete, die sich für unsere Region in Kiel stark machen können. Ich wünsche eine gute Hand!
Wie eine dunkle Wolke schwebt weithin der Krieg in der Ukraine über uns. Ich danke allen Bürger*innen, welche die vielseitigen Hilfsangebote in Aumühle unterstützen. Besonders bedanke ich mich bei den Familien, welche Flüchtlingsfamilien bei sich zu Hause aufgenommen haben. Leider habe ich aus datenschutzrechlichen Gründen keinen Zugriff auf die Kontaktdaten der Geflüchteten. Um eine Vernetzung aller Beteiligten zu ermöglichen, wäre es schön, wenn Sie mir Ihre Kontaktdaten zukommen lassen würden.

**Jugendtreff Aumühle/Wohltorf**
Seit diesem Jahr beteiligen sich die Gemeinden Aumühle und Wohltorf an der offenen Jugendarbeit des Amtes Hohe Elbgeest. Ziel ist es, Kindern und Jugendlichen zwischen 7 und 16 Jahren ein breiteres Freizeitangebot zu ermöglichen. Treffpunkt ist am Sport- und Jugendheim, Sachsenwaldstraße 18, immer von 15:00 bis 19:00 Uhr. Für den Juni gibt es folgende Termine:
**Donnerstag, 2.6.** Outdoortreff (Spiel + Spaß)
**Mittwoch, 8.6.** Outdoortreff (Spiel + Spaß)/ Ideenschmiede
**Donnerstag, 16.6.** Outdoortreff (Spiel + Spaß)/ Grillen
**Dienstag, 21.6.** Outdoortreff (Spiel + Spaß)
**Mittwoch, 29.6.** Schwimmausflug Tonteich. Mit Anmeldung! 2 €. Begrenzte Plätze.
Ansprechpartner:
Philipp Kwiering, Tel. 0160 910 415 60
René Neschki, Tel. 0151 179 322 44

**Straßenflohmarkt in der Großen Straße**
Nach zweijähriger Coronapause plant der Förderverein der FF Aumühle den Straßenflohmarkt in der Großen Straße/Bergstraße/ Bleichertstraße. Am *21. August* soll es wieder so weit sein: Unsere Ortsmitte wird zu einem bunten Treffpunkt von Jung und Alt, mit Aumühlerinnen und Aumühlern und Gästen aus der gesamten Region.

**Rathausfest**
Auch unser traditionelles Fest im Garten des Aumühler Rathauses wollen wir endlich wieder feiern.
Am *9. September* lade ich alle Aumühlerinnen und Aumühler zu mir in den Rathausgarten ein, um bei einem kühlen Getränk, mit einer heißen Grillwurst und beschwingter Musik, interessante Gespräche zu führen und ausgelassen zu feiern und zu tanzen.

Ihr

Knut Suhk, Bürgermeister

Mondnacht (Joseph von Eichendorff, 1788 - 1857)
Es war, als hätt' der Himmel
Die Erde still geküßt,
Daß sie im Blütenschimmer
Von ihm nun träumen müßt'.

Die Luft ging durch die Felder,
Die Ähren wogten sacht,
Es rauschten leis' die Wälder,
So sternklar war die Nacht.

Und meine Seele spannte
Weit ihre Flügel aus,
Flog durch die stillen Lande,
Als flöge sie nach Haus.



## Kontakt

**Gemeinde Aumühle**
**Bürgermeister Knut Suhk**
Bismarckallee 21
Telefon: 04104/9629617
Sekretariat: 04104/9629618
Fax: 04104/9629619
**Sprechzeiten:**
Mo. und Do. 9 –12 Uhr
und nach Vereinbarung

**Schiedsamt Markus Kuhn**
Telefon: 04104/919183
**Jörn Kahlmann**
Telefon: 04104/960066

**Fürstin Ann-Mari-von-Bismarck-Schule**
Ernst-Anton-Straße 27
Telefon: 04104/1565
**Ev. Krippe und Kindergarten Aumühle**
Weidenstieg 2
Telefon: 04104/5174
**Montessori Kinderhaus**
Ernst-Anton-Straße 27a
Telefon: 04104/961383
**agilo Waldkindergarten Sachsenwaldkinder**
Turnierplatz Lindenallee
Telefon: 04104/699962
**agilo Kinderkrippe Krippelkrabbel**
Ernst-Anton-Straße 27b
Telefon: 04104/695717

**Gemeinde-Bücherei**
Bismarck-Turm, Berliner Platz
**Öffnungszeiten:**
Mi. und Fr.: 16 –19 Uhr
Telefon: 04104/690620
(während der Öffnungszeiten)

**VHS der Sachsenwaldgemeinden Aumühle und Wohltorf e.V.,**
Bergstraße 9
**Öffnungszeiten:**
Mo. 14 –16 Uhr, Do. 9 –11 Uhr
Telefon: 04104/80 360

## 23.06.

**Sitzung der Gemeindevertretung Aumühle**
**20 Uhr, Kleine Sporthalle Grundschule Aumühle**
**Ernst-Anton-Str. 27**
Öffentliche Sitzung mit Einwohnerfragestunde

**Öffentl. Ausschuss-Sitzungen**
siehe amtliche Schaukästen oder www.aumuehle.de

FOTO: © GEMEINDE AUMÜHLE

## Unser Schulumfeld soll schöner werden: **46 Bäume suchen ihren Spender!**

Liebe Aumühler*innen,
der Knoten ist geplatzt!
Endlich hat die Aumühler Gemeinde das Planungsrecht für die vielfältigen Projekte im Umfeld der Schule erhalten. Jetzt haben wir **„grünes Licht"**, um zu bauen und zu pflanzen.
Und beim „Pflanzen" können Sie mitmachen:
Suchen Sie sich „Ihren Baum" aus – 46 Standorte und ca. 29 unterschiedliche Baumarten sind geplant – und unterstützen Sie die Aufforstung rund um die Schule mit **Ihrer Baumspende!**

- Klicken Sie auf der Internetseite von Aumühle www.aumuehle.de und öffnen Sie „Aktuelles"
- Dort finden Sie einen genauen Überblick über die Gesamtplanung und alle Baumarten (u.a. alte Obstsorten und Empfehlungen aus der neuen Baumschutzsatzung) und Baumstandorte, die von unserer Landschaftsarchitektin Lena Lichtin entwickelt wurden
- Dort finden Sie auch das Spendenkonto der Gemeinde „Mein Baum"
- Je Baum werden auf einer kleinen Plakette max. 10 Baumspender genannt Ihr Name könnte dort stehen, falls Sie es wünschen.

Zum Hintergrund:
Keine Planung ohne behördliche Auflagen! Zur Erfüllung der gesetzlichen Forderungen für den Sicherheitsabstand zwischen Schule und Wald mussten viele Bäume gefällt werden

- Nach der Baumfällung Anfang letzten Jahres haben wir jetzt mit dem Bau der geplanten Projekte begonnen. Hierzu gehören u.a. die Erweiterung des Kinderspielplatzes, die Schaffung neuer Parkplätze (um endlich die Zufahrt zur Schule und den Turnhallen über die Ernst Anton Strasse zu entlasten), der Neubau des Pfadfinderheims (der schon vor Jahren begonnen werden sollte), und neue Projekte im Außenbereich für die Schüler, die gemeinsam mit einem Waldpädagogen entwickelt werden.
- Die knappen Haushaltsmittel reichen für die Neugestaltung unseres „Schulparks" (für alternative Namensvorschläge bitte das Betreff im Überweisungsträger nutzen) nicht aus: deswegen unser Appell an Sie, **mit Ihrer Baumspende** auch ein Stück Zukunft für Aumühle zu stiften.

Mit dem Pflanzen eines Baumes verbinden wir Beständigkeit und Wachstum – im Vertrauen auf eine gemeinsame Zukunft. **Für uns, unsere Kinder, unsere Gemeinde Aumühle.**
Besuchen Sie jetzt unsere Gemeindeseite, klicken Sie auf „Aktuelles" und suchen Sie sich Ihren Lieblingsbaum aus.
Sollten Sie Fragen haben, rufen Sie bitte Frau Barth im Rathaus an: Montag und Donnerstag unter 04104 962 96 18

VOLKER JOHANNSEN, VORSITZENDER UMWELTAUSSCHUSS UND
KNUT SUHK, BÜRGERMEISTER

## Bei Störungen

**E.ON Hanse AG (Strom)**
Telefon: 0385/58975075

**e-werk Sachsenwald GmbH**
(Erdgas)
Telefon: 0800/7273737*

**Störung Straßenbeleuchtung e-werk Sachsenwald GmbH**
Telefon: 0800/7273737*
strassenbeleuchtung@ewerk-sachsenwald.de

**Holsteiner Wasser GmbH**
Telefon: 0800/4990444*
**Abwasserverband**
Telefon: 04104/96357-0
Störungsdienst
Telefon: 04104/96357-57

Abfallwirtschaft Südholstein AWSH

**Abfallwirtschaft Südholstein GmbH**
Telefon: 0800/2974001*

**Restmüll (schw. Tonne)**
14-tägig, Mi. ungerade Woche
**Do. 09.06.! und 22.06.2022**

**Biomüll (braune Tonne)**
14-tägig, Mi. gerade Woche
**01.06., 15.06. und 29.06.2022**

**Gelbe Wertstofftonne**
14-tägig, Do., ungerade Woche
**Fr. 10.06.! und 23.06.2022**

**Altpapier**
jeder 3. Mittwoch/Monat
**15.06.2022**

**Altglas-/Papier-Container**
Parkplatz TuS Aumühle-Wohltorf, Sachsenwaldstr. 18
**Altbatterien-Sammelbox**
Rathaus, Bismarckallee 21
**Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf**
Telefon: 0800/2974005*

**Bauhof Aumühle/Wohltorf**
Leitung: Dennis Kropp
Bergstr. 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/692296
AW.Bauhofleitung@gmail.com
*kostenlos aus dem dt. Festnetz

## Im Notfall

**Notruf: 110**
**Polizeistation Aumühle**
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/913987-0
**Feuer: 112**
**Freiwillige Feuerwehr Aumühle**
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/3595
**Krankenwagen:**
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81001

## Ärztliche Notfallversorgung

**Krankenhaus St. Adolf-Stift**
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek
**Johanniter-Krankenhaus**
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht

**Zahnärztlicher Notfalldienst:** www.kzv-rz.de
**Augenärztlicher Notdienst**
Telefon: 040/662830
**Apotheken Notdienst**
Telefon: 0800/2282280
**Tierärztlicher Notfalldienst**
Telefon: 040/434379

## Für Sie da:

**Frauenberatung Herzogtum Lauenburg**
Telefon: 04151/81306

**Josef Diers,** FA für Kinder- und Jugendmedizin
Bismarckallee 21
Telefon: 04104/6950433
**Dr. Gabriele Kochmann-Bertram,** FÄtin für Psychosomatische Medizin und Psychotherapie
Bismarckallee 10
Telefon: 04104/4310
**hausärztlich-internistische Gemeinschaftspraxis Dr. Bruno Lamersdorf Dr. Axel Reich**
Bergstraße 31
Telefon: 04104/960143
**Dr. Patrick Mohr,** Zahnarzt
Bergstraße 31
Telefon: 04104/969500

**Apotheke am Billenkamp**
Große Str. 10
Telefon: 04104/2533
**Apotheke Aumühle**
Hofriedeallee 22
Telefon: 04104/1665

# Feuerwehr-bericht

FOTO: © FREIWILLIGE FEUERWEHR AUMÜHLE

In diesem Jahr endlich wieder möglich, dass Kreisjugendfeuerwehrzeltlager, diesmal in Otterndorf. Die Jugendfeuerwehr freut sich über finanzielle Unterstützung. Infos im Text.

Das Besondere am Ehrenamt Freiwillige Feuerwehr ist, man weiß nie, wann „es los geht". Die Ausbildungsdienste sind in Aumühle immer Dienstagabend um 19 Uhr gesetzt, das ist klar, aber die Einsätze, die die Hauptaufgabe eines jeden Feuerwehrangehörigen sind, lassen sich logischerweise nicht vorplanen – weder die Uhrzeit noch Form noch Größe.
Und das zeigte der vergangene Monat in vielerlei Hinsicht. Gleich zweimal wurde mit dem Einsatzstichwort FEU G Y – Feuer groß mit Menschenleben in Gefahr – alarmiert. Eine Lage, die glücklicherweise nicht häufig vorkommt, jedoch in der Regel Schlimmes erahnen lässt.

Die erste Alarmierung war auf einen unachtsamen Einsatz eines elektrischen Unkrautvernichters zurückzuführen, mit dem eine Person die Einfahrt säubern wollte. Dabei entzündete sich eine Thuja und die Flammen griffen auf einen Teil des Daches über. Durch die von einem angrenzend wohnenden Feuerwehrkameraden eingeleiteten Sofortmaßnahmen konnte eine Ausbreitung jedoch noch vor Eintreffen der Einsatzkräfte verhindert werden. Die verursachende Person wurde mit einem Rettungswagen zur weiteren Untersuchung in ein Krankenhaus gebracht, hatte jedoch augenscheinlich keine schweren Verletzungen.
Bei der zweiten, identischen Einsatzmeldung alarmierte die Leitstelle nach Wohltorf auf den Kirchberg. Dort hatte sich ein Dachstuhl im Bereich einer Photovoltaikanlage entzündet. Hier war schnell klar, dass keine Personen verletzt oder in Gefahr waren. Aufgrund der engen Zufahrt und Hanglage erschwerten sich die Zugänglichkeiten und es musste einiges an Schläuchen verlegt werden. Neben dem Außen- und Innenangriff zur Brandbekämpfung kamen zwei Drehleitern aus Wentorf und Reinbek zum Einsatz.

Ein Großteil der Einsatzkräfte in Aumühle, aber auch anderen Feuerwehren hat seine „Feuerwehrkarriere" bereits in frühen Kindheitsjahren in der Jugendfeuerwehr begonnen. Daher liegt uns die Nachwuchsförderung in Form der Blaulichtminis (6-9 Jahre) und der Jugendfeuerwehr (10-18 Jahre) sehr am Herzen. Hier bilden wir die Einsatzkräfte von Morgen aus, die wir auch dringend brauchen!
Dabei spielt nicht nur die Ausbildung in feuerwehrtechnischen Themen eine Rolle, sondern auch die Gemeinschaft und der Zusammenhalt.
Ein großes Event, bei dem viele Jugendfeuerwehren zusammenkommen, kann dieses Jahr endlich wieder stattfinden, das Kreiszeltlager in Otterndorf vom 10.07. – 17.07.2022.
Auch die Jugendfeuerwehr Aumühle bricht mit einer Gruppe aus 13 Jugendlichen und 4 Betreuern zum Zelten, Gemeinschaft haben, sowie Kanu & Wasserski fahren auf. Und wenn man schon einmal an der Nordsee ist, darf auch eine Schiffstour nach Helgoland nicht fehlen.
Wer den Jugendlichen eine schöne Woche ermöglichen und diese Ausfahrt finanziell unterstützen möchte, ist herzlich eingeladen, eine Spende an den Förderverein der FF Aumühle mit dem Verwendungszweck „**Zeltlager 2022**" auf folgendes Konto bei der Haspa zu überweisen:
**IBAN: DE27 2005 0550 1394 1308 82**
**BIC: HASPDEHHXXX**
Vielen Dank!
An dieser Stelle im Sachsenwalder reicht häufig der Platz nicht aus, um über alle Einsätze und Aktivitäten der Feuerwehr Aumühle zu berichten. Daher wie gewohnt der Hinweis auf unsere Internetseiten feuerwehr-aumuehle.de & jf-bm-aumuehle.de, wo es auch Links zu unseren social media Kanälen gibt. Oder einfach die QR-Codes mit der Kamera des Smartphones abscannen.

JOACHIM MIRO | PRESSEWART



Halbe Provision • Voller Erfolg

BeSmart IMMOBILIEN • Der Vorteilsmakler •

**Aumühle: Viel Platz und Entfaltungsspielraum**

Charmante, renovierungsbedürftige Altbauvilla mit großzügiger Zimmeraufteilung, ca. 210 m² Wfl. zzgl. Vollkeller, Doppelgarage, Gartenhaus u. v. m. auf sonnigem, ca. 744 m² großen Grundstück im Herzen von Aumühle. B: 166,7 kWh/(m²), Gas, Bj. um 1900.

**Kaufpreis: € 799.000,-**

**Witzhave: Ein nordischer Klassiker für drei Generationen unter einem Dach**

Individuell geschnittenes Doppelhaus im Friesenstil mit 3 Wohneinheiten, ca. 217 m² Wohnfläche zzgl. Vollkeller mit Sauna, Doppelgarage und Carport auf ca. 797 m² großem Grundstück in bevorzugter Wohnlage. Energieausweis wird erstellt.

**Kaufpreis: € 895.000,-**

BeSmart Immobilien – Silke Treder | Große Straße 28 | 21521 Aumühle | Tel. 04104 - 699 689 | www.besmart-immobilien.de

## UWG

**Schnelles Internet?**
Viele Aumühler wünschen sich einen schnelleren Internetzugang.
Welche Techniken gibt es? Was bedeuten Begriffe wie VDSL und Glasfaser?
Welche Faktoren sind für potentielle Netzbetreiber wichtig, um in die Infrastruktur zu investieren?
Über diese und weitere mögliche Fragen möchten wir mit unseren UWG-Mitgliedern und allen anderen am Thema interessierten Aumühlerinnen und Aumühlern sprechen, informieren und diskutieren.
Als Fachmann steht uns Herr Moritz Manthey, Geschäftsführer der Media Sachsenwald GmbH, Rede und Antwort.

**Info-Abend**
**„Schnelles Internet"**
**Mittwoch, 8. Juni 2022,**
**20:00 Uhr**
**Sport- und Jugendheim**
**Aumühle**

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.
ALEXANDER BARGON

## CDU AUMÜHLE

Liebe Aumühlerinnen
und Aumühler,

die CDU ist die Partei in Aumühle, die für die Bürgerinnen und Bürger da ist. Die CDU ist sichtbar und nahbar. Die CDU hat ein Auge und ein Ohr für die Belange der Menschen vor Ort. Das haben wir einmal mehr mit den, **„Aumühler Bankgesprächen"** im April gezeigt. Es war schön zu erleben, wie viele Menschen sich mit ihren Fragen und Problemen an uns gewandt haben. Wir werden diese Themen in die zuständigen Fachausschüsse einbringen. Schön war es auch, mit Ihnen, liebe Aumühlerinnen und Aumühler, einfach so ins Gespräch zu kommen - über Gott und die Welt. Wir, die CDU Aumühle, sind für Sie da!

Dass das nicht nur für unseren Ort und unsere Region, sondern für ganz Schleswig-Holstein gilt, hat am **8. Mai die Landtagswahl** eindrucksvoll unter Beweis gestellt. **Mit über 43% ist die CDU im Land wieder stärkste Partei.** Also beste Voraussetzungen für **Daniel Günther**, weiterhin eine starke Regierung zu bilden. Und für unsere Arbeit und anspruchsvollen Projekte in Aumühle war und ist es sehr hilfreich, mit der CDU als Regierungspartei in Kiel zusammenzuarbeiten.

Überwältigt von dem Ergebnis ist unsere Aumühler Kandidatin **Andrea Tschacher.** Sie erreichte im **Südkreis mit 42,2%** der Erststimmen ein tolles Ergebnis. Ihre unermüdliche Arbeit als Landtagsabgeordnete für die Bürgerinnen und Bürger im Wahlkreis wurde damit belohnt. Und das hilft auch uns vor Ort.

Herzliche Grüße
IHR CDU-ORTSVERBAND

## BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN

**Genug der Ehre!**
Im Januar beantragte der Vorstand der ev. Kirchengemeinde einen Beschluss im Gemeinderat herbeizuführen, am „Ehren- und Mahnmal" unseres Friedhofs nun auch die Namen der Kriegstoten des 2. Weltkrieges anzubringen. 77 Jahre nach Kriegsende sollte den Toten – wohl vor allem Soldaten der Deutschen Wehrmacht – erneut die Ehre erwiesen werden. Der Wehrmacht, deren Verbrechen nur noch am rechten Rand unserer Gesellschaft in Frage gestellt werden.
Angesichts hunderttausender Toter aktueller Kriege im Jemen, Sudan, in Syrien, in der Ukraine und anderswo ist das ein kaum nachvollziehbarer und für unsere Fraktion kaum erträglicher rückwärtsgewandter Vorgang.
Der Gemeinderat verwies den Antrag zwecks Entwicklung einer Alternative zurück an den Ausschuss. Der empfiehlt nun die Aufstellung einer zusätzlichen Mahntafel.
Wir sollten die Empfehlung ernst nehmen. Sie zum Anlass nehmen, die Aumühler Gedenkkultur zu zwei Weltkriegen und deutschen Kolonialverbrechen neu zu überdenken. Schluss mit dem „Ehrenmal" – „Mahnmal" genügt! Nach vorne schauen, die Gedenkstunden zum Volkstrauertag neu denken! Und was hat das Askari-Denkmal an unserem Mühlenteich zu suchen? Heroisierung des wohl ersten Völkermordes des 20. Jahrhunderts durch kaiserliche Truppen.
Am Mahnmal auf dem Friedhof ist alles gesagt! Es bedarf keiner neuen Erklärungen und Namen! Vor allem nicht ohne Beteiligung der Bevölkerung und der Angehörigen der Toten.
**Unsere nächste Fraktionssitzung:**
**22. Juni / 20 Uhr im Rathaus.**
KARSTEN GROTH

## Freie Demokraten – Ortsverband Aumühle FDP

Vor wenigen Wochen haben wir gemeinsam eine neue Landesregierung gewählt. An dieser Stelle möchte ich unabhängig vom Wahlergebnis einen anderen Aspekt in den Vordergrund rücken und all den freiwilligen Wahlhelfern danken, ohne die es kaum möglich wäre, unsere Demokratie zu verwirklichen. Auch wir von der FDP Fraktion waren zum wiederholten Mal bei einer Wahl in unserem Wahllokal in der Aumühler Grundschule im Einsatz. Es war wie immer eine großartige Gelegenheit, mit vielen Menschen aus dem Ort in Kontakt zu kommen. Hierdurch ergaben sich zahlreiche Gespräche und Möglichkeiten für einen spannenden Austausch. Auch aus anderen Fraktionen kam tatkräftige Unterstützung.
Zur Stärkung wurden wir mit warmen und kalten Getränken, belegten Brötchen und leckerem Kuchen versorgt. Weiterhin hatte der Schulverein ein tolles Kuchenbuffet organisiert, um Spenden zu sammeln.
Die nächste Wahl, die für uns im Ort ansteht, wird die Kommunalwahl 2023 sein. Vielleicht hat der ein oder andere unter Ihnen Lust bekommen, sich dann ebenfalls als Wahlhelfer zu engagieren. Achten Sie auf Aufrufe im Sachsenwalder oder wenden Sie sich an das Amt Hohe Elbgeest.
IHRE LOUISA NIGBUR

## SPD Aumühle

**B-Plan Nr. 2**
**„Kuhkoppelgebiet"**
In der Mai-Ausgabe des Sachsenwalder hatten wir über den Bebauungsplan-Plan Nr. 2 „Kuhkoppelgebiet" berichtet. Eine neu eingeführte Regelung verlangt eine Mindestgrundstücksgröße von 1.700 m² für ein Haus mit 2 Wohneinheiten, während bei nur einer Wohnung 1.100 m² ausreichen (bisher waren auf so einem Grundstück Haupt- und Einliegerwohnung möglich). In keinem anderen Aumühler Bebauungsplan gibt es eine ähnliche Beschränkung. Die SPD-Fraktion hält diese neue Auflage für nicht zeitgemäß, hat das aber leider anfänglich übersehen. Auch Gemeindevertreter anderer Fraktionen konnten sich mit dem Gedanken anfreunden, diesen Passus aus dem B-Plan-Entwurf zu streichen, doch fand sich in der Sitzung der Gemeindevertretung am 12. Mai noch keine Mehrheit dafür, um den B-Plan ohne weitere Verzögerungen auslegen zu können. Erfreulicherweise bestand aber Einigkeit auch mit dem Vorsitzenden des Bauausschusses, dass diese Diskussion zusammen mit weiteren Änderungswünschen aus anderen Fraktionen vor der endgültigen Verabschiedung des B-Plans noch einmal im Ausschuss und in der Gemeindevertretung aufgenommen wird.
WWW.SPD-AUMUEHLE.DE

## Polizeibericht

Anfang des Monats wurde in Aumühle die Küchentür zu einem Restaurant aufgehebelt, unbekannte Täter gelangten ins Gebäude. Auf der Suche nach Stehlgut fanden sie einen kleinen Tresor. Es gelang den Tätern, auch diesen zu öffnen, dieser war jedoch leer. Anschließend verließen die Täter die Örtlichkeit, anscheinend ohne Beute. Die Kriminalpolizei Reinbek hat die Ermittlungen übernommen.
Im zurückliegendem Zeitraum ist es an den Bahnhöfen Aumühle und Wohltorf zu einigen Fahrraddiebstählen gekommen. Zwei weitere Fahrräder wurden aus Garagen in Aumühle entwendet, bei der Gelegenheit wurde auch noch eine Kettensäge gestohlen. Außerdem kam es zum Diebstahl eines E-Bikes am Schmetterlingsgarten in Friedrichsruh, obwohl das Fahrrad sogar mit zwei Schlössern gesichert war. Ein weiteres E-Bike wurde vor dem Penny-Markt angegangen, hier wurde allerdings lediglich ein elektronisches Display entwendet.
Anfang Mai wurden in Wohltorf die Türen eines parkenden Fahrzeugs zerkratzt. Hinweise auf einen Verursacher gibt es leider nicht.
Zur Zeit werden vermehrt WhatsApp Nachrichten verschickt, in denen Personen vorgeben, nahe Verwandte zu sein, die ihr Handy verloren haben. Deshalb melde man sich nun unter einer neuen Nummer. Als nächstes wird dann unter einem Vorwand um Geld gebeten, dass dringend überwiesen werden soll. Überprüfen Sie derartige Nachrichten bitte sorgfältig und bringen so etwas ggf. zur Anzeige.
Bleiben Sie aufmerksam,
IHRE NADINE SATZEL

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 69

## Gemeinwohl-Bilanzierungsprozess

Die Gemeinden Breklum, Bordelum und Klixbüll haben gemeinsam den kommunalen Gemeinwohl-Bilanzierungsprozess durchlaufen.
Wir, als GWÖ Regionalgruppe Sachsenwald, möchten gern für unser Amt von diesem Prozess lernen und stellen drei Fragen an Claus Lass, seit 2018 Bürgermeister der Gemeinde Breklum.

*1. Warum hat sich die Gemeinde Breklum für die GWÖ-Bilanzierung entschieden?*
Die Gemeinde Breklum hat sich 2017 im Grunde für die Teilnahme entschieden in der Annahme "mal eben" ein schönes Zeugnis zu bekommen. Dies in dem Bewusstsein, dass sich die Gemeinde stets dem Gemeinwohl verpflichtet fühlte und bemüht war und ist sich regional und im Sinne eines ökologischen und sozialen Miteinanders zu entwickeln.
Tatsächlich wurde uns deutlich, das GWÖ ein viel breiteres Feld mit vielen weitere Anknüpfungspunkten ist. Wir haben viel über uns gelernt und Möglichkeiten/Anstöße für eine bessere Entwicklung gefunden.

*2. Was hat sich seitdem in Ihrer Gemeinde verändert?*
In der Gemeindevertretung ist das Bewusstsein für Nachhaltigkeit auf allen Ebenen gewachsen und durch die GWÖ-Arbeit ist die Breite der Aufgabe deutlich geworden.
Wir haben uns vor allem dort weiterentwickelt, wo wir bereits eine gute Basis hatten. Dies ist der Bereich Kindergärten und Ehrenamt (Feuerwehr). Hier geht es darum gute Arbeitsbedingungen zu schaffen und stetig zu verbessern. Die wirkt sich z.B. deutlich positiv auf die Personalgewinnung aus.
Seit Februar sind wir die 200. Gemeinde in Deutschland, die sich bei "Engagement Global-Servicestelle für Kommunen in der einen Welt" zu den Nachhaltigkeitszielen der Vereinten Nationen bekannt hat. Für eine bessere Bearbeitung der Nachhaltigen Entwicklung und der Bürgerbeteiligung wird z.Z. eine Arbeitsgruppe aus Gemeindevertreter:innen und Bürger:innen ins Leben gerufen.

*3. Wenn Sie uns einen Tipp geben könnten, welcher wäre es?*
Eine GWÖ-Bilanzierung ist auf jeden Fall eine Bereicherung. Danach sollte man sich nicht Zuviel auf einmal vornehmen um sich nicht zu überlasten. Es bietet sich für Mut machende Erfolge an sich dort weiterzuentwickeln wo man schon eine gute Basis.
IHRE GWÖ REGIONALGRUPPE SACHSENWALD

## 1. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 2 „Kuhkoppel"

**Erneute beschränkte öffentliche Auslegung gemäß § 4a Abs. 3 BauGB**

Die Gemeindevertretung Aumühle musste den fehlerhaften Beschluss aus der Sitzung vom März 2022 am 12. Mai 2022 wiederholen. Die geplante Auslegung im April musste daher verschoben werden. Die Auslegung findet jetzt vom

**25.05.2022 – 27.06.2022**

statt. Es können nur zu den geänderten oder ergänzten Punkten eine Stellungnahme abgeben werden. Die Unterlagen können während der Öffnungszeiten im Amt Hohe Elbgeest im Bauamt oder auf der Internetseite der Gemeinde Aumühle unter www.aumuehle.de in der Rubrik Bauleitplanung eingesehen werden.

FOTO: © MARIO HARTIG (LC HH-SACHSENWALD)

v. l. n. r.: Walter Plötz, Sarah Christ, Carolin Cords, Ulrich Riller

## LC HH-Sachsenwald übergibt Spende an Ronald McDonald Haus

Stellen Sie sich vor, Ihr kleines Kind wird mit der Diagnose einer schwer-wiegenden Erkrankung konfrontiert. Stellen Sie sich weiter vor, dass die notwendige Klinik mit der entsprechenden Behandlungs-Kompetenz nicht so ohne Weiteres erreichbar ist und die Eltern gezwungen sind, in einer fremden Umgebung, häufig sehr weit von der eigentlichen Heimat entfernt, irgendwie in der Nähe des Kindes spontan unterzukommen, um eine vielleicht auf viele Wochen oder sogar Monate ausgelegte Therapie des Kindes zu begleiten. Hier setzt die McDonald`s Kinderhilfe Stiftung an, die deutschlandweit 22 Ronald McDonald Häuser und 6 Ronald McDonald Oasen in der Nähe von Kinderkliniken als Zuhause auf Zeit für Familien schwer kranker Kinder seit 1987 betreibt.
Die Mitglieder des Lions Club Hamburg-Sachsenwald haben sich entschlossen, im Ronald McDonald Haus in Hamburg Eppendorf die einjährige Patenschaft für ein Apartment zu übernehmen. Mit einer Zuwendung von 2.000 Euro können die jährlichen Grundkosten der Wohnung abgedeckt werden. Am 11. Mai 2022 konnte der Scheck vom derzeitigen Clubpräsidenten Walter Plötz zusammen mit dem Vizepräsidenten Prof. Dr. Ulrich Riller an die Leiterin der Einrichtung Frau Carolin Cords übergeben werden. Frau Cords konnte eindrucksvoll darstellen, dass in der bisherigen 25jährigen Geschichte des Hauses Dank vieler ehrenamtlicher Helfer und entsprechender Spenden bisher über 5.000 Familien in einer äußerst schwierigen Lebenssituation geholfen werden konnte.
MARIO HARTIG, LIONS CLUB HAMBURG-SACHSENWALD

## Gemeinsam Gutes tun - komm!

Seit dem 24. Februar ist unsere Welt in Europa wirklich aus dem Fugen gehoben.
Krieg in nächster Nähe. Millionen Menschen, hauptsächlich Frauen und Kinder, sind auf der Flucht. Und auch schon viele bei uns angekommen!
Trotzdem sind nach wie vor viele Menschen in der Ukraine und wir haben uns ja zur Aufgabe gemacht, Hilfstransporte zu organisieren und Güter zu schicken. Während ich diesen Artikel schreibe, befindet sich unser 12. Transport auf dem Weg in die Ukraine. Diese Tour ist ganz besonders. Denn unsere Hilfen werden bis Odessa, in ein Internat für behinderte Kinder und Jugendliche, gebracht. Das Konzert, welches am 21. April stattgefunden hat, erbrachte 2.000 Euro. Vielen Dank dafür!!
Wegen der zahlreichen Spenden haben wir mittlerweile einen Verein gegründet und sind auch schon als gemeinnützig anerkannt. Auch ein Spendenkonto konnten wir einrichten, das sich über jeden Euro freut!
**Gemeinsam Gutes tun - komm! e.V.**
**IBAN DE75 2005 0550 1502 3994 78, BIC HASPADEHHXXX**
Bitte beim Spenden daran denken, dass wir unbedingt die Adresse benötigen, wenn Sie eine Spendenbescheinigung haben möchten.

**Paten gesucht!**
Mittlerweile haben wir Kontakt mit einem Kinderarzt in einem Lemberg Kinderkrankenhaus und in der kommenden Woche starten wir, mit Unterstützung des Kath. Kinderkrankenhauses Wilhelmstift (sie organisieren uns die Medikamente, die das KKH in Lemberg benötigt), am Donnerstag und bringen Medikamente hinüber, die wir, Dank der großzügigen Spende der Buhk Gruppe, kaufen konnten.
Nun möchten wir sehr gern um PATEN werben, die sich bereit erklären, monatlich Geld zu spenden, damit wir diese Hilfe dauerhaft ermöglichen können. Wir würden davon das besorgen, was wir als Liste erhalten. Unterstützt werden wir hier von Tamara, sie ist am Anfang des Krieges nach Aumühle geflüchtet, schreibt ab 02. Juni ihr Abschlussprüfungen in Medizin (online!!!) An der Uni in Lemberg und kennt die Kinderklinik schon aus ihrem Studium! Mit ihr zusammen können wir mit dem Arzt dort sprechen, der uns berichtet hat, dass sie wahnsinnig viele Kinder zur Zeit im Krankenhaus haben. Und zwar gar nicht so viele aus Lemberg, denn diese sind vielfach geflüchtet. Aber viele (Waisen)Kinder aus der Ostukraine, die aus Sicherheitsgründen nun nach Lemberg verlegt wurden.
Des Weiteren sind wir dabei, ein Waisenhaus - ebenfalls in Lemberg - zu suchen, das wir dann ebenfalls über Patenschaften unterstützen möchten.
Über unsere Kontaktleute in Warschau von „Uniters" haben wir Menschen, die regelmäßig in Lemberg „vor Ort" sicherstellen, dass unsere Güter auch dort ankommen, wo wir das möchten.
Wenn Sie ein Patenschaft anstreben, richten Sie gern einen Dauerauftrag ein mit dem Vermerk „Patenschaft Klinik" oder „Patenschaft Waisenhaus". Wir freuen uns, dass wir mit Ihrer und Eurer Hilfe sooo viel Gutes tun können!
Für „Gemeinsam Gutes tun - komm!" e.V. KERSTIN KLEENWORTH
im Namen aller lieben Menschen, die mithelfen
www.gemeinsam-Gutes-tun.com

## forum.der-sachsenwalder.de

Liebe Ukraine-Helferinnen und -Helfer,
Angebote und Gesuche bündeln, diverse Chatgruppen entlasten, Erfahrungen austauschen und wichtige Informationen zentral ablegen – dafür haben wir ein neues Forum freigeschaltet.
Jetzt anmelden und mitgestalten.

## Unerwartet große Spende für die Aumühler Ukraine-Initiative

Die Überraschung war groß – bei allen Beteiligten: Das „Benefizkonzert für die Ukraine" am 23.04.2022 von Medical Voices & Friends war ein Riesenerfolg. Musikalisch und im Spendenergebnis. Die Veranstalter – der Gospelchor Medical Voices und der Lions Club Hamburg Fontenay – konnten uns, dem Verein GEMEINSAM GUTES TUN - KOMM! e. V. im Rahmen der Wohltorf-Aumühle-Reinbeker Spritpatenschaft Humanitäre Hilfe, jetzt einen Scheck über 7.556,65 EUR übergeben. Damit sind unsere Kosten vieler weiterer Hilfsfahrten für die in Not gebrachte Bevölkerung der Ukraine gesichert.
Wie kam es zu dieser hilfreichen Allianz? Ute Sieksmeier, eine unserer Aktiven, singt auch im Chor Medical Voices. Katrin Schaper, Chorchefin, hörte von der direkten Umsetzung unserer Hilfe. Sie wollte etwas tun, was direkt ankommt, und begann sofort das Benefizkonzert zu planen und bat den Mitsänger Peter Haak, selbst Aumühler, um Mithilfe. Schnell stand sein Lions Club Hamburg Fontenay als Co-Veranstalter und Spendengeber bereit. Eine weitere erhebliche Spende leistete die Körber-Stiftung: Sie stellte ihr Theater Haus im Park in Bergedorf komplett kostenfrei zur Verfügung.
Den größten Teil des tollen Spendenergebnisses brachte aber das Publikum des ausverkauften Hauses. Sicher auch dank des begeisternden Konzertes: Das über zweistündige Programm reichte von Chansons aus den 1920ern und Songs aus bekannten Musicals über Soul und Pop bis Gospel der Medical Voices.
Alle sind einig: Das darf gern wiederholt werden. DENNIS KROPP / PETER HAAK

v. l. n. r.: Dorothea Kerrutt (Körber-Stiftung), Katrin Schaper (Medical Voices), Peter Haak (Lions Club Hamburg Fontenay und Medical Voices), Dennis Kropp, Ute Sieksmeier, Maike Kropp (alle von der Spritpatenschaft)

## **Internationales Frauentreffen** in Aumühle

Der ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald e.V. hat in Kooperation mit der VHS Dassendorf und dem DRK Aumühle ein weiteres Projekt gestartet mit dem Ziel, die Integration von Flüchtlingsfrauen zu fördern. In unserer Nachbarschaft leben zahlreiche Frauen, die im Rahmen des Familiennachzuges aus Krisengebieten zu uns gekommen sind, meistens Kinder bekommen haben und damit ans Haus gebunden sind, bevor sie ausreichend Deutsch erlernt haben. Sie haben deshalb kaum Kontakte zur deutschen Gemeinde und bewegen sich bevorzugt in Kreisen von Migranten, meist Verwandten, mit derselben Muttersprache. In jüngster Zeit sind auch Frauen mit Kindern aus der Ukraine zu uns gekommen, die vor dem schrecklichen Krieg geflohen sind. Für sie werden Deutschkurse angeboten, die sehr nachgefragt sind, denn es ist völlig ungewiss, wann sie in ihre Heimat zurückkehren können. Auch sie möchten wir in unser Integrationsprojekt einbeziehen.

Wie wollen wir unser Ziel, die Integration zu unterstützen, erreichen?

Wir laden Frauen verschiedener Nationalitäten ein, natürlich auch Deutsche, sich regelmäßig in entspannter Atmosphäre in einem geschützten Raum zu treffen, um sich kennenzulernen und zu unterhalten. Wir bieten Kaffee/Tee o.ä. und Gebäck an, um den lockeren Charakter des Treffens zu unterstreichen.

Die Unterhaltung findet auf Deutsch statt und wird moderiert und sprachlich unterstützt von Verena Korinth, einer jungen Dozentin für „Deutsch als Zweitsprache", indem sie interessante und relevante Themen als Sprechanlässe auswählt bzw. mit den Teilnehmerinnen abstimmt. Dabei spielen natürlich die sprachlichen Vorkenntnisse der Migrantinnen eine Rolle, die sehr unterschiedlich sein können.

Die Treffen finden bis Mitte Juli 2022 **jeden zweiten Samstag in den Räumlichkeiten des DRK Aumühle** in der Bürgerstr. statt. Geplant ist eine Fortsetzung nach den Sommerferien, sofern Interesse besteht. Für die Teilnehmerinnen sind die Treffen kostenfrei. HELGARD SCHWERDTFEGER-MEYER

FOTOS: © ZONTA CLUB AUMÜHLE-SACHSENWALD E.V.

Der ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald unterstützt die Frauen- und Mädchenberatung in Reinbek seit Jahren. Auch das Trennungsseminar für Frauen am 2. und 3. Juli 2022 wird von Zonta gefördert. Dipl.-Psych. Brigitte Sidow, Birgit Rehbein, Schriftführerin im ZC, und Dipl.-Psych. Petra Merks (v. l. n. r.)

## **„Getrennt – und nun?" –** ZONTA Club fördert Seminar für Frauen

357.800 – das ist laut Informationen des Statistischen Bundesamts die Zahl der Ehen, die im vergangenen Jahr in Deutschland geschlossen wurden. Der vermeintliche „Bund fürs Leben" hält aktuell im Schnitt gerade mal 14,7 Jahre. Fast jede zweite Ehe geht früher oder später in die Brüche: 143.801 Scheidungen verzeichneten die Statistiker allein im Jahr 2021. Nicht mitgezählt sind hier die vielen langjährigen Partnerschaften ohne Trauschein, von denen ebenfalls nur wenige für immer halten.

Doch ganz egal, ob mit oder ohne Standesamt – eine Trennung ist in jedem Fall ein für alle Beteiligten einschneidendes Ereignis. Häufig besonders stark betroffen sind allerdings die Frauen. Ihnen stellen sich schnell existenzielle Fragen, es geht um Neuorientierung – beruflich, räumlich, familiär – und möglicherweise werden sie mit Verhaltensauffälligkeiten der Kinder konfrontiert. In solchen Situationen ist professionelle Hilfe wichtig. Und die bietet das Beratungszentrum Südstormarn mit seiner seit mehr als vier Jahrzehnten etablierten Frauen- und Mädchenberatung.

Unter der Überschrift „Getrennt – und nun?" findet am **2. und 3. Juli 2022** im Völkers Park 8 in Reinbek wieder ein Trennungsseminar statt. An diesem Wochenende (Samstag 10:30 – 19:00 Uhr, Sonntag 10:00 – 13:00 Uhr) können sich Frauen unter kompetenter Leitung mit den Problemen und Gefühlen auseinandersetzen, die eine Trennung oder auch der Gedanke an Trennung auslösen. Als Referentin ist Alexandra Husung eingeladen. Die Reinbeker Fachanwältin für Familienrecht informiert über rechtliche und wirtschaftliche Auswirkungen. Geleitet wird das Seminar von den beiden Diplompsychologinnen Brigitte Sidow und Petra Merks.

Die Kosten inkl. Mittagsimbiss betragen 35 Euro. Verbindliche Anmeldungen bitte telefonisch unter 040/727 384 50. Das Seminar wird vom ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald mit Unterstützung von GALAB Laboratories GmbH finanziert. J. REHBEIN

## BJB tanzt zum **ZONTA-Jubiläum**

Wegen der Pandemie konnte letztes Jahr das 10-jährige Jubiläum nicht gefeiert werden, also wurde „10 + 1 Jahre ZC Aumühle-Sachsenwald e. V." mit einem besonderen Event verbunden, mit einem Auftritt von John Neumeiers Bundesjugendballett.

Die Karten für die exklusive Vorstellung am 14. Mai 2022 waren ausverkauft. Die beiden Past-Presidents Heike Dienemann und Hannelore v. Trotha begrüßten die Gäste, die anlässlich der Jubiläumsfeier zum Sektempfang eingeladen waren. Die Ideale der BJB-Compagnie sind mit denen von Zonta verknüpft. Tanz ist Bewegung im Raum und über Grenzen hinweg. Die Tänzerinnen und Tänzer möchten bewegen und Menschen berühren. Zontians möchten mit ihrem ehrenamtlichen Engagement etwas bewegen und Menschen in Kontakt bringen. Der Reinerlös des Ballettabends kommt daher den Flüchtlingsfrauen zugute, die in und um Aumühle ein neues Zuhause gefunden haben.

Der Zonta Club Aumühle-Sachsenwald e. V. finanziert in Kooperation mit den Volkshochschulen in Dassendorf und in Aumühle-Wohltorf mehrere Deutsch-Sprachkurse und Fahrrad-Kurse sowie den ‚Internationalen Frauentreff' zur Integrationsförderung unter der Leitung von Helgard Schwerdtfeger, Vizepräsidentin des ZC 2020-2022. Darüber hinaus erhält die Grundschule Aumühle Geld für die Nachmittagsbetreuung von ukrainischen Flüchtlingskindern.

DR. P. PUPPEL, PRÄSIDENTIN DES ZC AUMÜHLE-SACHSENWALD E. V. 2020-2022

FOTO: © J. REHBEIN

H. v. Trotha und H. Dienemann umringt von Tänzern und Tänzerinnen des BJB

**DRK aktiv in Aumühle**
**Bürgerstraße 35**
**21521 Aumühle**
**Tel.: 04104 / 96 29 462**
**Mobil: 0176 820 33 868**
**www.drk-aumuehle.de**
**drk.ov-aumuehle@gmx.de**

DRK Aumühle e.V.

## Stöberstübchen

Wir benötigen dringend gut erhaltenes Geschirr und Haushaltsartikel für die ukrainischen Flüchtlinge in Aumühle.

### Wiederkehrende Aktivitäten

**SPORTPROGRAMM JUNI**

**Stuhlgymnastik** am **Dienstag und Donnerstag von 10.00 – 11.00 Uhr.**

**Yoga** am **Dienstag von 16.00 – 17.30 Uhr.**

**Spieletreff für Senioren ab 60+**
**Mittwoch von 15:00 – 18:00 Uhr**

Alle Veranstaltungen finden im DRK-Haus statt.

●●●●●

**SENIORENBETREUUNG**

**Die Betreuung durch das DRK-Aumühle ist jetzt zertifiziert nach §§ 43b, 53b SGB XI**

Zu den **Aufgaben der zertifizierten Betreuungskraft** gehört die Unterstützung und Motivation der Alltagsaktivitäten wie Kochen und Backen, die Begleitung von Besuchen und Aktivitäten oder einfühlsame Gespräche.
Motivierung und Aktivierung, Anleitung und Begleitung der zu betreuenden Personen z. B. bei folgenden Alltagsaktivitäten:

- Lesen und Vorlesen
- Musik hören, musizieren, singen
- Spazierengehen und Begleitung bei Ausflügen
- Bewegungsübungen
- Handwerkliches Arbeiten und leichte Gartenarbeiten
- Malen und basteln
- Haustiere füttern und pflegen
- Anfertigung von Erinnerungsalben oder Ordnern
- Brett- und Kartenspiele
- Besuch von kulturellen Veranstaltungen, Sportveranstaltungen, Gottesdiensten und Friedhöfen

Sprechen Sie uns gerne an. Informationen bei Adelheid Kunde unter Telefon 04104 / 96 29 462

●●●●●

### Aktuelles

**Mittagstisch es sind noch Plätze frei**
**von 12:00 Uhr – 13:00 Uhr**

Wollen Sie einmal in der Woche nicht selbst kochen? Nutzen Sie die Möglichkeit in gemütlicher Runde bei einem netten Gespräch zu Mittag zu essen. Wenn nötig, holen wir Sie von zu Hause ab und bringen Sie wieder zurück. Oder Sie lassen sich den Mittagessen nach Hause liefern.
Anmeldung bei Adelheid Kunde Tel. :04104 / 96 29 462.

**03.06.** Deftiger Kartoffelauflauf
**10.06.** Ofenkartoffel mit Grünem Spargel
**17.06.** Gebratene Asia Nudeln
**24.06.** Gefüllte Paprika
**01.06.** Räuberbraten à la Mutti

und jeweils einen leckeren Nachtisch
Auf Anfrage haben wir auch vegetarische Gerichte. Kosten pro Gericht: 6,00 €

●●●●●

**Fahrdienst des DRK**

Wer seine Einkäufe nicht mehr aus eigener Kraft erledigen kann, dem hilft das DRK Aumühle mit dem Einkaufs-Service gern. Ein Einkaufsservice, der von Ehrenamtlerinnen und Ehrenamtlern durchgeführt wird.
Freitags kauft Frau Kunde bei Bedarf auch für Sie ein**. Achtung**: Bitte bis Donnerstag den Einkaufzettel durchgeben. Tel.: 04104 / 96 29 462.

●●●●●

**DRK Stöberstübchen Aumühle**

**Helfer für die DRK-Stöberstübchen für vormittags dringend gesucht**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir engagierte ehrenamtliche Helferinnen, die uns im Stöberstübchen unterstützen möchten.
Das Stöberstübchen des DRK OV Aumühle versorgt Menschen mit gut erhaltener Kleidung, Schuhen und Textilien aller Art.
Jeden Dienstag/Mittwoch in der Zeit von 8:00 Uhr bis 11.00 Uhr und von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr sortieren die Mitarbeiterinnen die abgegebenen Kleiderspenden, und beraten und helfen den Menschen, die dort einkaufen.

●●●●●

### Aktuelles

**Jahreshauptversammlung**
**Samstag, den 11.06. um 15.00 Uhr**

Tagesordnung
1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Ehrung der Verstorbenen
3. Tätigkeitsberichte
   a) Aktivitäten
   b) Stöberstübchen
   c) Ausfahrten
   d) Veranstaltungen
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes
6. Neuwahlen Kassenprüfer
7. Wahlen
   a) 1. Vorsitzende(r)
   b) Schatzmeister(in)
   c) 2 stellvertretende(r) Vorsitzende(r)
   d) Beisitzer(in)
8. Verschiedenes und Anfragen

Kaffee und Kuchen gibt es natürlich auch wieder.
Falls Sie abgeholt werden möchten, rufen Sie uns bitte unter folgenden Telefonnummern an.
Bitte sprechen Sie auch auf den Anrufbeantworter (Name und Telefonnummer bitte deutlich und langsam sprechen). Telefon 04104 96 29 462 oder 0176 820 33 868

●●●●●

**DRK on Tour**

Ausflüge im Juni

**09. Juni - Wismar Fischrestaurant Kutterkaten**

**13. Juni - Fischerstube Ratzeburg**

**30. Juni - Elbterrassen Hitzacker**

Abfahrt 11:00 Uhr, Benzinkosten 10,00 Euro
Anmeldung: 04104 / 96 29 462

●●●●●


forum.der-sachsenwalder.de

Liebe Ukraine-Helferinnen und -Helfer,
Angebote und Gesuche bündeln, diverse Chatgruppen entlasten, Erfahrungen austauschen und wichtige Informationen zentral ablegen – dafür haben wir ein neues Forum freigeschaltet.

Jetzt anmelden und mitgestalten.



TAXI AUTORUF SACHSENWALD

Aumühle · Wohltorf · Dassendorf
und Umgebung
Taxi-, Kranken-, Boten- und Kurierfahrten, Einkaufservice

T. Zapf · Bürgerstraße 3 · 21521 Aumühle

24 Std.-Ruf:
04104
25 18
77 77

**2.000 €-Spende** für die Hilfe ukrainischer Familien in Aumühle

Anlässlich ihres 60. Firmenjubiläums bat die Bäckerei Baumgarten ihre Kunden, statt Blumen und Geschenke zu diesem Ereignis, um eine Geldspende zu Gunsten der Ukraine.
Dirk Baumgarten hat sich entschieden, den Verein der DRK Aumühle bei ihrem Projekt „Hilfe für ukrainische Familien in Aumühle" zu unterstützen und freut sich sehr, dass ein Betrag in Höhe von € 2.000,00 gesammelt wurde. Die Spende konnte an die 1. Vorsitzende, Frau Adelheid Kunde übergeben werden. Die Spendensumme wird zu 100 % für das Projekt verwendet und ist eine tolle Unterstützung für die Familien aus der Ukraine.


1962 – 2022
Baumgarten
Bäckerei und Konditorei am Sachsenwald

60 Jahre Bäckerei Baumgarten

Wir danken unseren Kunden und Geschäftspartnern für die vielen Glückwünsche und die großzügige Spendenbereitschaft anlässlich unseres 60. Firmenjubiläums.

Die gesamte Summe wurde an den DRK Ortsverein Aumühle für das Projekt „Hilfe für ukrainische Familien in Aumühle" übergeben.

Ihre
Familie Baumgarten

Wir backen – Sie genießen!

**Aumühle**
Große Straße 15
Tel. 04104 / 21 41

**Reinbek**
Schmiedesberg 1
Tel. 040 / 79 75 05 65

**Boberg**
Edeka Markt
Tel. 040 / 76 50 06 27



Unsere Produkte des Monats Juni

VICHY LABORATOIRES
Vichy Kosmetik
-20%*

Cetirizin ratiopharm
-20%*

Vividrin Azelastin -20%*

Neurexan
-20%*

Apotheke am Billenkamp
Dr. Thomas Röttger
Große Straße 10 · 21521 Aumühle
04104 2533
Wir sind für Sie da:
Montag bis Freitag 8:00 bis 19:00 Uhr
Samstag 8:00 bis 13:00 Uhr

*gegenüber unserem bisherigen Verkaufspreis.
Gilt vom 01.06. bis 30.06.2022

Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule

verantwortlich für den Inhalt:
Stefan Platte

## Kontakt

**Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule**
Schulleitung: Stefan Platte
Ernst-Anton-Str. 27,
21521 Aumühle
Telefon: 15 65, Fax: 17 36
www.grundschule-aumuehle.de

**Offene Ganztagsschule Aumühle (OGS):**
Leitung: Margarita Litau
Tel.: 04104 / 975 85 70
Mail: leitung@vfga.de

## Termine

**Mo., 06.06.:**
Pfingstmontag
**Do., 09.06., 9 Uhr – 10:50 Uhr:**
„Schnupperstunden" für künftige Erstklässler (Montessori Kinderhaus)
**Fr., 10.06.:**
Sportfest
**Mo., 13.06. – Do., 16.06.:**
Waldwoche Klasse 2a
**Di., 14.06., 9 Uhr – 10:50 Uhr:**
„Schnupperstunden" für künftige Erstklässler (Ev. Kindergarten)
**Do., 16.06., 9 Uhr – 10:50 Uhr:**
„Schnupperstunden" für künftige Erstklässler (Kita Kröppelshagen, Waldkindergarten, auswärtige Kitas)
**Do., 16.06. 19:30 Uhr:**
Schulkonferenz
**Mo., 20.06. – Donnerstag, 23.06.:**
Waldwoche Klasse 2b
**Do., 23.06., ab 13:30 Uhr:**
Zeugniskonferenzen
**Di., 28.06., 20 Uhr:**
Informationsabend
für Eltern künftiger Erstklässler
**Mo., 04.07. – Fr., 12.08.:**
Sommerferien

## **Neues Spielgerät** auf dem Schulhof

Ein besonders großes Osterei hatte sich direkt nach den Ferien noch auf dem Schulhof versteckt – und wurde schnell gefunden! Der Schulverein der Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule hat, u.a. von den Einnahmen des Kuchenverkaufs bei der Bundestagswahl 2021, einen sogenannten Balltrichter als neues Spielgerät für den Schulhof angeschafft. Ein ganz herzlicher Dank geht dabei an die Firma AHRENS Immobilien GmbH und Herrn Werner, die uns den Aufbau spendiert haben.
Am ersten Schultag nach den Ferien wurde das „Osterei" im Beisein aller Schülerinnen und Schüler ausgepackt und mit einem Wurfwettbewerb durch die Klassensprecherinnen und Klassensprecher eingeweiht.
Nun wünschen wir allen Kindern viel Spaß mit dem neuen Balltrichter!

SCHULVEREIN AUMÜHLE E. V.

## „Alltag" in unserer Schule

Vielfältige Aktivitäten bereicherten seit den Osterferien unseren Schulalltag! Wir alle - Schulkinder und schulische Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter - freuen uns sehr darüber, da wir ja eine längere Zeit auf solche besonderen Veranstaltungen verzichten mussten:
**Bücherflohmarkt:** Beim Bücherflohmarkt wechselten zahlreiche Kinderbücher und -spiele für kleines Geld ihre Besitzer. Es wurde vorab beschlossen, einen großen Teil der Einnahmen für die Aumühler Hilfsorganisation „Gemeinsam Gutes tun" zugunsten von Hilfstransporten in die Ukraine zu spenden. Mehr als 500 € Einnahmen von Bücherflohmarkt und Verkauf von Kuchen und Laugengebäck konnten an Mandy Malcha von der Organisation überreicht werden.

**Autorinnenlesung:** Die Kinderbuchautorin Katja Reider las den Kindern der Jahrgänge 1 und 2 aus ihrem Buch „Kommissar Pfote" vor. Den Kindern der Klassen 3 und 4 stellt e sie ihr Buch „Das Ravioli Chaos" vor. Frau Reider beantwortete den Kindern auch zahlreiche Fragen zu ihrer Arbeit als Kinderbuchautorin und zur Entstehung ihrer Bücher.

**Turnfest:** Beim Turnfest konnten die Schülerinnen und Schüler der Jahrgänge 2 bis 4 an Turngeräten, beim Bodenturnen und mit Seil und Hula-hoop-Reifen Geschicklichkeit und sportlichen Ehrgeiz unter Beweis stellen.

**Mathematikwettbewerbe:** Bei der Matheolympiade kamen zwei Teams aus dem Jahrgang 3 in die Landesrunde und erzielten erfreuliche Ergebnisse. Phillip Jann erreichte einen tollen ersten Platz. Beim Känguru-Wettbewerb wurde u.a. Emil Schnabel ausgezeichnet, da er den weitesten Kängurusprung der Schule erreicht hatte, d.h. die größte Anzahl von aufeinanderfolgenden Aufgaben richtig lösen konnte. Alle teilnehmenden Kinder erhielten eine Urkunde und als Spiel attraktive Würfelschlangen.
**Und nicht zuletzt das besondere Ergebnis eines künstlerischen Projekts aller Klassen:** Aus etwa 170 Kinderhänden wurde in unserem mittleren Schulflur ein großes „Peace-Zeichen" für den Frieden erstellt. Es ist ein tolles Kunst-Produkt im Zeichen des Friedens, an dessen Entstehung wir alle Schülerinnen und Schüler gestalterisch beteiligen konnten. Schauen Sie doch gerne einmal bei einem Ihrer nächsten Besuche im mittleren Schulflur vorbei!

FOTOS: © GRUNDSCHULE AUMÜHLE



## vhs Aumühle und Wohltorf e.V.
## Kursstart Juni

**NEU: Workshop Wildnispädagogik**
Ltg. Julia Polski-Drees; Anmeldung bitte bei der vhs
Wildnispädagogik vermittelt u.a. Wissen für das Überleben in der Natur. Vor allem aber hilft sie, die eigene Naturverbindung zu stärken, die Sinne zu schulen und sich selbst wieder als Teil eines größeren Ganzen zu erleben. So können wir unserer Umwelt – den Tieren, Pflanzen, unseren Mitmenschen – und auch uns selbst mit einer ganz neuen Sichtweise und Respekt begegnen. An diesem Tag nähern wir uns dem Thema spielerisch mit Orientierungs- und Sinnesübungen und einfachen handwerklichen Techniken, wie z.B. dem Drehen von Schnüren aus Pflanzenfasern.
**Termin:** **Samstag, 18.06.2022; 11 – 16 Uhr, Gebühr: € 30,00**
Treffpunkt: Parkplatz TuS Aumühle, Sachsenwaldstr. 18
Bitte mitbringen: wetterfeste Kleidung, Sitzkissen für draußen, Arbeitshandschuhe, wenn möglich Kompass, Imbiss und Getränke, Neugier

**Golf-Kurs zur DGV-Platzreife**
**In Kooperation mit dem Golf &Countryclub Brunstorf/AS Performance; Anmeldung bitte bei der vhs**
Der Platzreifekurs gliedert sich in einen Theorie- und einen Praxisteil. In der Theorie erlangen Sie Wissen über Regeln und Etikette. Im Praxisteil erlernen Sie die wichtigsten Techniken, wie z.Bsp. den Golfschwung im langen und im kurzen Spiel (Chip, Pitch, Putt) und das Bunkerspiel. Am Ende dieser Grundausbildung legen Sie die Platzreifeprüfung des Deutschen Golf-Verbandes DGV ab, die die Grundlage für den weiteren Einstieg im Golfsport ist. Die Kursgebühr beinhaltet unbegrenzt Übungsbälle im Training und einen Leihgolfschläger während der Kurslaufzeit, Prüfungsgebühren, offizielles DGV-Platzreife-Zertifikat bei erfolgreichem Abschluss und zusätzlich eine 2-monatige Südplatzmitgliedschaft im Golf & Countryclub Brunstorf.
**6 Termine: 04.06. 10:30 – 12 Uhr / 05.06. 11 – 12:30 Uhr / 11.06. 10:30 – 12 Uhr / 12.06. 11 – 12:30 Uhr / 18.06. 10:30 – 12 Uhr / Prüfungstermin 26.06. 10 – 12:30 Uhr**
Ort: Golf & Countryclub Brunstorf, Am Golfplatz, 21524 Brunstorf
Gebühr: € 199 bei Mindestteilnehmerzahl 5, max. 10 Teilnehmer pro Kurs

**Selfcareday für Frauen**
**Ltg. Meike Geissler; Anmeldung bitte bei der vhs**
Diesen Selfcare Day kannst Du Dir wie eine Insel im Alltagstrubel vorstellen. Yoga bringt Dich in Kontakt mit Deinem Körper und schenkt Dir Beweglichkeit und neue Energie. Entspannungsreisen lassen Dich mal richtig abschalten und zur Ruhe kommen. Übungen zum Thema Selbstmitgefühl und Achtsamkeit können helfen eine positive und wertschätzende Haltung Dir selbst gegenüber zu kultivieren. Über einen gemeinsamen Austausch der Erfahrungen nach den Selbstmitgefühl-Übungen entsteht meist eine warme verbundene und unterstützende Atmosphäre in der Gruppe. Du darfst so sein wie Du bist! Eine intensive Praxis fördert Deine Ausgeglichenheit und Dein Wohlbefinden auf körperlicher, emotionaler und geistiger Ebene.
**Sa 25.06.2022; 10 – 14:30 Uhr; Gebühr: € 29,00;**
Thies'sches Haus Wohltorf

IHRE VOLKSHOCHSCHULE AUMÜHLE UND WOHLTORF E.V.
TEL. 04104 80360 / EN@VHS-AUMUEHLE-WOHLTORF.DE

TuS Aumühle-Wohltorf
von 1910 e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Claudia Riemer

Sachsenwaldstr. 18
21521 Aumühle
Tel. 04104/1623
info@tus-aw.de
www.tus-aw.de

**Geschäftsstelle:**
Mittwochs 10-12 Uhr
persönlich und immer
per Mail erreichbar

GESAMTVEREIN

## **Es geht voran mit dem neuen Sport- und Jugendheim -** Zeitplan aber noch ungewiss

In der letzten Sitzung des KuBiSpo und in der darauf folgenden Gemeindesitzung am 12. Mai stimmten erstmals alle Gemeinderatsmitglieder einstimmig dafür, eine Bauvoranfrage für ein neues Multifunktionsgebäude an Stelle unseres alten Sport- und Jugendheims zu stellen. Hintergrund sind die möglichen erheblichen Fördermittel, auf die die Gemeinde bei der bisherigen Bauvoranfrage keinen Anspruch hätte. Bei einer geplanten Investition von immerhin 2,5 Millionen Euro ein wichtiger Faktor. Wir brauchen jetzt einen Architekten, der unsere bisherigen Planungen für die Bauvoranfrage umsetzt, um dann anschließend die weiteren Planungen mit dem Architekten und Bauträgern weiterzuführen. Immerhin gibt es bisher bereits zwei Angebote, die sowohl im finanziell durch die Gemeinde vorgegebenen Rahmen liegen als auch die erforderlichen räumlichen und inhaltlichen Bedürfnisse unserer Sparten erfüllen.

## **Benefizspiel** endet mit Spende über 200,- € und 11 Toren

Am Samstag, 30.04. trat eine Mannschaft vom TuS Aumühle-Wohltorf gegen Bramfelder SV 5. Herren an. Der Gedanke dahinter: Spenden statt Eintrittsgeld um der Inklusionsmannschaft die Teilnahme an den Special Olympics in Berlin zu ermöglichen. Ab 14 Uhr kickten die Männer - und ihr engagiertes Spiel sahen unter anderem der Schatzmeister vom Hamburger Fußballverband, Christian Klahn, über dessen Besuch auf der Anlage wir uns sehr gefreut haben. Über ein paar mehr Zuschauer und damit Spenden hatten sich bestimmt alle gefreut, aber auch so kamen stolze 200,- € beim 10:1 Sieg der Aumühler zusammen.

## **Saisonstart Tennis**

Die Sonne brachte nicht nur frühsommerliche Gefühle auf die Sportanlage, sondern auch etliche begeisterte Spielerinnen und Spieler, die unter dem Motto „Deutschland spielt Tennis" in die Freiluftsaison starteten. Das Programm war vielfältig: Die Slingerbags vom Förderverein, angeschafft durch Spenden aus dem Lotteriesparen der Haspa, wurden vorgestellt, Trainer Eivo begeisterte etliche Kinder beim Schnuppertraining, Stephan Birr bot Testschläger und Profiequipment, dazu gab es Sandwiches vom Förderverein, Crêpes von Martina zur Unterstützung des Pferdegnadenhofes und natürlich kühle Getränke aus der Vereinsgastronomie. Und last not least organisierte Uli das klassische Afterwork zum Saisonstart. Ein großes Dankeschön an alle fleißigen Helferinnen und Helfer.

## **Herzlichen Glückwunsch**

an die A-Jugend zum Landesmeister-Titel & ein großes Dankeschön an Team, Trainer & alle Fans & Unterstützer (mehr Infos unter www.tus-aw.de)

## **Tanz in den Mai** mit allen Sparten bis morgens um 6

Es war ein fulminantes Fest im Fuchsbau – ein großes Dankeschön an unsere Vereinsgastronomie samt Helferinnen und Helfern und an die Musiker der „Strangers in a strange Land" und DJ Timm und Houy, die bis in den frühen Morgen für großartige Stimmung sorgten. Um die 350 Gäste liessen sich Getränke und Grillwürste schmecken und den Boden beben. Ein schöner Start in den Sommer mit hoffentlich vielen schönen gemeinsamen Festen aller Sparten.



## Förderverein der Tennisjugend übergibt **Spende von 444,- €**

Die Freude bei Kerstin Kleenworth war groß, denn mit dem Geld können einige Busse betankt werden, die mit Spenden aus Aumühle, Wohltorf und Umgebung Richtung Ukraine fahren. Der Einsatz des Fördervereins und seiner vielen Unterstützer beim Osterfeuer hat sich wieder gelohnt - vielen Dank an alle, die geholfen, gegessen, gespendet haben!

FOTOS: © TUS AUMÜHLE-WOHLTORF



– ANZEIGE –

## **Offenes Atelier** bei Anja Witt

**Hingehen, wo die Kunst entsteht:** am **11. und 12.Juni** öffnet die Künstlerin Anja Witt die Türen ihres Ateliers in Wentorf. Von **11 - 19 h** sind alle Interessierten eingeladen in ungezwungener Atmosphäre Malerei von Anja Witt zu sehen. Große und kleine Arbeiten stehen zum Stöbern und Entdecken bereit. Kommen Sie ins Gespräch und erleben Originalbilder, gucken kostet nichts.
Es gibt außerdem Infos zu Malkursen, Workshops oder Mappenvorbereitung, Bildvermietung für Unternehmen oder die nächsten Projekte. Das offene Atelier findet im Rahmen der „Sommerateliers" statt. Viele Künstlerinnen und Künstler der Landesverbände in Schleswig Holstein öffnen am gleichen Wochenende ihre Türen.
Das Meer spielt in den Arbeiten von Anja Witt die Hauptrolle. Als ehemalige Ozeanografin hat sie allerdings einen ganz eigenen Blick auf das Meer. Statt Seestücke zu malen, beschäftigt Sie sich mit den Prozessen im Meer. Schichtungen, Zirkulation, Wirbel und Wellen gibt es nämlich nicht nur an der Oberfläche und Wasser ist nicht gleich Wasser, denn es ist in ständiger Bewegung z.B. durch Verdunstung, Abkühlung, Erwärmung oder Strömungen. Unterschiedliche Wassermassen schieben sich untereinander oder stürzen in große Tiefen ab. Gleichgewichte brechen auf, Neues entsteht.
So manches Treibgut ist unterwegs und strandet, alles ist in Bewegung. Zusammenhänge sind oft komplex, aber die Klimaveränderung geht alle an. Was ist Ursache, was Wirkung?
Prozesse auf verschiedenen Zeit- und Raumskalen sind die Impulsgeber für eine eigenständige, meist abstrakte Malerei, die nicht illustrieren will, aber solche Bezüge in assoziative Bildräume umsetzt.
Anja Witt studierte trotz ihrer Leidenschaft zur Malerei zunächst Ozeanografie in Kiel. Mit wissenschaftlichen Methoden konnte sie das Meer erforschen und auf Forschungsreisen Erfahrungen sammeln. Nach einer Zeit in der Meeresforschung Hamburg wechselte sie 1993 zur Kunst, Malerei u.a. bei Karin Witte, Hamburg. Seit 2000 ist sie kontinuierlich in Einzel- und Gruppenausstellungen vertreten und kooperiert mit verschiedenen Galerien. Zur Zeit ist sie auch A an der Ausstellung „Wir über uns" beteiligt, die noch bis zum 19.Juni in der Drostei Pinneberg zu sehen ist. Einige Arbeiten befinden sich in privater und öffentlicher Sammlung, z.B. im Kieler Landtag. Anja Witt stattet Unternehmen mit Kunst aus, vermietet Bilder und gibt Malkurse für Erwachsene in ihrem Atelier. Die Künstlerin ist Netzwerkpartner der Un Ozeandekade und Mitglied in den Künstlerverbänden GEDOK und BBK.

**11. und 12. Juni 2022, 11 - 19 h**
**Südring 42, 21465 Wentorf**
Weitere Infos unter
www.anjawitt.de
www.sommerateliers-sh.de

PC-SERVICEPARTNER
Damit Ihre IT läuft
Computer ⋆ Internet ⋆ Telefon
Ihr lokaler Fachpartner
Smart-Home & Heimnetzvernetzung
040 / 530 212 78
www.pc-servicepartner.de

Bleiben Sie Ihrer Immobilie treu.
Als Mieter mit goldener Zukunft.
Jetzt Beratungstermin vereinbaren: 04541 881-81297
Klare Kante für Ihre Immobilie
ksk-ratzeburg.de/betongold
Mit „Verkaufen und Zurückmieten" machen Sie Ihr Betongold zu Bargeld.
Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg

Ihr Bau- und Sanierungsprofi
in der Region Sachsenwald
20 JAHRE seit 2001
STAPELFELDT BAUUNTERNEHMUNG
Sanierung und Umbau
Denkmalschutz
Individueller Neubau
Persönliche Beratung
Telefon: 0 41 52 - 83 72 72
www.stapelfeldt-bau.de

Ev.-Luth. Kirchengemeinde
# AUMÜHLE

verantwortlich für den Inhalt:
Der Kirchengemeinderat

## Mit Gott groß werden

Liebe Aumühlerinnen und Aumühler, liebe Menschen der Sachsenwald-Region,

„Mit Gott groß werden", das ist das Motto der Evangelischen Kindertagesstätten in Hamburg und Umgebung. Über 250 solcher Evangelischen Einrichtungen gibt es. Auch hier bei uns in Aumühle mit unserer Evangelischen Kita und Krippe.
Es ist wichtig, dass Menschen von Anfang an Geborgenheit und Annahme erfahren. So können sie ein Urvertrauen aufbauen, welches für alles Weitere guten Grund legt. Deshalb heißt es auch auf der gemeinsamen Homepage (https://www.eva-kita.de/): „Geborgenheit und vertrauensvolle Beziehungen sind uns wichtig, damit Ihr Kind seinen Weg ins Leben gehen kann."
Geborgenheit, Vertrauen, Annahme, das alles ist Beziehung. Wir Menschen sind Beziehungswesen. Wir brauchen Beziehung. Unter uns Menschen, aber auch mit Gott. Dass wir nicht allein bleiben, abgekapselt. Das ist es übrigens, was die Bibel ursprünglich „Sünde" nennt.
Wir glauben, dass Gott uns Beziehungsfähigkeit geschenkt hat. Und dass wir durch den Glauben an Gott, der in Jesus die Beziehung mit uns sucht, selbst beziehungsfähig werden. Dass wir so die „Sünde" der Beziehungslosigkeit überwinden können. Und dass das unsere Größe ausmacht - beziehungsfähig zu sein.
Manchmal denke ich bei mir: Wenn doch die Mächtigen dieser Welt solche Beziehungsfähigkeit gelernt hätten! Dann müssten sie sich nicht immer künstlich groß machen auf Kosten anderer. Keine Alleingänge. Keine Kriege führen. Aber so müssen sie immer weiter ihr Ego aufblähen und sich beweisen.
Wir werden die Herzen dieser Menschen nur bedingt ändern können. Deshalb ist es umso wichtiger, dass wir bei uns anfangen und unseren Kindern von Anfang an gute und gelingende Beziehung vorleben. Warum nicht, indem wir die gute und gelungene Geschichte von Gottes Beziehung mit uns Menschen in Jesus Christus erzählen? Darum lernen die Kinder „in unseren Evangelischen Kindertagesstätten (...) den christlichen Glauben und seine Traditionen kennen – Werte, auf denen unser Kulturkreis und unsere Gesellschaft aufbauen und die unser Leben entscheidend bestimmen. Im alltäglichen Miteinander, im Morgenkreis, im Jahreskreis mit seinen evangelischen Festen, in den biblischen Geschichten, die wir mit den Kindern lesen, und in unseren Familiengottesdiensten wird das evangelische Profil unserer Einrichtungen deutlich."
Leider war das alles in letzter Zeit – auf Grund von Corona, Personalknappheit und meiner Krankheit - zu wenig möglich in unserer Evangelischen Kita. Umso mehr möchten wir jetzt wieder damit beginnen. In monatlichen Kindergottesdiensten, durch Besuche des Pastors, im gemeinsamen Singen. Bald ist auch die Verabschiedung der „Maxi-Kinder", der großen Kinder also, die in die Schule kommen.
Natürlich soll das alles nicht nur den Kindern in der Evangelischen Kita vorbehalten sein. Deshalb feiern wir auch – mit denen, die das möchten - die Verabschiedung der 4. Klassen und die Einschulung in besonderen Gottesdiensten. Und manchmal sind wir auch in der Kirche zusammen, wenn etwas Schlimmes passiert ist. Dann zünden wir eine Kerze an und suchen die Beziehung zu Gott, der tröstet, wie eine Mutter.
Als Jesus getauft wurde, hat er die Stimme Gottes gehört: ***Du bist mein geliebtes Kind, an dir habe ich Freude*** (Markusevangelium, Kapitel 1, Vers 11). Das hat ihn groß werden lassen. Das hat er von da an gelebt - Geborgenheit, Vertrauen, Annahme.
Das wollen wir allen Kindern in allen Lebenslagen mitgeben:

- Gott hat dich sehr lieb, Er ist dein Freund
- Du bist so wertvoll und so groß, deshalb musst du das andern nicht immer beweisen
- Du brauchst das alles nicht alleine zu schaffen – zusammen sind wir stark

Und weil wir alle nicht irgendwann groß sind und es dann geschafft haben, brauchen auch wir Erwachsenen immer wieder diese Zusage: ***Du bist mein geliebtes Kind, an dir habe ich Freude***.
Dass wir mit Gott groß werden. Dass wir in Beziehung bleiben und uns nicht künstlich groß machen müssen vor den Menschen.
Möge diese Erinnerung dem Frieden dienen, in uns, zwischen uns, für die ganze Welt.
Herzlich,
Ihr und Euer

Pastor Christoffer Sach

## Gottesdienste

Es besteht Maskenpflicht während des gesamten Gottesdienstes! Keine vorherige Anmeldung mehr nötig.

**Pfingstsonntag**
**5. Juni 2022,**
**10 Uhr** Gottesdienst
Pastor Joachim Sach
**11:30 Uhr** Gottesdienst
zur Konfirmation
Pastor Christoffer Sach
Kollekte: Bauunterhaltung eigene Gemeinde

**Trinitatis**
**12. Juni 2022, 10 Uhr**
Großes, gemeinsames
**Tauffest am Tonteich**
Mit Bläsern und Chören unter der Leitung von Andrea Wiese und Susanne Bornholdt
**kein Gottesdienst in Aumühle**
Pastor Christoffer Sach,
Pastor René Enzenauer,
Pastor Mirko Klein
Kollekte: Sprengelkollekte, Ring ev. Gemeindepfadfinder (Pastor Jan Phillipp Strelow)

**1. Sonntag nach Trinitatis**
**19. Juni 2022, 10:30 Uhr**
Kraftquellengottesdienst
Pastor Christoffer Sach
Kollekte: Landeskirchenweite Kollekte, Ökumenische Opfer

**2. Sonntag nach Trinitatis**
**26. Juni 2022, 10 Uhr**
Gottesdienst
Prädikantin Gesa Laitenberger
Kollekte: Kircheneigen Kollekte, Allgem. Gemeindearbeit – Online Gottesdienste

**3. Sonntag nach Trinitatis**
**3. Juli 2022, 10 Uhr**
Gottesdienst
Pastor Christoffer Sach
Kollekte: Landeskirchenweite Kollekte, Fonds für Gerechtigkeit und Versöhnung der VELKD und Projekt der UEK

## Seniorenkreis

Dienstag am **7. Juni um 15 Uhr** im Gemeindehaus. Danach Sommerpause bis 19. Juli.

## Ansverus-Communität

Regelmäßiges Morgengebet mit Abendmahl, **donnerstags um 8 Uhr** in der Kirche. Mit anschließendem Frühstück im Gemeindesaal.

## Friedensgebete in der Region

Wie vielleicht nie zuvor merken wir, dass Frieden, Wohlstand und Sicherheit nicht selbstverständlich sind. Der Krieg in der Ukraine, wie die vielen Kriege und Konflikte in der Welt lassen uns nicht kalt.
Wir wollen der Kraft des Gebets vertrauen und Gott unsere Wünsche und Sehnsüchte, unsere Angst und Ohnmacht hinhalten.
Und darauf hoffen und dafür beten, dass Frieden wird.
Immer freitags, im Friedensgebet:

| | |
|---|---|
| **Fr., 03.06.22, 18:00 Uhr** | Elisabeth-Kirche Brunstorf, (Kirchweg 5, 21524 Brunstorf) |
| **Fr., 10.06.22, 18:30 Uhr** | Heilig-Geist-Kirche Wohltorf, (Kirchberg 1, 21521 Wohltorf) |
| **Fr., 17.06.22, 18:30 Uhr** | Bismarck-Gedächtnis-Kirche Aumühle, (Börnsener Straße 25, 21521 Aumühle) |
| **Fr., 24.06.22, 18:00 Uhr** | Ökumenisches Friedensgebet, Martin-Luther-Kirche in Wentorf (Reinbeker Weg 27, 21465 Wentorf bei Hamburg) |

Unter Gottes Wort zur letzten Ruhe geleitet:

**Christa Leddin**, geb. Weiß, 99 Jahre
**Hans-Richard Niemeier**, 79 Jahre
**Knud Jacobsen**, 82 Jahre

## Konfirmation 2022

Herzlichen Glückwunsch all unseren Konfirmand*innen, die in diesem Jahr, unter allen Corona- und Vertretungs-Bedingungen eine wunderbare Konfirmationsfeier haben werden.

Ann-Sophie Arens, Charlotte Brandtner, Maximilian Dähling, Peter Martin Albrecht Gregersen, Jonathan Linke, Ella Lujic, Linda Sophie Sadowski, Zoe Schreblowski, Felicia Steinhagen, Zeno Stöcker, Lilly Stuber, Maxime Constantin Wülfing, Mia Zangenmeister.

Wir wünschen Euch alles Gute und Gottes Segen für Euren weiteren Lebensweg.
Euer Pastor Christoffer Sach und der Kirchengemeinderat, sowie die Unterrichtsvertretungen Maren Behrmann, Antonia Meinert und Toni Seiffert.

## Aumühler Kirchenmusik · Leitung: Susanne Bornholdt

### Lauenburgische Orgeln entdecken

**Samstag, 02. Juli**
**Orgelfahrt von Nusse über Mölln nach Breitenfelde**

Kennen Sie schon alle Orgeln in unserem Herzogtum Lauenburg?
Am 2. Juli gibt es Gelegenheit, unter der Federführung von Michael Buffo die eine oder andere Lücke zu schließen: Er lädt herzlich zur **Orgelfahrt von Nusse über Mölln nach Breitenfelde** ein.
Der Tag beginnt um 10 Uhr in der Nusser Kirche. Siegfried Lewe, langjähriger Organist in Nusse, stellt allen Anwesenden die Orgel des Lübecker Orgelbauers Theodor Vogt aus dem Jahr 1839 vor. Die Orgel verfügt über 19 Register auf 2 Manualen und Pedal, die insgesamt 1.179 Pfeifen zum Klingen bringen.
Um 11:45 Uhr sind wir zu Gast in der St. Nicolai Kirche Mölln. Thimo Neumann, Kantor und Organist an der St. Nicolai Kirche Mölln, lässt die 40 Register der frisch renovierten Scherer-Bünting-Orgel erklingen. Er erläutert außerdem einige Details der abgeschlossenen Restaurationsmaßnahmen. Im Anschluss an diese Führung besteht die Möglichkeit, in Mölln etwas zu Mittag zu essen.
Die letzte Station ist die Kirche in Breitenfelde. In dieser Kirche wird uns um 15:15 Uhr die Marcussen-Orgel aus dem Jahr 1868 vorgestellt. Diese Orgel verfügt über 17 Register, die auf 2 Manuale und Pedal verteilt sind. Die Orgelführung wird Katja Bauke, Kantorin und Organistin in Lauenburg, übernehmen.

Die einzelnen Orte dieser Orgelfahrt können wahlweise per Fahrrad, geführt von Michael Buffo, oder in Eigenregie per Auto angefahren werden. Natürlich ist es auch möglich, nur einzelne Orgelführungen zu besuchen.
Die Orgelfahrt ist kostenfrei. Alle Kirchengemeinden freuen sich jedoch, wenn Sie mit Ihrer Spende zur Erhaltung der Orgel beitragen.
Nähere Informationen zur Orgelfahrt erhalten Sie von Michael Buffo unter 0176 - 19 79 02 77 oder mbuffo@kirche-LL.de. Bitte melden Sie sich unter dieser Mailadresse an.

FOTOS: © S. BORNHOLDT

## Kontonummern der Kirchengemeinde Aumühle:

**Spendenkonten der Kirchengemeinde Aumühle**, Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg, BIC: NOLADE21RZB

| | |
|---|---|
| **Förderverein Kirche in Aumühle e.V.** | IBAN DE76 2305 2750 0081 8032 98 |
| **Für allgemeine Gemeindearbeit, Waldfriedhof Aumühle Wohltorf Friedhofsgebühren und Grabpflege Rechnungen, Jugendarbeit, Seniorenarbeit, Flüchtlinge, Projekt Lissabon, Spenden für Kita / Krippe und alle weiteren Spendenaktionen:** | IBAN: DE 87 2305 2750 0086 0480 14 |
| **Für die Aumühler Kirchenmusik:** | IBAN: DE 87 2305 2750 0086 0480 14 |
| **Für Kindergartengebühren Kindergarten Weidenstieg 2:** | IBAN: DE 65 2305 2750 0086 0480 22 |
| **Für Krippengebühren der Krippe Ernst-Anton-Str.:** | IBAN: DE 43 2305 2750 0086 0480 30 |

**Für den Förderverein des Ev. Kindergartens Aumühle „Die Igelbären e.V.:** Commerzbank Reinbek, IBAN: DE75 2004 0000 0262 2744 00
Ein herzliches Dankeschön an alle Spender. Bitte denken Sie bei der Überweisung daran, den Verwendungszweck und evtl. auch Ihre Adresse für eine Spendenbescheinigung mit anzugeben.

## Kontakt Gemeinde

**Evangelisch-Lutherische Kirche in Aumühle**
Börnsener Straße 25
Telefon: 04104/3059
Fax: 04104/80768
www.kirche-aumuehle.de

**Pastor Christoffer Sach**
Telefon: 04104/3050

**Kirchenbüro und Friedhofsverwaltung, Carmen Christensen und Karin Ziel**
Telefon: 04104/30 59
Mo., Di., Do. und Fr. 10 – 12 Uhr,
Di. und Do. 14 – 16 Uhr
mittwochs geschlossen
kirchenbuero@kirche-aumuehle.de

**Kirchenmusik Susanne Bornholdt**
Telefon: 04104/96 37 07
bornholdt@kirche-aumuehle.de

**Vorsitzende des Kirchengemeinderates Beatrix Jenckel**
Telefon: 04104/46 56
jenckel@kirche-aumuehle.de

**Küster Felix Langkau**
Telefon: 04104/63 28

**Friedhofswartin Dominique Polomski**
Telefon: 0151/509 015 02

**Projekt Bauwagen, Jugend Wohlmuehle Lisa Feil**
lisa@jugend-wohlmuehle.de

**Ev. Krippe und Kindergarten Aumühle**
Telefon: 04104/51 74
kindergarten@kirche-aumuehle.de

## 18.06.

**18:00 Uhr**

### KLANG ZUM LEBEN

Klaviermusik für 20 Finger von Schubert, Mozart, Kattenberg und Schiebe
Karen Haardt,
Susanne Bornholdt – Klavier
***Eintritt frei – Spenden willkommen***

Gelände der ehemaligen Norddeutschen Teppichfabrik, Düneberger Str. 70, Geesthacht

## 25.06.

**ab 16:15 Uhr Kuchenverkauf**
**17:00 Uhr**

### 49. SOMMERSERENADE

Open Air: Chor- und Orchesterkonzert
Kinder- und Jugendchor Aumühle
Mitglieder der Kantoreien
Mitglieder des Orchesters Nordheide
Leitung: Susanne Bornholdt, Claudia Zülsdorf
***Eintritt frei – Spenden erbeten***
Kirchenwiese

## KLANG ZUM LEBEN

**Samstag, 18.6., 18:00 Uhr**
**Gelände der ehemaligen Norddeutschen Teppichfabrik, Düneberger Str. 70, Geesthacht**

FOTO: © MEERFREIHEIT

Klavierklänge verzaubern eine alte, verlassene Halle. Sie ist ein Teil einer ehemaligen Teppichfabrik. Zerbrochene Fensterscheiben geben ungeschönt den Blick ins Freie. Auslegware erzählt von Vergangenem und illegale Graffiti an den Wänden von einer Zeit dazwischen. Karen Haardt und Susanne Bornholdt werden in dieser ungewöhnlichen Konzertatmosphäre Tänzerisches wie Melancholisches für Klavier zu 4 Händen zu Gehör ringen. Mit Musik von Schubert, Mozart, Kattenberg und Schiebe erfüllen sie – wenigstens für einen kurzen Moment – diesen ungewöhnlichen Konzertort mit neuem Leben.

## 49. SOMMERSERENADE

**Samstag, 25.6. 17:00 Uhr, Kirchenwiese**

Ein sommerlicher Nachmittag auf unserer Aumühler Kirchenwiese: Ab 16:15 Uhr gibt es Getränke- und Kuchenverkauf (Empfehlung: gerne den eigenen Coffee-to-go-Becher mitbringen), gegen 17:00 Uhr beginnt das Sommerkonzert. Vor der Aumühler Kirche musizieren Kinder und Jugendliche sowie Mitglieder der Kantoreien Aumühle. Unterstützt werden sie dabei von Musikern des Orchesters Nordheide unter der Leitung von Claudia Zülsdorf und Susanne Bornholdt.
Sie erwartet ein abwechslungsreiches Programm mit Klassik-Schlagern von Händel, Haydn über Mendelssohn bis hin zu zahlreichen Komponisten unserer Tage. Träumen Sie zur Spielmusik aus Purcells „Sommernachtstraum" und freuen Sie sich auf Sätze des gleichnamigen Werkes von Mendelssohn.
In jedem Fall sollten Sie die 49. Aumühler Sommerserenade nicht versäumen. Sie ist – ebenso wie das Konzert am 18. Juni – Teil der Konzertreihe Klang im ewigen Garten unseres Kirchenkreises. Vor wie nach dem Konzert können Bilder gegen Gebot erworben werden. Einen Eindruck vorab, welche Kunstwerke und besondere Rahmen zugunsten unserer Aumühler Kirchenmusik erworben werden können, finden Sie unter http://galerie.ehost.store
**Nachtrag**: Dieses besondere Konzert kann nur mit ganz vielen helfenden Händen gelingen. Sie möchten einen Kuchen spenden oder beim Auf- und Abbau behilflich sein? Wir freuen uns! Bitte setzen Sie sich zeitnah mit Susanne Bornholdt
bornholdt@kirche-aumuehle.de
in Verbindung.

FOTO: © S. BORNHOLDT

Die Schwesternstation Aumühle-Wohltorf sucht:

**Eine stellvertretende Pflegedienstleitung, eine/n qualifizierte/n Pflegeberater*in, sowie motivierte Pflegefachkräfte, Pflegehilfskräfte und Haushalts- und Betreuungskräfte in Voll- oder Teilzeit (m/w/d).**

Auf dich wartet ein herzliches Team mit tollem Zusammenhalt: Wir teilen Schönes und Trauriges und stehen füreinander ein. Bei uns kannst du dich entwickeln, weiterbilden und erhältst viele Benefits. Erfahre mehr über die Pflegediakonie unter jobs.pflegediakonie.de
Wir freuen uns auf dich!

**Schwesternstation Aumühle-Wohltorf**
Peter Elling
Große Straße 9 | 21521 Aumühle
Telefon: 04104 21 04
E-Mail: elling@pflegediakonie.de

Evangelische Kindertagesstätten
*Mit Gott groß werden.*

**Ev. Kindergarten Aumühle sucht:**
**HAUSMEISTER (m/w/d)**

Sie sind handwerklich talentiert, flexibel einsetzbar, wohnen vorzugsweise in Aumühle und wollen sich 450.- € (ab Juli 520,- €) Taschengeld dazuverdienen?

Falls ich Ihr Interesse geweckt habe, dann wären Ihre Aufgaben im Weidenstieg folgende:

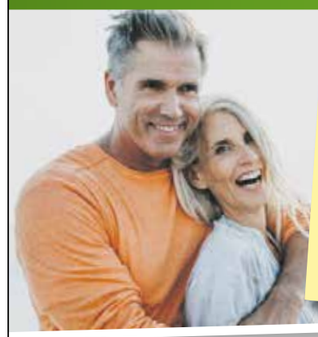
- Außenreinigung des Geländes
- Haustechnik
- …und andere kleine, handwerkliche Tätigkeiten

Über eine kurze Bewerbung und einen Lebenslauf freuen wir uns sehr. Bitte senden Sie diese an:

**Evangelische Kita Aumühle**
**Weidenstieg 2, 21521 Aumühle**
**kindergarten@kirche-aumuehle.de**

**Bleiben Sie flexibel!**

blau HÖRGERÄTE



**6 Jahre Garantie***
bei telefonischer Anmeldung
Aumühle: (04104) 6 95 23 03
Neuschoe: (040) 55 64 96 17
Reinbek: (040) 73 60 15 15
*Jetzt anrufen!*

**Das Unitron Moxi Blu R –**
**Jetzt kostenlos testen und bei Bedarf jederzeit in eine höhere Technikstufe upgraden.**

* Wir bieten bei vielen Herstellern eine Garantie über die volle Hörgerätelaufzeit an, wenn Sie bis zum 30.06.2022 einen Termin für eine umfassende Höranalyse vereinbaren. Die Garantieverlängerung gilt nur für HDO-Geräte (Hinter dem Ohr) der Hersteller Phonak, Resound, Unitron und erstreckt sich auf Herstellungs- und Materialfehler am Hörgerät selbst und ist auf die kostenfreie Reparatur oder den Austausch des Hörgeräts beschränkt. Die Garantieleistungen gelten nicht für Verschleißteile wie z.B. Batterien, Cerumenfilter, Zubehör, Hörerschläuche, Ohrpassstücke oder externe Hörer. Die Garantieleistungen entfallen, wenn an der Hörhilfe Schäden durch Dritte, durch nicht autorisierte Instandsetzungen oder unsachgemäße Handhabung entstanden sind.

**blau Hörgeräte in**

| | | |
|---|---|---|
| Aumühle | Große Straße 22 | Telefon: (04104) 6 95 23 03 |
| Neuschönningstedt | Möllner Landstraße 24 | Telefon: (040) 55 64 96 17 |
| Reinbek | Bahnhofstraße 6 | Telefon: (040) 73 60 15 15 |

unitron

**www.blau-hoergeraete.de**

Gemeinde
WOHLTORF

verantwortlich für den Inhalt:
Der Bürgermeister

Liebe Wohltorferinnen, liebe Wohltorfer,

ich finde es sehr traurig, dass die Horrormeldungen aus den Medien leider nicht aufhören und man sich schon mittlerweile daran gewöhnen muss. Am Anfang war es Corona, das uns zu schaffen machte und allmählich, bedingt durch Impfungen und Vorsichtsmaßnahmen, zur täglichen Gewohnheit wurde. Jetzt sind es die Meldungen aus der Ukraine über diesen fürchterlichen Krieg, bei dem immer die Zivilbevölkerung am meisten leiden muss. Ich kann es nicht verstehen, dass die Menschheit aus vergangenen Kriegen keine Lehren mitnimmt, bringt es doch immer viel Trauer, Leid und Elend.
Auch hier möchte ich wiederholt meinen Dank an die Personen aussprechen, die durch unermüdliche Hilfe, den Flüchtlingen in jeder Art helfen.
Wollen wir uns den Themen widmen, die unsere Gemeinde betrifft. Da war das **Osterfeuer**, was dieses Jahr wieder ausgesprochen gut besucht war. Ist auch verständlich, da in den letzten zwei Jahren dies nicht stattgefunden hat. Auch der Mix der einzelnen Stände, der Vereine und Verbände, war, meiner Ansicht nach, gelungen, auch wenn man für eine Bratwurst oder Pommes sehr viel Geduld mitbringen musste.
Das **Maibaum**-Aufstellen war in diesem Jahr, bedingt durch das schöne Wetter und der schmackhaften Maibowle, fast eine Pflicht für viele Spaziergänger am Dorfteich und für viele Wohltorfer/Innen. Das Sachsenwald-Sound-Orchester spielte viele Mailieder und hat damit den Mai begrüßt. Der Maibaum hat dieses Jahr ein etwas rustikales Aussehen, wurde aber, da der alte Maibaum kurzfristig kaputtging, schnellstens durch den Bauhof erneuert. Im nächsten Jahr wird der Maibaum dann in gewohnter weiß-roter Farbe erstrahlen. Auch die kleinen Häppchen waren ein Hochgenuss. Das Maibowle-Team hat sich sehr über die Spenden gefreut, die dem Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr zu Gute kommen werden. Allen, die am Fest des Maibaum-Aufstellens mitgewirkt haben, meinen herzlichsten Dank.
Das **Tonteichbad** macht uns dieses Jahr leider großen Verdruss. Anfangs waren es Baumängel aus den 50ern und 60ern Jahren, so dass der gesamte Boden in dem Sanitärbereich herausgenommen werden musste. Natürlich verursachte dies Mehrkosten, dann waren es die Stützen des Daches vor den Umkleidekabinen und so ging es weiter. Dies waren Arbeiten, die den gesamten Baufortschritt beeinflussten. Außerdem kamen die Verteuerungen von Material und Lieferverzögerungen dazu. Jetzt bewegen wir uns aber auf der Zielgeraden und ich hoffe, dass das Bad Ende Mai/Anfang Juni eröffnet wird.
Der **Neubau KiTa** mit Gemeindesaal ist das nächste Sorgenkind. Hier sind es in erster Linie die Verteuerungen der Baumaterialien. Das Architekturbüro und die Lenkungsgruppe sind bemüht, hier Lösungen zu finden, dass die Preise nicht in das Unermessliche steigen. Im Mai fand eine Sitzung des Planungsbüros GKKS, politische Gemeinde, Amt Hohe Elbgeest und Kirche statt. Hier wurden Bemusterungen für den Innenausbau durchgeführt und weitere Entscheidungen getroffen. Dies alles ist ein Prozess, der bei Fertigstellung fast vergessen wird, aber sehr viel Zeit verlangt. Allen Beteiligten sei hier mein Dank ausgesprochen.
Die Gemeindevertretung plant den Erlass einer **Baumschutzsatzung**. Der Satzungsentwurf wurde im Umweltausschuss diskutiert und mit etlichen Änderungen der Gemeindevertretung zur Verabschiedung vorgestellt. Nach eingehendster Diskussion wurde um eine Pause gebeten und nach weiterem Fortgehen der Sitzung die Verabschiedung verschoben.
Der **Dorfteich** macht uns schon seit Jahren Sorgen. In vielen Diskussionen, auch in den Gesprächen des OKEK wurde darauf hingewiesen, dass der Dorfteich (Regenrückhaltebecken) nicht besonders schön aussieht. Es hat sich eine Arbeitsgruppe (je eine Person aus den Fraktionen und Wählergemeinschaft) gebildet, die dem Dorfteich wieder den Namen geben will, den er verdient.
Weiterhin wurden Sachstandsberichte über die einzelnen Projekte (KiTa und Gemeindesaal, Sporthalle und Feuerwehr) abgegeben.
Hoffen wir für die Zukunft, nicht nur auf einige Sonnentage, sondern auch auf Nachrichten, die uns positiv in die Zukunft blicken lassen.
Ich hoffe auch, dass wir uns bei Gelegenheit einmal beim neu gestalteten Tonteich treffen.
Ich wünsche Ihnen erholsame Tage und verbleibe bis nächsten Monat
Ihr
Gerald Dürlich
Bürgermeister



## Kontakt

**Gemeinde Wohltorf**
**Bürgermeister**
**Gerald Dürlich**
Thiessches Haus, Alte Allee 1
Telefon: 04104/96 260 52
Sekretariat: 04104/96 260 53
bgm-wohltorf@
amt-hohe-elbgeest.de

**Sprechzeiten:**
Di. und Fr. 9 –12 Uhr und nach Vereinbarung

**Schiedsamt**
**Markus Kuhn**
Telefon: 04104/919183
**Jörn Kahlmann**
Telefon: 04104/960066

**Grundschule Wohltorf**
Alter Knick 22
Telefon: 04104/2680

**Ev. Kindertagesstätte Wohltorf**
Alter Knick 27
Telefon: 04104/2594

**Gemeinde-Bücherei**
Thiessches Haus, Alte Allee 1
Telefon: 04104/962 47 81
**Öffnungszeiten:**
**Di. 16 –18 Uhr**

**VHS der Sachsenwaldgemeinden Aumühle und Wohltorf e.V.**
Bergstraße 9

**Öffnungszeiten:**
Mo.: 14 –16 Uhr
Do.: 9 –11 Uhr
Telefon: 04104/80 360

**Öffentliche Ausschuss-Sitzungen**
siehe amtliche Schaukästen oder unter www.wohltorf.de

28.06.
**nächste Sitzung der Gemeindevertretung Wohltorf**

**19:30 Uhr**
**Grundschule Wohltorf (Aula)**
Öffentliche Sitzung mit Einwohnerfragestunde

## **Einladung zur Einwohnerversammlung** der Gemeinde Wohltorf

Gemäß § 16 b der Gemeindeordnung kann zur Erörterung von wichtigen Angelegenheiten eine Einwohnerversammlung durch den Bürgermeister einberufen werden. Einwohnerinnen und Einwohner haben die Gelegenheit, Anregungen und Vorschläge zu Selbstverwaltungsaufgaben einzubringen, die von den zuständigen Organen der Gemeinde in angemessener Frist zu behandeln sind.
Hiermit lade ich zu einer Einwohnerversammlung
**am Mittwoch, dem 15.06.2022, 19:00 Uhr, in die Turnhalle Wohltorf, Alter Knick 22, ein.**

Es ist folgende Tagesordnung vorgesehen:
1. Begrüßung
2. Vorschläge zur Tagesordnung
3. Vorstellung des Ortskernentwicklungskonzeptes
4. Bauvorhaben der Gemeinde
   a) Kindertagesstätte mit Gemeindesaal
   b) Turnhalle
   c) Feuerwehrgerätehaus
5. Gemeindefinanzen
6. Bauleitplanung
7. Informationen über die Flüchtlingssituation
8. Anfragen und Mitteilungen

Ich würde mich freuen,
Sie begrüßen zu können.
Ihr
GERALD DÜRLICH – BÜRGERMEISTER

## Positiv denken zahlt sich aus

Liebe Fans des Tonteichs,
durch einen beachtenswerten Endspurt der Firmen, angefeuert durch den Architekten war ein rasanter Fortschritt sowohl bei den Restarbeiten an den sanitären Räumen als auch bei den Außenanlagen nicht zu übersehen.
So ist zwar nicht mein sehr optimistischer Termin wahrgeworden, aber seit Sonnabend, den 21. Mai ab 8:00 Uhr haben wir geöffnet.
Aber wie so oft, keine Feier ohne Wermutstropfen: Leider zieht sich das Einbeziehen unserer zukünftigen schwerbehinderten Gäste in die Länge. Zunächst musste von der Planung, diese über eine Serpentinenweg zum Wasser zu führen, aus verschiedenen Gründen Abstand genommen werden. Nunmehr soll ein Rollstuhllift im Bereich der Tribüne erstellt werden. Wir haben das große Glück, dass wir in allen Belangen von einer sehr versierten schwerbehinderten Dame maßgeblich unterstützt werden. So konnte sie uns hinsichtlich eines in Aussicht genommenen Wasserliftes rechtzeitig von einer größeren Fehlinvestition bewahren.
Das Problem für uns ist, dass Wasserlifte meistens für Hallenbäder konzipiert sind. So ist es schwierig, einen Lift mit einer Absenkungsmöglichkeit von 1,30 Meter zu finden.
Wir bitten um Verständnis, dass wir noch geraume Zeit benötigen, unser Bad behindertengerecht aufzustellen.
Unser Team freut sich auf Euch!
Herzliche Grüße
BERND WYRWINSKI, SACHSENWALD-BAD TONTEICH E. V.

## **Neue Bücher** in der Wohltorfer Bücherei:

### Romane
**Cowley Heller, M.** Der Papierpalast
**Dicker, J.** Die letzten Tage unserer Väter
**Henn, C.** Der Geschicktenbäcker
**Kabler, J.** Ein perfektes Paar

### Krimis / Thriller
**Börjlind, C.** Der gute Samariter – Band 7
**Geschke, L.** Das Loft
**Ribeiro, G.** Lost in Fuseta – Einsame Entscheidung – Band 5

**Telefon:** 962 47 81**, Öffnungszeiten:** Dienstags von 16 – 18 Uhr

## Bei Störungen

**e-werk Sachsenwald** GmbH
**Störung Strom und Erdgas**
Telefon: 0800/7273737*
**Störung Straßenbeleuchtung**
Telefon: 0800/7273737*
strassenbeleuchtung@
ewerk-sachsenwald.de

*kostenlos aus dem dt. Festnetz

**Holsteiner Wasser** GmbH
Telefon: 0800/4990444*
**Abwasserverband**
Telefon: 04104/96357-0
Störungsdienst
Telefon: 04104/96357-57

Abfallwirtschaft Südholstein AWSH

**Abfallwirtschaft Südholstein** GmbH
Telefon: 0800/2974001*

**Restmüll (schw. Tonne)**
14-tägig, Mi. ungerade Woche
**Do. 09.06.! und 22.06.2022**

**Biomüll (braune Tonne)**
14-tägig, Mi. gerade Woche
**01.06., 15.06. und 29.06.2022**

**Gelbe Wertstofftonne**
14-tägig, Do., ungerade Woche
**Fr. 10.06.! und 23.06.2022**

**Altpapier**
jeder 3. Donnerstag/Monat
**16.06.2022**

**Altglas-Container**
**Altkleider-Container**
Gutenbergstraße
**Altbatterien-Sammelbox**
Penny-Markt, Große Str. 34
Grundschule Wohltorf
**Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf**
Telefon: 0800/297 40 05*

**Bauhof Aumühle/Wohltorf**
Leitung: Dennis Kropp
Bergstr. 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/69 22 96
AW.Bauhofleitung@gmail.com

# Mitteilungen aus der Wohltorfer Politik

**Baumschutzsatzung für Wohltorf?**

Der Umweltausschuss hat den **Entwurf einer Baumschutzsatzung** vorgelegt. Die **WW Wählervereinigung** hält eine Verabschiedung der Satzung ohne eine vorherige Anhörung der Bürger bzw. ohne Informationsveranstaltung für nicht bürgerorientiert. Um Bäume mit einem Stammumfang von 100cm künftig fällen zu dürfen, müsste eine Genehmigung beim Amt eingeholt werden. Kann eine **Ersatzpflanzung** nicht vorgenommen werden, wäre eine Ausgleichszahlung zu leisten. Wird ein Baum ohne eine Genehmigung gefällt, handelt es sich um eine **Ordnungswidrigkeit**, die mit einem hohen Bußgeld geahndet wird. Nach Auffassung der WW schützt die Satzung das Grün nicht, sondern vernichtet es – sie entwickelt sich zu einer **Baum-Verhinderungssatzung**. Bevor die Bäume den kritischen Umfang erreichen (Fällgrenze von 100cm), greift der Eigentümer zur Säge und pflanzt keine schnell wachsenden Bäume mehr. Mit der geplanten Baumschutzsatzung findet eine Reglementierung statt. Dies bedeutet einen unzulässigen **Eingriff in das Eigentumsrecht**. Dagegen wehren wir uns. Die WW sieht ihren Beitrag zur Nachhaltigkeit und Klimaschutz in geeigneten Maßnahmen z.B. zur Verhinderung der **Schottergärten** (in neuen Bebauungsplänen) sowie gegen die zunehmende **Versiegelung der Grundstücke**. Mit ihren Pflanzaktionen von Bäumen und Blumenzwiebeln bringt die WW ihren Beitrag zum Umweltschutz.

Die WW möchte mehr Bürgernähe erreichen und keine Entscheidungen „von oben". Helfen Sie mit, treten Sie mit uns in einen Dialog und schreiben Sie uns. WILFRIED HARTING

HARTING.WOHLTORF@GMX.DE

**Energiewende in Wohltorf, jetzt aber mal konkret!**

Der Ukrainekrieg führt uns schmerzlich vor Augen, wie sehr wir auf Energie für die Heizung, den Haushaltsstrom und das Autofahren angewiesen sind. Viele stellen sich die Frage: Wie mache ich mich unabhängig? Wie kann ich meine Heizung gegen eine moderne Wärmepumpe austauschen? Macht eine Photovoltaikanlage überhaupt Sinn, wenn ich noch kein E-Auto habe?

Rund um diese Fragen hat sich vor kurzem eine Signal-Chatgruppe gegründet, in der wir Wohltorfer:innen uns austauschen. Scannen Sie den QR-Code in der Überschrift, um der Gruppe beizutreten.

Aber was ist, wenn aufgrund von einem großen Baum keine PV-Anlage auf dem eigenen Dach möglich ist? Vielleicht fehlen auch die finanziellen Mittel oder man bekommt als Mieter:in nicht die Erlaubnis PV-Module auf dem Balkon oder dem Dach zu installieren? Die Lösung könnte die Bürgerenergie sein. Eine von uns gegründete Genossenschaft würde in Wohltorf beispielsweise kommunale oder private Flächen pachten und große PV-Anlagen installieren. Von dem erzeugten Strom würden alle Wohltorfer:innen direkt profitieren und die Genoss:innen an der Rendite beteiligt. Sollten sich die gesetzlichen Rahmenbedingungen wie angekündigt ändern, wären auch Direktbelieferungen der Wohltorfer Haushalte möglich.

Ich suche daher für diese Idee Mitstreiter:innen, die sich ebenfalls dafür begeistern können und mit anpacken wollen. Energiewende einfach mal machen!

Treten Sie gerne in die Signal-Chatgruppe ein oder schreiben mir eine E-Mail unter Fabian.Lange@posteo.de

FABIAN LANGE

Liebe Wohltorferinnen und Wohltorfer,

„das Ergebnis der Landtagswahl ist nicht nur eine bittere Enttäuschung, sondern es ist ganz einfach ein schlechtes Ergebnis, das zeigt, dass wir nicht ansatzweise unser Potential in Schleswig-Holstein ausgeschöpft haben…", schreibt der FDP-Landesvorsitzende Heiner Garg. Hierzu gibt es nichts hinzuzufügen.

Bedauerlicherweise bekommen unsere FDP-Landespolitiker ihr stetig hohes Engagement nicht honoriert. Umso mehr ist es uns als Lokalpolitiker wichtig, dass Sie, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, erfahren, für was wir stehen.

Aktuell geht es immer noch um das Ortskernentwicklungskonzept, wo wir für den Erhalt der ländlichen Struktur kämpfen und uns übertriebenem Zubau verweigern.

Auch erkennen wir kaum Sinn in einer Baumschutzverordnung, die genau von den Parteien angestrebt wird, die unsere Landschaft mit einer verdichteten Bebauung das Grün nehmen wollen. Eine Baumschutzverordnung schränkt nicht nur Eigentümerrechte ein, vielmehr ist sie kaum durchsetzbar oder kontrollierbar. Auch bekäme das nachbarschaftliche Denunziantentum ein weiteres Instrument.

Wir werden uns für Lösungen bei den Bebauungsplänen einsetzen und uns für die Bauvorhaben Kita, Turnhalle und Feuerwehr, sowie die Sicherung der ärztlichen Versorgung stark machen.

Ich möchte Sie sehr herzlich einladen, sich bei mir zu melden und zusammen mit uns diese Themen zum Positiven voranzutreiben:

Wolfgang.Wetzel@FDP-Wohltorf.de

IHR WOLFGANG WETZEL

VORSITZENDER FDP WOHLTORF

**Nach der Wahl ist vor der Wahl**

Das Desaster für die SPD bei der Wahl zum Schleswig-Holsteinischen Landtag am 8.Mai musste erst einmal verdaut werden. Offenbar konnte die SPD nicht zeigen warum man sie wählen sollte. Das soll uns in einem Jahr bei der nächsten Kommunalwahl nicht passieren. Wofür die SPD in Wohltorf steht, stellen wir seit Monaten klar und deutlich heraus. Unsere aktuellen Themen:

- Intensiver **Ausbau der Glasfaserinfrastruktur** um Arbeiten von zu Hause möglich zu machen
- Die Ansiedlung junger Familien auch durch **Verdichtung bestehender Baufelder** zu ermöglichen
- **Bezahlbaren Wohnraum**, insbesondere auch im Mietwohnungsbau, sichern
- Einrichtung von **Coworking-Spaces**, z.B. im neu zu gestaltenden Bahnhofsumfeld
- **Sofortiger Baustart für ein Ärztehaus** durch Befreiung von den Festsetzungen des aktuell gültigen B-Plans gem. §31 Baugesetzbuch

Um unsere Schlagkraft zu erhöhen und die Meinungsbildung auf eine breitere Basis zu stellen benötigen wir dringend weitere Mitstreiter. Zur inhaltlichen und personellen Aufstellung für die Kommunalwahl im Frühjahr 2023 wollen wir die kommende planmäßige Versammlung des SPD-Ortsvereins nutzen. **Die öffentliche Versammlung findet statt: Samstag d. 11.06.2022, ab 14 Uhr im Thies´schen Haus!**

Ich möchte sie auf diesem Wege herzlich einladen mit uns ins Gespräch zu kommen, wir wollen ihre Wünsche und Anregungen gern aufnehmen.

Übrigens: Die Mitarbeit in der SPD-Fraktion und in den gemeindlichen Ausschüssen ist nicht an ein Parteibuch gebunden. GÜNTER NICKEL

SPD-FRAKTIONSVORSITZENDER

OV-VORSTAND@SPD-WOHLTORF.DE

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 69



# Spender für die Jugendfeuerwehr gesucht

Bald ist es soweit! Sommerzeit bedeutet auch wieder Zeltlager Zeit! Vom 10. bis 17. Juli 2022 werden insgesamt 13 Jugendliche aus der Jugendabteilung der Feuerwehren Wohltorf und Aumühle mit 4 Betreuern in das Kreiszeltlager nach Otterndorf an der Elbe (NI) fahren. Eine Woche Zeltlager bedeutet: viel Spaß, Spannung, Aktion, Aufregung und auch pure Kreativität. Langeweile wird bestimmt nicht aufkommen, da schon einige Freizeitaktivitäten und Ausflüge geplant sind. Highlight der Woche wird mit knapp 400 Leuten aus den Jugendfeuerwehren des Kreises Herzogtum Lauenburg ein Tagesausflug zu der Hochseeinsel Helgoland, bekannt für die „Lange Anna" und den vielen Vögeln, sein. Sportlich

FOTO: © FJF WOHLTORF / AUMÜHLE

wird es dann an der Wasserskianlage Neuhaus im Ostesee und ein Kanutermin wurde auch schon angepeilt, dass die Jugendlichen die schöne Natur auch von der Wasserseite aus sehen können und eigener Kapitän spielen können. Aber eigentlich hat doch den wichtigsten Posten der Steuermann*frau. Im Anschluss daran wird bestimmt eine Eisdiele überfallen und es werden ganz viele große Eiskugeln in der Waffel geschleckt. Beliebt ist auch immer ein Nachtmarsch mit mehreren lustigen Stationen, wo mehrere feuerwehrtechnische Aufgaben oder Spiele gelöst werden müssen, wonach die Kids sicher müde und geschafft sich in ihre Schlafsäcke im Mannschaftszelt einmummeln und weit nach Mitternacht mit einer Gutenachtgruselgeschichte gut einschlafen können.

Damit auch eine wunderschöne, erlebnisreiche und unbeschwerte Woche für alle Wohltorfer und Aumühler Jugend Feuerwehrler kostengünstig ermöglicht werden kann, **ruft die Jugendfeuerwehr um finanzielle Unterstützung auf!**

Sie können gerne den Spendenbetrag auf das Konto des Fördervereins der Freiwilligen Feuerwehr Wohltorf überweisen:

**Förderverein Freiwillige Feuerwehr Wohltorf**
**IBAN: DE58 2305 2750 0081 6847 97**
**BIC: NOLADE21RZB**
**Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg**
**Verwendungszweck: Zeltlager Otterndorf 2022**

Sollte eine Spendenbescheinigung benötigt werden, geben Sie bitte zusätzlich im Verwendungszweck noch Ihre Adresse an, damit Ihnen diese zugesendet werden kann.

ANDREA WIESER / PRESSE UND ÖFFENTLICHKEIT

Ihre Tischlerei für Wohltorf und Umgebung – Seit 1899
Zum Glück gibt´s Tischlerei Hinz
Fenster und Türen
Möbel nach Maß
Reparaturarbeiten
Innen- und Dachausbau
Fahrzeugausbau
Entwurf und Planung
Tischlermeister Roland Hinz · Dorfstraße 24 · 21521 Wohltorf
Tel. 04104/2156 · Fax 04104/7770 · tischler.hinz@t-online.de

# Wir wünschen allen Kindern einen schönen Kindertag

ENGEL&VÖLKERS

# Engel & Völkers Sachsenwald sucht kleine Visionäre...

Du malst oder zeichnest gern & liebst Eis?

**Dann musst Du unbedingt an unserem Wettbewerb teilnehmen!**

Zeichne oder Male ein Bild unter dem Motto
„Mein Zuhause der Zukunft“ und gib dieses bei uns ab.

**Die ersten 15 Bilder, die uns erreichen werden mit einem Gutschein für das Eiscafé Veneto in Reinbek belohnt.**

Die Abgabe muss zwischen dem
15. Juni 2022 und dem 22. Juni 2022 erfolgen.

**Wir freuen uns schon sehr auf Eure Ideen & wünschen viel Spaß beim Malen!**

**Engel & Völkers Sachsenwald GmbH**
**Lizenzpartner der Engel & Völkers Residential GmbH**

**Bahnhofstraße 15 · 21465 Reinbek · Tel. 040 - 819 78 50**
**Lauenburger Straße 13a · 21493 Schwarzenbek**
**Tel. 04151 - 833 33 30 · Sachsenwald@engelvoelkers.com**
**www.engelvoelkers.com/sachsenwald**

ENGEL&VÖLKERS

## Im Notfall

**Notruf: 110**
**Polizeistation Aumühle**
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/913987-0

**Feuer: 112**
**Freiwillige Feuerwehr Wohltorf**
Am Brink 5, 21521 Wohltorf
Wehrführer Sascha Kröger
Telefon: 04104/2411

**Krankenwagen:**
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81 001

## Ärztliche Notfallversorgung

**Krankenhaus St. Adolf-Stift**
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek

**Johanniter-Krankenhaus**
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht

**Zahnärztlicher Notfalldienst**:
www.kzv-rz.de

**Augenärztlicher Notdienst**
Telefon: 040/662830

**Apotheken Notdienst**
Telefon: 0800/2282280

**Tierärztlicher Notfalldienst**
Telefon: 040/434379

## Für Sie da:

**Frauenberatung Herzogtum Lauenburg**
Telefon: 04151/81306

**Dr. Jan Kratzke,**
Zahnarzt
Große Str. 30
Telefon: 04104/5525

# Deutsches Rotes Kreuz — Ortsverein Wohltorf

## Aktivitäten im Juni

Aktuelle Informationen auch auf unserer Internetseite **www.drk-wohltorf.de.**
Alle Veranstaltungen des DRK OV WOHLTORF finden nach der Corona-Verordnung SH statt.
**BITTE LASSEN SIE SICH IMPFEN; DENN SIE SCHÜTZEN SICH UND IHRE MITMENSCHEN VOR EINEM SCHWEREN VERLAUF DER INFEKTION! IHR DRK TEAM**

### DRK SINGKREIS

Der Spaß soll in unserem monatlichen Singkreis im Vordergrund stehen – uns geht es nicht um Leistung, sondern darum, mit Gleichgesinnten eine entspannte, aufmunternde Zeit zu verbringen. Zu diesem Zweck treffen wir uns mit allen Interessierten, auch DRK Nicht-Mitgliedern, um bekannte Lieder verschiedener Richtungen anzustimmen.
**Jeden dritten Dienstag, 15 – 16 Uhr, im Thies'schen Haus, Alte Allee 1, Wohltorf.**
Nächster Termin: **Dienstag 21.06.2022**
Ansprechpartnerinnen: Gerda Juuls **Tel. 04104/4476** oder Gisela Lindemann **Tel. 04104/4978**.

### SENIORENFRÜHSTÜCK

Jeden 1. Mittwoch/Monat;
nächster Termin: **1.06.2022**
**9:30 – 11 Uhr im Thies'schen Haus.**
Anm. Frau Rustenbach **Tel. 04104/7401**

### SENIOREN-GYMNASTIK

**Jeden Donnerstag im Thies'schen Haus: 15 – 16 und 16:15 – 17:15 Uhr Sitzgymnastik,** Auskunft gibt Frau Bohnhoff **Tel. 040/53 27 08 28** und Frau Stöber **Tel. 04104/57 32**

### SPIELE-NACHMITTAG

Jeden 2. Dienstag/Monat, nächster Termin: **14.06.2022 ab 15 Uhr im Thies'schen Haus,** bei Kaffee, Kuchen und Klönen.
Nachfragen bei Herrn Benn **Tel. 04104/29 48**

### YOGA-KURS

**Jeden Dienstag**
**von 10 – 11:30 Uhr im Thies'schen Haus**
Yoga Übungen verbessern die Standfestigkeit, die Beweglichkeit und stärken den Rücken. Anm. Frau Duden **Tel. 040/73 09 83 18**

### GESUND UND AKTIV IM ALTER DURCH TANZEN FÜR 60 PLUS

**Es gibt noch freie Plätze**

**Jeden Montag von 15 – 16:30 Uhr im Gemeindesaal Aumühle**
Im Moment Tänze, die in der Reihe oder einzeln im Block getanzt werden und Tänzerische Gymnastik (z.B.Seniorengerechtes Linedance, Freies Tanzen, Polka, Walzer etc.). Tanzen ist die ideale Möglichkeit, sich bis ins hohe Alter körperliche und geistige Fitness und Lebensfreude zu erhalten. Für die Teilnehmer ist das gesellige Miteinander genauso wichtig wie die körperliche Betätigung. Übungsleiterinnen im Wechsel sind jeden Montag Frau Claudia Duden und Frau Gabriele Bartz. Anmeldung und Auskunft: Frau Rustenbach **Tel. 04104/7401**

### QI GONG UND ENTSPANNUNG MIT SABINE:

Jeden **Donnerstag von 18 – 19 Uhr im Thies'schen Haus.** Nachfragen und Anmeldung bitte bei Sabine Bohnhoff erfragen. **Tel. 01578/761 388 83**

MITGLIEDERVERSAMMLUNG: Am 6. Mai 2022 konnten wir endlich auch unsere Mitgliederversammlung durchführen. Dies wurde von Corona zwei Jahre lang verhindert. Der verstorbenen Mitglieder wurde eine Schweigeminute gewidmet. Der gesamte amtierende Vorstand und die Kassenprüferinnen wurden für die nächsten vier Jahre gewählt und im Amt bestätigt. Unserer langjährigen 2te Vorsitzenden Frau Giesela Kleindienst wurde für Ihren Einsatz gedankt und sie wurde verabschiedet. Als neue 2te Vorsitzende wurde unsere Gymnastiktrainerin Sabine Bohnhoff gewählt. Der 1te Vorsitzende Herr Benn erstattete Bericht über die Aktivitäten.Zu den Zahlen und Kassenbericht wurden keine Beanstandungen gefunden und der Vorstand und Kassenwart durch die Mitglieder entlastet. Ebenso wurden Ehrungen für die 25, 40 und 50 jährige Mitgliedschaft vorgenommen.

EINKAUFSHILFEN UND BETREUUNG ÄLTERER MITBÜRGER: **Trauen Sie sich bitte** und wenden Sie sich bei Bedarf an unseren DRK Ortsverein unter **Tel. 04104/2948**, Herrn Benn (E-Mail: drk-ov-wohltorf@t-online.de), um Einzelheiten wie einen Termin usw. zu vereinbaren.

SPENDEN: Gern können Sie mit einer Spende unsere ehrenamtliche Arbeit vor Ort zu unterstützen. Wir freuen uns sehr darüber! Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg, DE83 2305 2750 0109 4001 57

ANSPRECHPARTNER: Hans-Hermann Benn (1. Vorsitzender)
Email: drk-ov-wohltorf@t-online.de, **Tel. 04104/2948**



## Wir helfen Geflüchteten – **Paten gesucht**

Durch die aktive Mitarbeit vieler Mitbürger*innen hat der Helferkreis seit Ausbruch des Krieges in der Ukraine schon viel geleistet; fast 40 Tonnen Hilfsgüter wurden gesammelt und transportiert, 36 Geflüchtete konnten in private Unterkünfte vermittelt werden und unzählige kleine und große Beiträge lindern das Leid der Betroffenen.
Damit die Integration unserer Gäste auf verschiedensten Ebenen noch besser gelingt und die Hilfe dafür auf einer breiten Basis steht, suchen wir Freiwillige. Gesucht werden Paten, die bereit sind, bei bestimmten Aufgaben zu helfen:

- Behördengänge
- Schule, z.B. Hausaufgaben
- Organisation von Freizeit, Sport und Musikunterricht
- Ausflüge ins Umland
- Jobsuche ohne Sprachkenntnisse

Falls Sie mithelfen wollen und sich als Pate engagieren möchten, freuen wir uns über Ihre Nachricht:
Fay Probst 0173 – 592 05 92
Dagmar v. Kügelken 0170 – 776 22 66


**MALERMEISTER**
**HAJO MOLZAHN**
04104 - 1716
HAJO.MOLZAHN@T-ONLINE.DE
MALER-,TAPEZIER- UND FASSADENARBEITEN



**Pflege in Ihrem Zuhause!**

**Betreuung, Pflege, Beratung, Hauswirtschaft:**

Sie wünschen in vertrauter Umgebung zu bleiben, benötigen jedoch Unterstützung.
Unser Ambulanter Dienst unterstützt Sie in Ihrem Zuhause -> kompetent, fachgerecht und achtsam.
In Aumühle/ Wohltorf sowie in ~20 km Umgebung können Sie auf uns zählen!
Wir betreuen Sie individuell nach Ihren Wünschen.
Ebenfalls führen die Beratungseinsätze für den Erhalt Ihres Pflegegeldes bei Ihnen durch.
Rufen Sie uns gerne an, wir beraten Sie ganz unverbindlich!

**Wichern-Gemeinschaft Reinbek e.V.**
**Billtal 10, 21521 Wohltorf**
**Pflegedienstleiterin Nancy Görtz**
**Mail: billtal@wichern-reinbek.de**
**Tel: 04104/ 97 61 – 11**
WICHERN-GEMEINSCHAFT Reinbek e.V.
www.wichern-reinbek.de



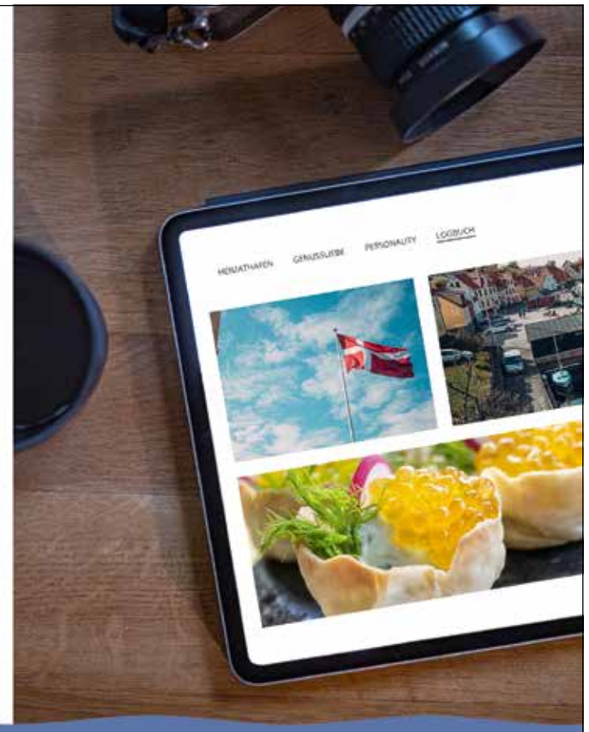
MEERFREIHEIT
Mehr als Fotografie

*Wenn Sie ...*

*... wissen möchten, was wir so machen und wie wir arbeiten, dann ist unser Blog etwas für Sie: Hier gibt es kurze Beiträge über unseren Alltag, über Menschen, die wir treffen, über Orte, die wir besuchen wie aktuell gerade die Insel Bornholm und über die kleinen Absurditäten des Alltags. Immer authentisch und liebevoll.*

*www.meerfreiheit.com/logbuch*

*Mareike Suhn & Christian Geisler*




Mareike Suhn und Christian Geisler GbR • Eichenallee 1 c • 21521 Wohltorf • Tel. 04104-7858 • www.meerfreiheit.com

verantwortlich für den Inhalt:
Andrea Scheel

## Kontakt

**Grundschule Wohltorf**
Schulleitung: Andrea Scheel
Alter Knick 22
21521 Wohltorf
Telefon 26 80
www.grundschule-wohltorf.de
grundschule.wohltorf@Schule.LandSH.de

Offene Ganztagsschule Wohltorf
Koordinatorin Tanja Heppner
Telefon 04151/887 96 96

## Termine

**01.06.** Bundesjugendspiele
Sportplatz Aumühle
**25.06.** Vogelschießen
9-13 Uhr Schulhof
**27.06.** Elternabend Kl. 1 Sj. 22/23
19:30 Uhr Aula

## Spot the dog

>Welcome to our play „Spot the dog"< so hieß es für alle Kinder der dritten und vierten Klassen an unserer Grundschule.
Spot the dog, ein Theaterstück vom White Horse Theatre, das ausschließlich in englischer Sprache aufgeführt wurde.
Es handelte von einem Mädchen namens Hilary und von einem Hund namens Spot. Hilary was in the garden playing with her dog Spot. Spot could do a lot of tricks – he could jump through a hoop. Spot stole a Mars bar from Tamino and Hilary was angry with him.
Spot wurde langweilig, als Hilary einkaufen war und lief weg, um die Welt zu erkunden. Spot climbed over the garden gate and went out to explore the world.
*„Mir hat am besten gefallen, dass es ein Theaterstück in englischer Sprache war, und die Schauspieler nur Englisch sprechen konnten. Es war ganz was Neues"* (Benedicta). *„Ich fand es toll, dass alle mitmachen durften und dass Spot Abenteuer erlebt hat"* (Charlotte). *„Uns hat gut gefallen, dass die Schauspieler alles alleine auf die Beine gestellt haben und ihre Rollen so toll gespielt haben. Es war sehr lustig"* (Elin und Marie).
Wir sagen DANKE an den Schulverein für einen unterhaltsamen englisch-sprachigen Vormittag. KLASSE 4A

## Känguru der Mathematik

Mathebegeisterte Knobelfreunde aus Klasse 3 und 4 meldeten sich auch in diesem Jahr wieder zum 28. Känguru-Mathematikwettbewerb an.
Insgesamt nahmen bundesweit 671.781 Kinder daran teil. Alle Teilnehmer wurden mit einer Urkunde und einer Würfelschlange belohnt. Zwei Jungen der Schule konnten sogar Sonderpreise erhalten. Liam aus der 3. Klasse erreichte im bundesweiten Vergleich einen 3. Platz und erhielt ein Spiel.
Richard aus der 4. Klasse konnte innerhalb der Schule den weitesten „Kängurusprung" mit der größten Anzahl von aufeinanderfolgenden richtigen Antworten machen und erhielt dafür das Känguru-T-Shirt. Darüber hinaus erreichte er sogar bundesweit einen 1. Platz und konnte sich zusätzlich auch noch über ein Spiel freuen.
Herzlichen Glückwunsch an alle Känguru-Teilnehmer!

## Verkehrssicherheitsschulung/ Klimaschutzwochen

In diesem Jahr konnten die Kinder aus den 4. Klassen wieder ihren Fahrradführerschein machen. In der Theorie wurden fleißig die Verkehrszeichen und -regeln gelernt – mit Erfolg! Alle hatten bestanden und konnten danach die praktische Fahrradprüfung ablegen. Der Verkehrspolizist des Kreises, Herr Pahnke, schickte nach einer letzten Absprache alle Kinder nacheinander auf die Prüfungsstrecke durchs Dorf. Eltern „überwachten" an Stationen, ob die Fahrradfahrer auch alle Regeln im Straßenverkehr richtig befolgten und konnten am Ende gute Nachrichten verkünden. Alle hatten sich verkehrsgerecht verhalten und auch die praktische Fahrprüfung bestanden. Herzlichen Glückwunsch!

Nach den Ferien schulten auch die Kinder aus den 3. Klassen in dem Fahrradparcours des ADACs ihre Geschicklichkeit beim Fahrradfahren. Die Kinder aus Klasse 1 und 2 übten als Fußgänger oder Rollerfahrer auf einem kleinen „Verkehrsübungsplatz" auf dem Schulhof das sichere Verhalten im Straßenverkehr. So waren alle gut vorbereitet, in den sog. Klima-schutzwochen ihren Schulweg möglichst ohne „Elterntaxi" zu schaffen.
Für jeden Weg, der innerhalb der nächsten drei Wochen ohne Auto absolviert wurde, konnten sie Klimameilen sammeln und in einem Sammelalbum Punkte kleben. Auch die Lehrer und Lehrerinnen beteiligten sich mit viel Elan an der Aktion, so blieb auch der Lehrerparkplatz oft fast leer. Die Grünen Meilen aller Beteiligten werden vom Klimabündnis erfasst und den Teilnehmern der UN-Klimakonferenz überreicht.
Hoffentlich hält der positive Trend „Schulweg ohne Auto" lange an und liefert so nachhaltig einen wichtigen Beitrag zum Klimaschutz.
Wir nehmen als RADELTEAM GRUNDSCHULE WOHLTORF auch beim Stadtradeln 2022 teil und freuen uns über ganz viele Radfahrfreunde in unserem Team. Treten Sie doch gern alle ein und radeln mit!

FOTOS: © GRUNDSCHULE WOHLTORF



Tontaubenklub Sachsenwald e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Constanze Haase

## Kontakt

**TTK Tontaubenklub Sachsenwald e. V.**
Am Tonteich 33 | 21521 Wohltorf
Telefon: 04104/58 16
info@ttk-sachsenwald.de |
www.ttk-sachsenwald.de

## Save the date: Dienstag, 31.5. - Eröffnungsfeier der **Ballschule am Tonteich** für 3-6 Jährige

Die Idee gab es schon lange: eine Ballschule mit qualifizierten Kursen für 3-4 jährige und 5-6 jährige. Unter der Leitung von Klaas Hillmer und Alexander Jonscher wird der Traum vieler junger Eltern wahr. Wieviele Stunden habe ich mit 4 Kindern beim Kinderturnen in heißen Schulhallen verbracht? Dabei wollten meine Kinder nur eines: mit Bällen spielen und im Tonteich planschen. In der Ballschule ist das möglich. Die schwierige Augen-Hand-Koordination wird geschult und danach sieht man alle Kinder auf dem renovierten Spielplatz vor der Halle klettern oder im extraflachen Tonteich-Strand beim TTK im Matsch buddeln.
Am 31.5. wird die Ballschule offiziell eröffnet. Von 15-18h erwartet uns ein buntes Kinderprogramm. Die Anmeldung zur Ballschule ist losgelöst von einer TTK Mitgliedschaft schon jetzt auf www.ballschule-tonteich.de möglich. Dort findet man auch Trainerprofile und Kurszeiten. Im Namen der vielen jungen Eltern sagen ich Danke für das neue starke Engagement für die Kleinsten!

## **Gallisches Hockeycamp im TTK** - Klaasix und Jokulus erobern die Kinderherzen mit ihren Oster- und Sommercamps

Wenn unsere jungen TTK Hockeytrainer kein Hockey mehr trainieren wollen, eröffnen sie einen Robinson Club im Sachsenwald. Das Ostercamp war eine sensationelle Mischung aus Mannschaftssport, Schnitzeljagd, Schnick-Schnack-Schnuck WM, täglichen kleinen neuen Challenges und Kinderquatsch. Zum Schluss schafften es die Kinder sogar, die Hockeytrainer Klaasix und Jokulus im Teich zu versenken. Ganz so war das nicht geplant, aber lustig war's. Die kreativen Spielideen der beiden jungen TTK Haupttrainer sind unermüdlich und so steht schon jetzt die Agenda für das gallische Sommercamp vom 1.-5.8.2022. Die Anmeldungen laufen. Letztes Jahr war das Camp ausgebucht. Wer Interesse hat sollte sich schnell anmelden! – turniere@ttk-sachsenwald.de

FOTOS: © TTK TONTAUBENKLUB SACHSENWALD E. V.

HEILIG-GEIST-KIRCHE
WOHLTORF

verantwortlich für den Inhalt:
Der Kirchengemeinderat

„Spielen wir mit den Lieblingshelden der Jungs: Feuerwehrmann, Polizist und Astronaut." Das habe ich im Internet gelesen und fand es irritierend. Immerhin brachte es mich dazu, „Lieblingshelden Mädchen" in die Google-Suche zu tickern. Ich wollte wissen, ob es ein weibliches Äquivalent zu den „Helden der Jungs" gibt. Aber der erste Eintrag, der mir angezeigt wurde, führte zu einem „Nähset Kinderschürze". Das fand ich noch viel irritierender, woraufhin ich meine Suche abbrach.

Ich persönlich kann nicht bestätigen, dass Jungs im Allgemeinen Feuerwehrmänner, Polizisten oder Astronauten heldenhaft verehren. Ich habe das nie getan! Zu weiblicher Heldenverehrung kann ich nichts sagen. Aber ich vermute stark, dass sie sich nicht auf Schürzen bezieht.

Was ich aber bestätigen kann, ist, dass es durchaus Heldinnen und Helden in einem Kinder- und Jugendlichenleben gibt. Meine Helden waren dabei meist fiktive Figuren, selten echte Menschen. So fand ich etwa Indiana Jones schon immer ziemlich lässig. Bei ihm handelt es sich um einen Filmhelden, der sein Leben als Archäologieprofessor mit Abenteuern zwischen Hörsaal und Dschungel verbringt. Mal im Anzug bei einem wissenschaftlichen Vortrag, mal mit Fedora-Hut die Fäuste oder Peitsche gegen Bösewichte schwingend auf der Suche nach der Bundeslade. Diese Mischung mochte ich.

Dann aber geriet die Heldenfrage bei mir in Vergessenheit - bis sie neulich aus aktuellem Anlass wieder hervorkroch. Bei diesem aktuellen Anlass handelt es sich um die Geschichte eines Menschen, der für viele wohl so etwas wie ein Held war.

Bekanntgeworden war er durch seine Selber-Mach-Heimwerker Videos, die man sich im Internet anschauen kann. Sein Motto ist: „Einfach machen." Also machte er einfach, liebenswert chaotisch und mitreißend. Er hatte eine Projektidee nach der anderen. Er kaufte zum Beispiel das alte Hausboot von Gunter Gabriel im Hamburger Hafen und baute es in ein schwimmendes Kreativ-Studio für Musiker um. Dieses Projekt wurde sogar mit einer Fernsehdokumentation begleitet. Andere Projekte hatten andere Ziele, zum Beispiel Ferienwohnungen für die, die sich normalerweise keine Ferienwohnung und keinen Urlaub leisten können. Mit der Zeit entstand um ihn herum die Aura eines richtig guten und unfassbar sympathischen Menschen. Dann aber kam der Fall des Helden, u.a. weil er Geschäftspartner getäuscht haben soll. Nun wird der Held im Internet beschimpft. Die, die ihn verehrten, ärgern sich, obwohl weder eindeutig geklärt ist, ob es wirklich eine Täuschung war, noch ob oder inwiefern er daran beteiligt war.

Ich verfolge das mit Interesse. Denn ich finde, die Geschichte dieses Helden und seiner Fans offenbart viel von dem, was Miss Marple „die menschliche Natur" nannte: Wir Menschen, egal wie alt wir sind, scheinen Heldinnen und Helden zu brauchen. Ich glaube, wir bauen bewusst oder unbewusst gerne hohe Sockel, auf die wir Helden-Menschen stellen, um sie zu bestaunen, nicht selten, ohne zu fragen, ob unsere Helden eigentlich auf diesen Sockel möchten. Wir erwarten viel von ihnen: hohe ethische und soziale Standards, Zugewandtheit, Kompetenz, gelegentlich Führung oder zumindest Orientierung, Inspiration – vielleicht wie bei der Heiligenverehrung auch in Stellvertretung für uns selbst. Irgendwann merken wir dann, dass alle nur mit Wasser kochen und sind enttäuscht, vom Helden und ganz bestimmt auch von uns, weil wir so eifrig waren im Sockelbauen. Denn niemand gesteht sich gerne ein, dass er sich in einem selbst geschaffenen Idealbild verlaufen hat.

Vielleicht hilft gegen dies Verlaufen die Erkenntnis eines anderen zwiespältigen Helden, für den die Einen buchstäblich Denkmäler bauten, und den die Anderen zur Hölle wünschten. Er hat geschrieben, der Mensch ist „semper peccator, semper penitens, semper iustus." – „immer Sünder, immer Büßer, immer Gerechter." Anders gesagt: Der Mensch ist immer Held und immer Unhold. Und beides ist er immer gleichzeitig. Vielleicht schützt das uns und unsere Helden ja vor allzu hohen Sockelbauten.

Ihr Pastor
René Enzenauer

## Gottesdienste

Entsprechend der geltenden Landesverordnung sind auch für unsere Gottesdienste die besonderen Schutzmaßnahmen entfallen. Wir empfehlen dennoch das Tragen einer FFP-2 oder OP-Maske.

**Friedensgebet**
**Freitag, 3. Juni, 18 Uhr**
in der Kirche in Brunstorf
Pastor Konrad Otto

**Pfingsten**
**Sonntag, 5. Juni, 10 Uhr**
Pastor René Enzenauer

**Friedensgebet**
**Freitag, 10. Juni, 18:30 Uhr**
Pastor René Enzenauer

**Regionaler Festgottesdienst am Tonteich mit Taufen**
**Sonntag, 12. Juni, 10 Uhr**
Im Freibad am Tonteich
Pastor Mirko Klein,
Pastor Christoffer Sach,
Pastor René Enzenauer

**Schulgottesdienst zum Abschluss der 4. Klassen**
**Donnerstag, 16. Juni, 10 Uhr**
Pastor René Enzenauer

**Gottesdienst im Haus Billtal**
**Freitag, 17. Juni, 17 Uhr**
Pastor René Enzenauer

**Friedensgebet**
**Freitag, 17. Juni, 18:30 Uhr**
in Aumühle
Pastor Christoffer Sach

**1. Sonntag nach Trinitatis**
**Sonntag, 19. Juni, 10 Uhr**
Pastorin Renate Fallbrüg

**Friedensgebet**
**Freitag, 24. Juni, 18 Uhr**
in der Kirche in Wentorf

**Musikalische Abendandacht**
**Samstag, 25. Juni, 17 Uhr**
Pastor René Enzenauer

**Kita-Gottesdienst mit Abschied der Maxikinder**
**Dienstag, 28. Juni, 11:15 Uhr**
Pastor René Enzenauer

## Kirchengemeinderatssitzung

Die nächste Sitzung des Kirchengemeinderates findet am **Mittwoch, 15. Juni 2022 um 19:30 Uhr** statt. Sollten Sie Anfragen haben oder Anregungen einbringen wollen, wenden Sie sich bitte über kirchenbuero@kirche-wohltorf.de an unser Kirchenbüro.

## Kontak-Tee

Der regelmäßige Morgentreff zum Kennenlernen, zwanglosen Plaudern und Gedankenaustausch im
**Gemeindehaus Aumühle, Börnsener Str. 25.**
Unser nächster Termin ist am Donnerstag, den
**02.06.2022, 10:30–12:00 Uhr**
**Im Juli macht Kontak-Tee Sommerpause.**
Es freuen sich auf Ihr Kommen
Gisela Kriese und Bärbel von Busch

## Chronik

Getauft wurden:

**Friedrich Johann Nicolaus Graubner**
**Elsa Lucia Stahmer**

**Unter Gottes Wort zur letzten Ruhe geleitet wurde:**

**Dieter Carl Otto Frischmuth,**
86 Jahre

## Neues vom Jugendwagen – oder: Jugendwagen goes Kletterpark

Mühsam ernährt sich das Eichhörnchen, aber es wird! Wir freuen uns, dass unser Jugendwagenprojekt weiter voranschreitet. Der letzte Rost ist abgeschliffen. Die Räder leuchten wieder neu in strahlendem Feuerwehrrot. Nun ist das Fahrgestell an der Reihe, das jetzt zur Überprüfung in die Werkstatt musste.
Also haben wir die Zeit auf andere Weise genutzt. Nach dem langen Winter war der Wunsch nach einem gemeinsamen Event riesengroß. Also starteten wir mit einer tollen Frühlingsaktion: Wir waren im Kletterpark. Fast 50 Kinder, Jugendliche und Erwachsene folgten unserer Einladung zu einem gemeinsamen Tag in den Wipfeln des Sachsenwaldes.
Bunt gemixt, mit einigen „alten JuWa-Hasen" aber auch vielen neuen Gesichtern, kraxelten wir unter Anleitung von Jugendleiterin Nele Wiemer durch die Bäume, lernten mutig zu sein und uns zu überwinden, aber bekamen auch unsere Grenzen aufgezeigt. Wir motivierten einander und halfen uns gegenseitig, wenn sich der Baum dann doch als höher als gedacht entpuppte. Es ist eben wie beim Bauwagen auch: im Team geht alles besser!
Noch lange saßen wir nach dem Klettern im sonnigen Event-Garten bei Würstchen und mitgebrachtem Kuchen zusammen und hatten jede Menge Zeit einander kennenzulernen und detailliert von unserem Juwa Projekt zu berichten. Es war einfach schön!
Wenn ihr selbst mitmachen wollt – egal ob, ihr jung seid oder im Herzen jung geblieben – oder wenn Ihr unser Projekt unterstützen möchtet, meldet Euch gerne bei Lisa Feil vom Bauwagenteam: lisa@jugend-wohlmuehle.de. Wir freuen uns auf Euch.
Alle aktuellen Termine findet ihr auf unserer Webseite www.jugend-wohlmuehle.de
Auch weiterhin freuen wir uns über jede helfende Hand.

FOTO: © PRIVAT

## Kontakt Gemeinde

**Heilig-Geist-Kirche Wohltorf**
Kirchberg 5, 21521 Wohltorf
www.kirche-wohltorf.de

**Pastor:**
**René Enzenauer**
Tel. 962 98 93
pastor.enzenauer@kirche-wohltorf.de

**Vorsitzende des Kirchengemeinderates:**
**Friederike Probst**
Tel. 23 76
probst@kirche-wohltorf.de

**Kirchenbüro: Sandra Ziel**
Tel. 22 83, Fax 80 976
kirchenbuero@kirche-wohltorf.de
Di. + Do. 10 – 12 Uhr,
Mi. 16 – 18 Uhr

**Kirchenmusik:**
**KMD Andrea Wiese**
Tel. 808 81
wiese@kirche-wohltorf.de

**Organisation Küsterdienst:**
**Axel Potthoff**
Tel. 0172/425 86 10

**Kindergarten Alter Knick:**
**Frau Buhk und**
**Frau Kalupa (Ltg.)**
Tel. 25 94
kita@ev-kita-wohltorf.de

**Projekt Bauwagen, Jugend Wohlmuehle**
**Lisa Feil**
lisa@jugend-wohlmuehle.de

**Spendenkonto der Kirchengemeinde:**
KSK Herzogtum Lauenburg
DE95 2305 2750 0109 4414 57
NOLADE21RZB

## Wir tanzten in den Mai – Kleines Fest im Pastoratsgarten

*„Da bleibe, wer Lust hat, mit Sorgen zuhaus“* so setzt ein Volkslied den bekannteren ersten Vers - *„Der Mai ist gekommen“* - fort. Und beide Feststellungen treffen auf das Wohltorfer Gemeindefest am 30. April im Pastoratsgarten voll zu:
Viele waren gekommen und haben für einen kleinen aber feinen Abend einmal die Sorgen vorübergehend Zuhause gelassen. Und die letzte Runde Getränke wurde erst ausgeschenkt, als der Mai dann kurz nach Mitternacht tatsächlich gekommen war und Musik und Lampions ausgeschaltet wurden.
Vorher aber war was los: Ein fleißiges Team aus kleinen und großen Helferlein hatte mit viel Liebe zum Detail aus dem Pastoratsgarten einen Wohlfühlgarten gemacht – und das obwohl rundherum noch viel gebaggert und gegraben wird und noch lange nicht alles fertig ist. Aber wo zwei oder drei… da braucht es gar nicht viel: Kleine Tischinseln rund um den Pflaumenbaum, Bratwurst und Getränke vom Roten Kreuz vor dem Rhododendron und ein handgemaltes Schild „Tanzfleäche“ an der Terrasse. Und auch das Kirchenkaffee-Team, war dabei. Im Angebot: Vorzüglicher Kaffee, Gebäck und alle Informationen und Pläne rund um den geplanten Bau des Kirchenkaffees in der Wohltorfer Kirche.
Wer wollte, konnte darüber hinaus einen Blick in die neuen Räume des Pastorats werfen.
Eine rasende Gemeindereporterin, die mit einem Mikro ausgestattet durch dieses Fest gerauscht wäre, hätte auf diese Weise unter anderem folgende Sätze gehört:
„Endlich können wir wieder so zusammenkommen und ins Gespräch kommen.“
„Klasse, dass auch die zwei Pastoren-Kollegen aus den Nachbargemeinden dabei sind.“
„Das waren die besten Brownies seit langem.“
„Und jetzt wird getanzt!“
„Hallo, es ist zwar schon gleich Mitternacht, aber wir haben die Musik gehört, dürfen wir noch auf einen Wein dazukommen?“
„Nicht schon wieder Queen, bitte!“
„Wie schön, dass wir uns jetzt endlich mal kennengelernt haben, und ich freu mich schon auf Deinen Besuch bei mir zu Haus.“

Ein großer Dank an Silja, Britta, Lisa, Tom und Liv, an das Team vom DRK Wohltorf und an die Wohltorfer Feuerwehr, an die Konfirmandinnen Lena und Lilly und alle anderen, die dazu beigetragen haben, dass eine Besucherin anschließend schrieb: ***„Mir tut jeder leid, der sich dieses Fest entgehen lassen hat.“***
Aber das muss es nicht, denn die gute Nachricht: Es wird weitere Gelegenheiten der Begegnung geben, denn eins steht fest: Wohltorfer feiern gern und gut. STEFFEN WEICHERT

## Tauffest am Tonteich

Was wäre Wohltorf ohne den Tonteich: klares Wasser in traumhafter Umgebung, im Schatten unter hohen Bäumen liegen oder auf der Wiese picknicken, dazu dann Pommes rot-weiß und viel zu süße Sommergetränke, ganz so, wie es sein muss.
Aber der Tonteich kann noch mehr: Am 12. Juni feiern wir um 10 Uhr an seinen Ufern einen großen regionalen Gottesdienst, der sich rund um das Thema Taufe dreht. Mit dabei sind die Kirchengemeinden aus unserer Region, die Chöre aus Aumühle, Wohltorf und Wentorf, das Schweriner Blechbläser Collegium und – wenn Sie mögen – auch Sie! Eingeladen sind Sie hiermit jedenfalls auf das Herzlichste.
Die Liturgie teilen sich Pastor Christoffer Sach (Aumühle) und Pastor René Enzenauer (Wohltorf). Die Predigt hält Pastor Mirko Klein (Wentorf).
Achja: Der Eintritt zum Gottesdienst und zum See ist frei.

FOTOS: © PRIVAT

## Ein Sommer unterwegs - Ich gehe ins Sabbatical

Seit über sechs Jahren bin ich nun in Wohltorf und tue hier meinen Dienst. Zwischen meiner Anfangszeit als Pastor und heute hat sich nicht nur in Wohltorf viel verändert. Auch in der Kirche insgesamt gehen viele Gemeinden, Institutionen und Pastoren-Kolleginnen und Kollegen neue Wege in der Gemeindearbeit und in der Leitung der Kirche. Von Ihnen möchte ich lernen und mich inspirieren lassen.
Deswegen werde ich in diesem Sommer, von 1. Juli bis zum 30. September, eine „Gemeindepause“ einlegen und mich stattdessen auf Reisen begeben. Ich werde andere Gemeinden und andere Pastores in verschiedenen Landeskirchen besuchen. Ich will erleben, wie man eine ganze Schule in Berlin unter größtmöglicher Beteiligung der Schülerinnen und Schüler leitet und weiterentwickelt. Und ich werde erkunden, wie man in der freien Wirtschaft Veränderungsprozesse angeht und Konflikte managt. Ich freue mich sehr auf diese Zeit und auf die neuen Eindrücke und Erfahrungen.
Aber keine Sorge: Wohltorf wird über diese drei Monate nicht ohne Pastor sein. In der Zeit meiner Abwesenheit werde ich von Pastor Thorsten Jessen vertreten, der Seelsorge, Gottesdienst und (Konfi-)Unterricht in unserer Gemeinde übernimmt.
PASTOR RENÉ ENZENAUER



# Wohltorfer Kirchenmusik · Leitung: KMD Andrea Wiese

So. **12.06.**
**10:00 Uhr, Naturbad Tonteich, Wohltorf**

REGIONALES TAUFFEST AM TONTEICH
„3 Chöre für ein Halleluja“

Bach: Jesu bleibet meine Freude
Händel: Halleluja (Messias)
SWR-Projekt-Chor (Au-We-Wo)
Ltg.: S. Bornholdt / A. Wiese / J. Winkel
„Schweriner Blechbläser-Ensemble“

*Weitere Infos im Artikel „Halleluja! Golden Classics“*

So. **19.06.**
**18:00 Uhr**

BACH 2022
Sämtliche Motetten | Brandenburgische Konzerte

Barockorchester L´Arco, Hannover
Kammerchöre Plön & Wohltorf
Ltg. KMD H. Schwerk | A. Wiese

*Weitere Infos im Artikel* „BACH 2022“

Fr. **24.06.**
**18:00 Uhr, Elisabeth-Kirche, Brunstorf**

ANTHEMS
Abendmusik mit traditioneller englischer Chormusik und kleinem „Mittsommer-Fest“ mit Nachbarn im Grünen

Kurrende und Jugendkantorei Wohltorf
Matthias Witt, Klavier/Orgel,
Ltg.: Andrea Wiese
Eintritt frei, Spenden erbeten

*Weitere Infos im Artikel „Konzert und kleines Mittsommerfest”*

Sa. **25.06.**
**17:00 Uhr**

MUSIKALISCHER ABENDGOTTESDIENST
im Monat Juni: „Summerfeeling“ mit dem „Baben der Erde Trio“ und Pastor René Enzenauer

**SWR** Die Kirchenmusik in der Sachsenwaldregion

## Halleluja! „Golden Classics“ – Lust zum Mitsingen?

FOTOS: © A. WIESE

Auf diesem Steg am Wohltorfer Tonteich stehen am 12.6. die Musiker des „Schweriner Blechbläser-Ensembles“

Am **Sonntag, 12. Juni 2022, 10 Uhr,** wird getauft! Und Halleluja geschmettert! Wo? Beim großen Tauffest der Region Sachsenwald am Wohltorfer Tonteich. Wer? Ein SWR-Projektchor aus Mitgliedern der Kantoreien aus Aumühle (Ltg. S. Bornholdt), Wentorf (Ltg. J. Winkel) und Wohltorf (Ltg. KMD A. Wiese). **Die Wohltorfer Kantorei lädt in diesem Zusammenhang zum Mitsingen ein:** Das wäre doch etwas! Zwei Proben und los gehts! Mit zwei absoluten „Golden Classics“ der Chormusik: Händels „Halleluja“ aus dem „Messias“ und dem bekannten „Jesu bleibet meine Freude“ von J.S. Bach. Und das am idyllischen Tonteich, begleitet von Bläsern der norddeutschen Spitzenklasse, dem „Schweriner Blechbläser-Ensemble“.
Wenn Sie also ein wenig Erfahrung im Chorsingen haben und Lust auf ein kurzes, erfrischendes (ja, wirklich!) Intermezzo: Herzlich willkommen! **Proben: Dienstag, 7. Juni, 19:30-21:30 Uhr (Wohltorfer Kirche), Samstag, 11. Juni, 10-12 Uhr (am Tonteich).** Aufführung: Sonntag, 12. Juni, 10 Uhr (am Tonteich, Einsingen ab 8:30 Uhr – Morgenstund hat…„Händel“ im Mund…) Wir freuen uns auf Sie! Anmeldungen bis zum 5. Juni bei A. Wiese: 0151-743 69 757 oder kantorei.wohltorf@gmx.de

**SWR** Die Kirchenmusik in der Sachsenwaldregion

## Konzert und kleines Mittsommerfest - ein Sommerabend mit der Jugendkantorei Wohltorf in Brunstorf

Sommer in der Sachsenwald-Region

Kennen Sie die Elisabeth-Kirche in Brunstorf? Wunderschön! Von 1777 – mit einem Tonnengewölbe in hellblau mit goldenen Sternen! Und drum herum: Grün, grün, grün – Kopfsteinpflasterstraßen – Idylle pur. Wie geschaffen für ein Konzert mit den klaren, jungen Stimmen der Jugendkantorei Wohltorf. Zu hören am **Freitag, 24.6.2022 um 18 Uhr**: Die etwa 20 Jungen und Mädchen singen „Anthems“ – festliche, englische Kompositionen mit geistlichem Text von John Rutter, Bob Chilcott, Martin How, Charles King u.a.. Begleitet werden sie von Matthias Witt an der Orgel und am Klavier, die Leitung hat Andrea Wiese.
Und nach der Abendmusik? Feiern wir mit der Kirchengemeinde Brunstorf-Dassendorf ein kleines Mittsommer-Fest! Ist ja schließlich der 24. Juni und noch dazu der Auftakt der diesjährigen Veranstaltungen der Wohltorfer Kirchenmusik in der Region Sachsenwald… wir freuen uns auf gute nachbarschaftliche Begegnungen!
Was verbinden Sie mit „Mittsommer“? Blumenkränze… Tänze… Fischhappen… fröhliche Lieder? Genau! Und vielleicht regnet es sogar (so wie sich das nach Auskunft einer gebürtigen Schwedin aus Wohltorf für „Midsomar“ gehört!). Ob mit oder ohne Regenschirm und Blumenkranz: Herzlich willkommen! Der Eintritt ist frei, wir bitten um eine Spende für die Arbeit der Jugendkantorei Wohltorf.

## BACH 2022

**Vorverkauf startet ab 7. Juni**

Ob Johann Sebastian Bach „Lieblingsstücke" hatte? Eigene Kompositionen, die er vor allen anderen besonders gelungen fand und wertschätzte? Wenn, dann dürften die Motetten, auf's kunstvollste erdacht und von großer Innigkeit, dazu gehören! „Singet dem Herrn ein neues Lied" – „Der Geist hilft unsrer Schwachheit auf" – „Lobet den Herrn alle Heiden". Die meisten Motetten sind doppelchörig – fast ein Alleinstellungsmerkmal, verwendet er die 8-Stimmigkeit doch sonst nur noch in den Monumentalwerken „Matthäuspassion" und dem „Sanctus" der „H-moll-Messe". Bei Wikipedia steht zu Recht: „Diese Werke erreichen ein hohes Maß an Komplexität und Perfektion der Komposition und gelten unter den Vokalwerken Bachs als die Vollendetsten und als Höhepunkte der westlichen polyphonen Musik."

Bach, der Vollender... ob er nach Fertigstellung eines Zyklus' wie z.B. den sechs „Brandenburgischen Konzerten" beglückt und stolz war? Auf der Rückseite des Titelblatts der ***„Six Concerts Avec plusieurs Instruments"*** folgt eine Widmung an den Markgrafen Christian Ludwig von Brandenburg-Schwedt, ebenfalls in französischer Sprache. Zu deutsch: ***„Da ich vor ein paar Jahren das Glück hatte, mich bei Ihrer Königlichen Hoheit auf Ihren Befehl hin hören zu lassen, und ich damals bemerkte, dass Sie sich an den kleinen Talenten, die der Himmel mir für die Musik gegeben hat, erfreute, (...) habe ich mir also nach Ihrem gnädigen Befehl die Freiheit genommen, Ihrer Königlichen Hoheit für die vorliegenden Konzerte, die ich für mehrere Instrumente bearbeitet habe, meine ehrerbietigen Pflichten zu erweisen; und bitte Sie demütigst, deren Unvollkommenheit nicht nach dem feinen und delikaten Geschmack beurteilen zu wollen, den sie, wie alle Welt weiß, für musikalische Stücke hat (...)."*** - Das dürfte die Sprache kluger Untertanen sein.

Seine Musik spricht eine andere Sprache. Virtuos, klar, stark, elegant, spritzig, leichtfüßig, tiefsinnig – die ganze Welt. Bachs Wertschätzung seiner Konzerte äußert sich beispielsweise in der sorgfältigen Überarbeitung vieler Details der zugrundeliegenden Partituren und ist vielleicht auch an einer für Bach keineswegs immer zutreffenden akkuraten Schreibweise erkennbar (alle Taktstriche mit dem Lineal gezogen!).

Lassen Sie sich dieses Konzert mit dem Vokalensemble Wohltorf (Ltg. A. Wiese), dem Vokalkreis Plön (Ltg. H. Schwerk) und dem hochkarätigen Barockorchester L' Arco, Hannover (Ltg. C. Heidemann) nicht entgehen. Karten zu 20,- € sind ab Di., 7.6. im Vorverkauf in den örtlichen Apotheken „Am Billenkamp" und „Apotheke Aumühle" erhältlich.

Die Kammerchöre aus Plön und Wohltorf – zum BACH 2022-Projekt vereint

FOTO: © A. WIESE

## Singen unterm Maibaum am Dorfteich 2022 – Rückblick eines Wohltorfer Chormitgliedes (ALEI)

Am 1. Mai versammelten sich viele Gäste und Mitglieder der Wohltorfer Kantorei zum Singen unterm Maibaum am Dorfteich. Andrea Wiese, unsere Kantorin, hatte die Initiative ergriffen und eingeladen. Bei Kaffee und Kuchen, den es in der Pause gab, unterhielten wir uns fröhlich – mit Abstand, aber fast wie in Zeiten vor Corona! Musikalische Unterstützung war aus Schwerin gekommen: Vier Bläser der Jugend Brass Band „Potzblech", zwei Trompeten und zwei Posaunen. Sie untermalten den Gesang und gaben uns Zuhörern ihr Können mit Jazz-Klassikern zum Besten. Ein wundervoller Start in den Mai!

„Singen unterm Wohltorfer Maibaum 2022 – eine gelungene Premiere

FOTO: © ALEXANDRA LEISEDER

## Mokelül | **Das Musical-Projekt der Kinderkantorei Wohltorf**

Herr Mokelül liebt schnelle Autos und verabscheut Gartenarbeit. Wozu also ein Garten? Abschaffen! Zubetonieren! Dieser Plan von Herrn Mokelül ruft die Tiere in seinem Garten auf den Plan. Mit einem Trick bekehren sie ihn zum Naturliebhaber, zum Umweltkenner und -schützer!

Viele witzige Dialoge und stimmungsvolle Lieder wie der „Mok-Rock" oder der „Igel-Step" verleihen dem Musikmärchen von Petra George und Andrea Wiese Schwung und Pep. Die Proben der Grundschulkinder der Kinderkantorei haben bereits begonnen, die Aufführung ist aber erst im September und so ist ein Einstieg für Kinder, die (wieder) in einem Chor singen möchten, noch möglich. **Zurzeit wird nach einem neuen Konzept geprobt, Balsam für Lunge und Seele: „Singen und Springen".** Donnerstag nachmittags jeweils eine halbe Stunde klassenübergreifend Open-air auf dem Schulhof der Grundschule Wohltorf. Wir singen, stehend im Kreis, und zwischendurch gibt es „Fitness": hüpfen, rennen, recken und strecken. Das tut gut! **Ihr Kind hat Lust, mitzusingen?** Infos und Anmeldung bei Andrea Wiese: 0151 – 743 69 757

Herr Mokelül und seine Familie: Szenenfoto aus dem Entstehungsjahr des Musicals 2012

FOTO: © A. WIESE



## Lauenburgische Orgeln entdecken

**2. Juli - Orgelfahrt von Nusse über Mölln nach Breitenfelde**

Organisator Michael Buffo (Kreis-kirchenmusiker für Bläser- und Orgel-Nachwuchsarbeit) berichtet: „Die 1. Orgelführung beginnt um 10:00 Uhr in der Nusser Kirche. Siegfried Lewe, langjähriger Organist in Nusse, stellt allen Anwesenden die Orgel des Lübecker Orgelbauers Theodor Vogt aus dem Jahr 1839 vor. Die Orgel verfügt über 19 Register auf 2 Manualen und Pedal, die insgesamt 1.179 Pfeifen zum Klingen bringen.

Um 11:45 Uhr sind wir zu Gast in der St. Nicolai Kirche Mölln. Thimo Neumann, Kantor und Organist an der dortigen Kirche, lässt die 40 Register der frisch renovierten Scherer-Bünting-Orgel erklingen. Ein Schmuckstück in unserer Region! Optisch wie akustisch. Er erläutert außerdem einige Details der abgeschlossenen Restaurations-Maßnahmen.

Im Anschluss an diese Führung besteht die Möglichkeit, in Mölln etwas zu Mittag zu essen.

Die letzte Station an diesem Tag ist die Kirche in Breitenfelde. In dieser Kirche wird uns um 15:15 Uhr die Marcussen-Orgel aus dem Jahr 1868 vorgestellt. Diese Orgel verfügt über 17 Register, die auf 2 Manuale und Pedal verteilt sind. Die Orgelführung wird Katja Bauke, Kantorin und Organistin in Lauenburg, übernehmen."

Die einzelnen Orte dieser Orgeltour können wahlweise per Fahrrad, geführt von Michael Buffo, oder in Eigenregie per Auto angefahren werden. Natürlich ist es auch möglich, nur einzelne Orgelführungen zu besuchen.

Die Orgelfahrt ist kostenfrei. Alle Kirchengemeinden freuen sich jedoch, wenn Sie mit Ihrer Spende zur Erhaltung der Orgel beitragen. Nähere Informationen erhalten Sie von M. Buffo unter 0176 - 19 79 02 77 oder mbuffo@kirche-LL.de. Anmeldung sind erwünscht.

BLÜTENPRACHT
Blumen Borchardt
Wohltorf, Alter Knick 7
www.blumenborchardt.de

Elsholz
Garten & Technik
Humboldtstraße 9 · 21509 Glinde / Reinbek · Tel. 040/722 6320
www.elsholz-reinbek.de
Husqvarna

KLAUS KEMMERLING
GARTENGESTALTUNG UND -PFLEGE
Am Vorwerksbusch 2 · 21465 Reinbek
Tel. 040 / 722 66 22 · 0172 / 451 81 22 · Fax 040 / 722 66 22
SEILKLETTERTECHNIK · BÄUME LICHTEN UND FÄLLEN
SAND · KIES · MUTTERBODEN · ERDARBEITEN · CONTAINER
TERRASSENBAU AUS STEIN UND HOLZ

Bohlens Baumpflege
Fachbetrieb für:
• Baumpflege, Sanierung, Beratung
• Baumfällung mit Seilklettertechnik
• Hubarbeitsbühne & Telekrantechnik
Inh. Axel Bohlens
Fachagrarwirt für Baumpflege und Baumsanierung
Dorfstraße 11 · 21465 Reinbek · axel.bohlens@t-online.de
Tel. 040 - 7 22 22 94 Fax 040 - 72 81 11 22

Manfred Kossin
GARTEN- u. LANDSCHAFTSBAU
Neu- und Umgestaltung
Pflaster- und Natursteinarbeiten
Teichanlagen · Zaunanlagen
Terrassenanlagen und Wegebau
Mitglied des Fachverbandes
Kiefernweg 8 · 21521 Wohltorf · mkossin@web.de
Tel.: 04104/ 40 56 · Mobil: 0171/ 47 47 456

Mein Garten – ein Ort, an dem meine Lebenslust aufblüht.

MICHELSEN GmbH & Co. KG
Garten- und Landschaftsbau
Geschäftsführer Kai Strippel
Ein Stück Essen für Genießer!
Möllner Straße 126, 21514 Büchen
Tel. 04155/4871, Fax 04155/5922
www.michelsen-kg.de
Ihr Experte für Garten & Landschaft

trauer lichtung
Bestattungen in Frauenhänden

Claudia Bartholdi
Alte Holstenstraße 84
21029 Hamburg
040 / 724 724 9

Hauptstraße 38i
22885 Barsbüttel
040 / 67 999 884

Tag und Nacht

DAUER GRAB PFLEGE
Leben braucht Erinnerung
Friedhofsgärtnerei Seifert
Inh. Cord Seifert
Telefon 04152 - 84 79 63
www.dauergrabpflege-schleswig-holstein.de

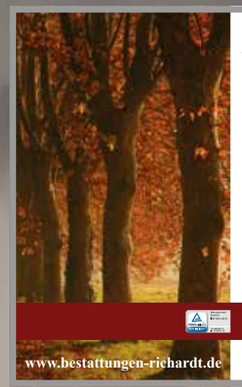
EWIGFORST SACHSENWALD
Der Urnenwaldfriedhof in Kröppelshagen-Fahrendorf

Als naturverbundener Mensch kann man sich in unserer Region wahrscheinlich keine schönere Art der Beisetzung vorstellen als eine Urnenbestattung im wunderschönen Sachsenwald. Auf ewig verbunden mit der Natur – unter 100 Jahre alten Buchen und Eichen. Einzelplatz oder Familienbaum erhältlich.
Informationen kostenfrei unter Tel.: **0800 664 6946**
**www.Ewigforst.de · Nächste Führung: 25. Juni 2022 um 11.00 Uhr**

Bestattungen Susanne Geißel
*Ihre Bestatterin in Aumühle*
Wir sind für Sie da: 04104-9636363
Am Museum 1, 21521 Aumühle
Bürotermine nach Absprache

HÜTTMANN BESTATTUNGEN
KLAUS-DIETER HÜTTMANN
Große Straße 17
21521 Aumühle
www.bestattungen-huettmann.de
Tel. (04104) 21 02

Ambulanter Hospizdienst Reinbek e.V.
Wir begleiten schwerkranke und sterbende Menschen in der eigenen Wohnung oder im Pflegeheim.
Wir haben Zeit zum Reden und Zuhören.
Auch die Angehörigen möchten wir in der schweren Zeit mit dem Sterbenden und in ihrer Trauer begleiten.
Unser Dienst ist kostenfrei.
Niels-Stensen-Weg 3 · 21465 Reinbek · Tel. 040 / 78 08 98 60
kontakt@hospizdienst-reinbek.de · www.hospizdienst-reinbek.de


*Natürlichkeit - ist die Basis unseres Daseins.*
*Warum nicht auch am Ende unserer Lebensreise.*
Richardt & Co
Familie Papke
Zentralruf 24 Std. (04104) 3611
www.bestattungen-richardt.de
Bestattungsinstitut seit 1877

OLLROGGE KLEINERT REINBEK

**Reinbek, Bahnhofstr. 7 - Rademacherkate**
In diesen historischen Räumlichkeiten beraten wir Sie im Trauerfall und in Fragen rund um die Bestattungsvorsorge, mit der Sie zu Lebzeiten alles regeln können. Sie erreichen uns telefonisch
**Tag & Nacht (040) 7 21 30 12**
*Gehört zum Leben seit 1912*

Gemeinde

# DASSENDORF

verantwortlich für den Inhalt:
Die Bürgermeisterin

**09.06.**
**19:30 Uhr**

GEMEINDEVERTRETUNG DASSENDORF
Mensa der
Alfried-Otto-Schule Dassendorf,
Bornweg 18

## Liebe Dassendorferinnen, liebe Dassendorfer,

Dassendorf ist für die Zukunft gut aufgestellt. Davon konnte ich mich bei der Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Dassendorf und auch bei der Jahreshauptversammlung der Jugendfeuerwehr überzeugen. Die Aktiven haben in den vergangen zwei Jahren, die von den Einschränkungen der Corona-Pandemie geprägt waren, weitere Mitglieder gewinnen können. 53 ehrenamtliche Feuerwehrleute sorgen derzeit aktiv für unsere Sicherheit vor Ort. Und das allein im Jahr 2022 bereits mit über 60 Einsätzen.
Zahlreiche Mitglieder haben der örtlichen Wehr bereits über Jahrzehnte hinweg die Treue gehalten. Nicht zuletzt der Gerätewart, Carsten Dassau, dem nach seinem Ausscheiden aus dieser Position ein besonderer Dank gilt. Mit Ben Lüdemann ist ein fachkundiger Nachfolger gefunden worden. 29 Jugendliche aus Dassendorf und Brunstorf sind in der Jugendwehr aktiv – davon 14 Mädchen und 15 Jungen. Eine Parität, von der die meisten anderen Vereinigungen nur träumen können. Für die jungen Leute ist das selbstverständlich. Hut ab.
Gut aufgestellt sind auch die 1. Herren der TuS Dassendorf. Zum 8. Mal schon haben sie die Meisterschale der Oberliga Hamburg nach Hause geholt. Respekt! Viele Dassendorferinnen und Dassendorfer haben mitgefiebert und hatten viel Spaß bei den endlich wieder möglich gewordenen Gemeinschaftserlebnissen im Stadion. Und nicht zuletzt sorgt diese erfolgreiche Mannschaft auch für Dassendorfer Bekanntheit weit über die Ortsgrenzen hinaus.

Großer Jubel bei der Meisterfeier am letzten Spieltag in Dassendorf

Für die Zukunft aufstellen müssen sich auch die örtlich kommunalpolitisch Aktiven, denn im Mai 2023 findet die nächste Kommunalwahl statt. Derzeit sind in der Gemeindevertretung Dassendorf mit SPD und CDU zwei Parteien und mit GUD und WIR zwei Wählergemeinschaften vertreten. Die GUD hat bereits erklärt, zur nächsten Wahl nicht mehr anzutreten. Ein herber Verlust nach über drei Jahrzehnten ehrenamtlichen Tuns, der auch Auswirkungen auf das örtliche Zusammenspiel haben wird. Aber noch liegt ja fast ein Jahr Zusammenarbeit der derzeitigen Gemeindevertretung vor uns. Auch mit Gemeindevertreterin Brigitte Rehkopf (WIR), die jedoch zum 1. Juni 2022 ihr Amt als 1. Stellvertretende Bürgermeisterin niederlegt, um den Platz für eine jüngere Besetzung frei zu machen. ***Liebe Brigitte, ich danke Dir von Herzen für Deine gute Unterstützung. Loyal und stets besonnen hast Du Dich in besonderer Weise als meine Stellvertreterin um unsere örtliche Gemeinschaft verdient gemacht.***
Es gibt viele Möglichkeiten, sich für unseren Ort einzusetzen und sich in die Gemeinschaft einzubringen, den Zusammenhalt und nicht zuletzt auch die Demokratie zu stärken. Zögern Sie nicht. Wir alle haben doch in den vergangenen von Beschränkungen geprägten Monaten erfahren, wie wichtig Gemeinschaft, Kultur, Sport und vieles mehr für uns ist. Schmerzhaft müssen wir täglich Nachrichten sehen, die uns zeigen, dass nichts selbstverständlich ist, was wir für selbstverständlich gehalten haben.
Grund genug, sich auch an kleinen Dingen zu freuen und diese bewusst wahrzunehmen. In diesem Sinne wünsche ich Ihnen viel Zeit für alles, was Ihnen den nötigen Ausgleich verschafft in Natur, Familie und Gemeinschaft.
Ihre
Bürgermeisterin
Martina Falkenberg



## Kontakt

**Gemeinde Dassendorf**
**Bürgermeisterin**
**Martina Falkenberg**
Christa-Höppner-Platz 1
Telefon: 0151/50463557
**Telefonische Sprechzeit:**
nach Vereinbarung
Sekretariat: 04104/990122
bgm-dassendorf@
amt-hohe-elbgeest.de

**Schiedsamt Bernhard Fürst**
Telefon: 0152/01533077
Bernhard.Fuerst@
Schiedsmann.de
**Hans-Jürgen Lange**
**Stellv. Schiedsmann**
Telefon: 04104/963 88 92
hj.lange@swissdisplay.de

---

**Alfried-Otto-Grundschule**
Bornweg 18
Telefon: 04104/69090
grundschule.dassendorf@
schule.landsh.de

---

**Offene Ganztagsschule**
**Leitung und Koordination:**
**Sylvia Keding**
Bornweg 18
Öffnungszeiten Büro:
Mo.– Fr.: 11– 14 Uhr
Telefon: 0175/2200489
OffenerGanztag.Dassendorf@
AWO-SH.de

---

**Kommunaler Kindergarten**
**„Spatzennest"**
Wendelweg 1
Telefon: 04104/5862
spatzennest.kita@gmx.de

---

**Ev. Kindergarten**
Bornweg 30
Telefon: 04104/5204
kindergarten@
kirche-brunstorf.de

---

**Gemeinde-Bücherei**
Ltg. Carmen Alwardt
Am Wendel 2
**Öffnungszeiten:**
Mo.: 16 – 18 Uhr
Do.: 10 – 12 Uhr
Telefon: 04104/9629910

---

**Vhs Dassendorf, Büro**
Petra Ebel
Am Wendel 2a
**Öffnungszeiten:**
Mo.: 10 – 11 Uhr, Di.: 17 – 18 Uhr
Telefon: 04104/699146
service@vhs-dassendorf.de
www.vhs-dassendorf.de

## Zeit für Veränderungen

Liebe Dassendorferinnen,
liebe Dassendorfer,
in der konstituierenden Sitzung der Gemeindevertretung am 9. Juni 2018 habe ich das Amt der 1. Stellvertretenden Bürgermeisterin der Gemeinde Dassendorf angenommen. Nun vollende ich in diesem Jahr das 70. Lebensjahr. Rückblickend weiß ich - erst recht mit zunehmendem Alter - wie zerbrechlich unser Leben sein kann.
Die Zeit für Veränderungen ist die Gegenwart, nicht die Zukunft. Und so möchte ich den Weg freimachen, das Amt in jüngere Hände zu geben.
Ich habe großen Respekt für die Leistungen unserer Bürgermeisterin Martina Falkenberg. Auch wenn für mich der Vertretungsfall für unsere Bürgermeisterin bisher nur sehr selten aufgetreten ist, belastet mich mental die potenzielle Verantwortung, die das Amt mit sich bringt. So habe ich mich im Einvernehmen mit unserer Bürgermeisterin und dem Vorstand unserer WIR Wählergemeinschaft entschieden, das Amt der 1. Stellvertretenden Bürgermeisterin zum 1. Juni 2022 niederzulegen.
Meine Mandate in der Gemeindevertretung und den Ausschüssen sind von dieser Entscheidung nicht betroffen. Ich bedanke mich herzlich für das mir entgegengebrachte Vertrauen und freue mich auf eine weiterhin gute und vertrauensvolle Zusammenarbeit.
Ihre
BRIGITTE REHKOPF, WIR; GEMEINDEVERTRETERIN

---

**Bitte vormerken: Sonntag**
**25. September nachmittags**

**Sommerfest** für unsere Dassendorfer Senioren und Seniorinnen!

Die Gemeinde Dassendorf freut sich darauf, am 25. September ein Sommerfest für die Dassendorfer*innen ab 70 Jahren veranstalten zu können – wenn es die dann gültigen Hygiene-Regeln zulassen. Der Kulturausschuss hatte darüber unter der Leitung von Marina Lamottke (WIR) beraten.
„Wir erfüllen damit einen Wunsch, den viele Senioren und Seniorinnen bei der Absage der Adventsfeier 2021 geäußert haben", so Bürgermeisterin Martina Falkenberg. „Bitte planen Sie das **Sommerfest am 25. September** schon einmal ein. Wir werden Ihnen in der September-Ausgabe von „Der Sachsenwalder" und in der DassendorfAPP verraten, was Sie bei unserem Sommerfest erwartet und wie Sie sich anmelden können." Kaffee, Kuchen, Schnittchen werden ebenso dazu gehören wie ein kurzweiliges Unterhaltungsprogramm. (SNOW)

**26. Juni von 10 bis 15 Uhr**
## **1. Hof-Flohmarkt** in Dassendorf

Liebe Dassendorfer*innen!

Der Frühling kommt und Ihre Keller und Dachböden sind voll? Die Dassendorf-APP lädt ein zum ersten Dassendorfer Hof-Flohmarkt. Am Sonntag, **26. Juni von 10 bis 15 Uhr** soll es losgehen. Bauen Sie Ihren Stand unter Ihrem Carport oder vor Ihrem Gartentor auf. Dabei ist zu beachten, dass weder die Straße noch öffentlicher Parkraum genutzt wird. Jede*r handelt eigenverantwortlich. Vielleicht gibt es ja ein paar weitere schöne Ideen, die Sie vor Ort umsetzen. Und ein paar Luftballons am Carport signalisieren, dass bei Ihnen was los ist. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Aber alles wird über unsere „Dassendorf-APP" begleitet. Daher melden Sie sich, damit wir Ihren Stand in den virtuellen Hof-Flohmarktplan eintragen können. Dieser wird dann in der Dassendorf-APP abrufbar sein. So kann jede*r sehen, in welcher Straße was los ist. Auch von unterwegs direkt aufs Handy. So weiß man genau, in welchen Straßen Stände stehen und kann gezielt einen tollen Spaziergang oder eine Fahrradtour durchs Dorf machen und vielleicht den einen oder anderen Schatz ergattern. Das Auto sollte möglichst stehen gelassen werden.

Wir werden in der „Dassendorf-APP" regelmäßig aktuell berichten. Dies finden Sie in der APP unter „Gemeinde & Service". Zusätzlich gibt es in der APP im „MobileChat" einen „Hofflohmarkt-Chat". Hier können Sie Fragen und Anregungen mitteilen.
Sie möchten mitmachen?
Melden Sie Ihren Stand unter Angabe von Straße und Hausnummer sowie ggf. eine Kurzinfo zu ihren angebotenen Waren wie folgt:
Telefon: 04104- 699287 (AB) Familie Bober,
per Mail: info@dassendorf-app.de .
Sie haben an dem Tag Probleme mit der APP?
Dann schauen Sie in den Kauersweg 19a.
Dort helfen wir Ihnen weiter.
WOLFGANG BOBER, PROJEKT DASSENDORF-APP

## Aus der Gemeindevertretung

**Umfangreiche Maßnahmen zur Förderung des Radverkehrs beschlossen**
Die Gemeindevertretung Dassendorf hat in ihrer Sitzung am 21. April umfangreiche Maßnahmen für Fahrradfahrende beschlossen. An Bushaltestellen am Dassendorfer Kreuz und in der Waldsiedlung, an der Turnhalle und der alten Sparkasse werden insgesamt 30 neue Fahrradbügel und zusätzlich drei überdachte Abstellanlagen mit insgesamt weiteren rund 15 Bügeln aufgestellt. Die Maßnahme wird voraussichtlich insgesamt 67.000 Euro kosten. Wir rechnen mit Fördermitteln in Höhe von 30.000 Euro, die entsprechend beantragt werden.
Auch die Umgestaltung der Kreuzung Bornweg/Mühlenweg an der Kirche hat die Gemeindevertretung mehrheitlich beschlossen. Hier wird eine rote Radwegfurt entstehen, die den Radfahrenden entsprechende Querung über den Bornweg entlang des Mühlenweges ermöglicht. Diese Maßnahme ist in Gemeindegremien und bei Ortsterminen mit Polizei, Ordnungsamt und Verkehrsaufsicht mehrfach beraten worden. Der Allgemeine Deutsche Fahrradclub (adfc) in Geesthacht wurde um eine Stellungnahme dazu gebeten. Die Stellungnahmen von Behörden und adfc fielen alle positiv aus, woraus hervorgeht, dass dem Radverkehr heutzutage bei sämtlichen Planungen ein entsprechender Vorrang vor dem Autoverkehr einzuräumen ist. In der Gremienvertretung wurde das Thema vor dem Hintergrund einer möglichen Gefährdungslage zwischen Radfahrenden und Autofahrenden strittig diskutiert, mehrheitlich die Umsetzung in namentlicher Abstimmung beschlossen.
**Interessebekundungsverfahren zur Kita-Trägerschaft**
Aufgrund des neuen Kita-Gesetzes ist bei der Schaffung neuer Kita -Einrichtungen ein Interessebekundungsverfahren durchzuführen. Die Gemeindevertretung hat beschlossen, dieses auf den Weg zu bringen, um zu erfahren, ob sich Träger finden. Diese sollten künftig möglichst mit den vom Land für den Kita-Betrieb bereitgestellten Mitteln auskommen, um die Standortgemeinde von weiteren Defizit-Zahlungen freizuhalten. Andernfalls sind Kostenkalkulationen anzugeben, unter deren Voraussetzungen eine Finanzierung unter Beteiligung der Gemeinde ermöglicht werden könnte. Das Verfahren wurde unter den Vorbehalt gestellt, dass es mit den Planungen zur „Kita-Mühle" weitergeht. Derzeit gibt es diesbezüglichen Klärungsbedarf mit dem Investor.
**Einstellung einer weiteren Erzieherin für die Kita Spatzennest**
Um die qualitative Kinderbetreuung in der kommunalen Kita Spatzennest sicherstellen zu können, hat die Gemeindevertretung die Einstellung einer weiteren Erzieherin mit 30 Wochenstunden außerhalb des Stellenplans beschlossen. Der entsprechende Mehraufwand an Kosten wird aus den bereitgestellten Haushaltsmitteln 2022 getragen und für 2023 entsprechend eingeplant.
MARTINA FALKENBERG, BÜRGERMEISTERIN

**Golf-Platz am Sachsenwald**
### Im Einklang mit Natur und freilebenden Tieren - freilaufende Hunde problematisch

Nach der Öffnung der Bismarckschen Gatter hat der Golf-Club am Sachsenwald e.V. zum Schutz vor Wildschäden die Übergänge zwischen den Golfanlagen mit Wildgittern ausgestattet. Für Kriechtiere, die dort versehentlich hineinfallen, sind hier Notausstiegsröhren eingebaut, damit sich die Tiere selbst befreien können.
Rehe, Hasen, Enten, Gänse und andere Tiere, die sich auf unseren Anlagen sehr heimisch fühlen, haben sich mit den Übergängen arrangiert und überqueren oder umgehen diese, ohne Schaden zu nehmen.
Beobachtet wurde von Golfern jedoch folgende Szene: Ein Gänsepärchen überquerte ohne Probleme die Wildgitter. Die dazugehörigen Küken liefen einfach außen herum, so war die gesamte Gänsefamilie unversehrt auf die andere Seite gelangt. Sie befanden sich nun auf dem asphaltierten kleinen Weg zwischen den Golfplätzen, als zwei freilaufende Hunde die Gänsefamilie zu jagen begann. Die erwachsenen Gänse sind schließlich davongeflogen, die Küken in Panik vor den Hunden geflohen und leider in das Wildschutzgitter gefallen. Leider ist eines der Küken durch den Stress verendet. Das andere wurde von einer Spaziergängerin gerettet.
Bedauerlicher Weise sind viele Hundebesitzer unbelehrbar und lassen ihre Hunde ungeachtet der Setz- und Brutzeiten weiterhin frei laufen. Mit unserem Jagdpächter Wolfgang Wetzel gibt es einen regen Austausch. Wir sind jedoch noch zu keiner Lösung dieser Problematik gekommen.
Wir haben seit Jahren das Problem, dass Hunde auf unseren Anlagen Wild und Vögel jagen, aufscheuchen und in ihrer Ruhe stören.
Wir als Golf-Club kümmern uns täglich um die Belange der Umwelt. Naturschutz steht mit an erster Stelle. Fledermäuse haben in den zahlreichen Nistkästen ein Zuhause gefunden. Habitatbäume, Blumenwiesen, Insektenhotels bieten Kerbtieren Unterschlupf und Schutz. Rehe, Füchse, Hasen, Enten, Gänse und viele Tiere mehr fühlen sich auf unserer Anlage heimisch und wohl. Die Golfer sind hier die geringste Gefahr.
ANDREAS MEYER, HEADGREENKEEPER
DES GOLF-CLUB AM SACHSENWALD E.V.

## Bei Störungen

*kostenlos aus dem dt. Festnetz

**SH-Netz: Störungen bei Gas und Strom**
melden rund um die Uhr unter
04106/6489090

**Störung Straßenbeleuchtung**
**e-werk Sachsenwald** GmbH
Telefon: 0800/72 73 73 7*
strassenbeleuchtung@
ewerk-sachsenwald.de

**Holsteiner Wasser** GmbH
Telefon: 0800/4990444
**Abwasser**
**Hamburg Wasser**
Telefon: 040/7888-33333

**Schäden im öffentlichen Bereich**
Bauamt: 04104/990-604

**Gemeindearbeiter**
Telefon: 04104/9637820
Hr. Berodt: 0160/96913836
Hr. Krentzlin: 0160/96951065
Hr. Herrmann: 0151/46471436
**Schulhausmeister**
Hr. Klein: 0151/10077717

**Abfallwirtschaft Südholstein**

**Abfallwirtschaft**
**Südholstein** GmbH
Telefon: 0800/2974001*

**Restmüll (schw. Tonne)**
**Sa.11.06.!, Fr.24.06.**

**Biomüll (braune Tonne)**
**Mi.08.06.!, Di.21.06.**

**Gelbe Wertstoff-Tonne**
**Fr.10.06.!, Do.23.06.**

**Altpapier**
**Do.09.06.!**

**Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf**
Telefon: 0800/297 40 05*
www.awsh.de
(Abfallwirtschaft Südholstein)

## Bericht der Bürgermeisterin

**Unterbringung von Geflüchteten in Dassendorf**
Die Verwaltung des Amtes Hohe Elbgeest plant weitere Unterbringungsmöglichkeiten für Geflüchtete und Obdachlose. Der Amtsausschuss hat dafür erhebliche Mittel im Haushalt freigegeben. Neben der Beschaffung weiterer Containeranlagen, dem Ankauf von Grundstücken und der Errichtung von Schlichtwohnungen in unterschiedlichen Gemeinden des Amtsgebietes wird derzeit auch die Möglichkeit der Anmietung von eigens zu diesem Zweck zu errichtenden Containeranlagen im Gewerbegebiet August-Siemsen-Straße für bis zu 48 Menschen in Dassendorf auf eine zeitnahe Umsetzung hin geprüft. Die Anlage könnte innerhalb von 3 Monaten bezugsbereit sein. Ein erster Infotermin der Verwaltung mit den Mitgliedern der Gemeindevertretung und des Helferkreises „Willkommen in Dassendorf" zur Konkretisierung des Vorhabens hat dazu bereits stattgefunden.
**Betreuung von Geflüchteten**
Bisher sind in Dassendorf 18 geflüchtete Menschen aus der Ukraine gemeldet. 16 davon sind privat untergebracht. Die Gemeinde Dassendorf steht mit dem Amt Hohe Elbgeest, dem Dassendorfer Helferkreis, der Kita Spatzennest und der Alfried-Otto-Schule im regen Austausch über die Entwicklungen, die im Zuge der Unterbringung von Geflüchteten – insbesondere aus der Ukraine – anstehen. Erste Kontakte zur Betreuung in der Grundschule wurden hergestellt und Ideen zur Betreuung von Kindern im Kita-Alter besprochen. Die Themen werden in den nächsten Wochen weiter zu verfolgen sein.
**Keine Förderung der PiA-Heilerzieher*in-Ausbildung durch Landesmittel – Gemeinde Dassendorf trägt Kosten**
Nach Rücksprache mit dem Kreis erhalten die Gemeinden für die PiA-Heilerzieher*in-Ausbildung keinen Zuschuss für die Arbeitgeberseite über den Kreis aus Landesmitteln, so wie es bei der „normalen" PiA Ausbildung der Fall ist, bei der die Kommune für 12 Monate 4.800 Euro (400 Euro mtl.) Förderung erhält.
Die Gemeinde Dassendorf hat für ihre Kita Spatzennest bereits einen PiA-Ausbildungsvertrag für eine Heilerzieher*in-Ausbildung geschlossen und wird die Arbeitgeberkosten für die Ausbildung nun allein aus Gemeindemitteln zu tragen haben. Die Gemeinde Dassendorf setzt sich damit in besonderer Weise für die Ausbildung von Erziehungskräften ein, um die hohe Qualität der Kinderbetreuung auch in Zukunft sicherstellen zu können. Dabei wäre eine stärkere finanzielle Beteiligung des Landes an solchen Maßnahmen wünschenswert – und notwendig.
**Straßenreparaturen**
Die Straßenreparaturarbeiten, die für 2021 angemeldet wurden, konnten - mit Ausnahme der Arbeiten an der Kreuzung Bornweg/Mühlenweg - mittlerweile zu den in 2021 veranschlagten Preisen im Rahmen des bis dahin geltenden Kleinvertrages umgesetzt werden. Dieser Kleinvertrag ist mittlerweile ausgelaufen und von Seiten des Amtes Hohe Elbgeest neu ausgeschrieben worden.
Der Bauausschuss wird zur Priorisierung der Maßnahmen in 2022 tagen. Laut Beschluss der Gemeindevertretung hat über die Durchführung von Maßnahmen mit einem Einzelwert bis 25.000 Euro die Bürgermeisterin zu entscheiden. Über 25.000 Euro bedarf es eines Gemeindevertretungsbeschlusses.
Die umfangreichen Sanierungsarbeiten der Hauskoppel waren bereits in 2021 geplant und beschlossen worden. Die Umsetzung der Maßnahmen hat mittlerweile begonnen und soll nach Bauzeitenplan des beauftragten Ingenieurbüros Ende August dieses Jahres abgeschlossen sein. Dabei lassen sich mögliche Auswirkungen des Ukraine-Krieges, z.B. hinsichtlich der Materialbeschaffung jedoch derzeit nicht ausschließen.

Sanierungsarbeiten der Hauskoppel. FOTO: © **GEMEINDE DASSENDORF**

**Spielplatz Habichtweg – Erneuerung Kinderkarussel**
Die fachkundige Überprüfung des Spielplatzes Habichtweg hatte ergeben, dass das Spielkarussell nicht mehr in Ordnung ist. Vom Bauamt wurden Angebote zur Ersatzbeschaffung eingeholt. Diese würde samt Montage rund 7.350 Euro (brutto) kosten. Die Maßnahme soll möglichst umgehend umgesetzt werden, um den Kindern möglichst schnell wieder entsprechende Spielmöglichkeiten bieten zu können.
**Raumangebot für Sport und Freizeit**
Es hat ein Gespräch zwischen Bürgermeisterin, Vorsitzendem des Finanzausschusses und den Vorsitzenden der TuS-Dassendorf über den derzeitigen und künftigen Raumbedarf von Sport-Innenräumen stattgefunden. Die TuS-Dassendorf hat daraufhin den Raumbedarf konkretisiert und der Gemeinde zur Verfügung gestellt. Auch Schule und Offene Ganztagsschule wurden gebeten, ihre Raumbedarfe anzumelden. Über das weitere Vorgehen soll möglichst noch in diesem Jahr seitens der Gemeinde beraten werden. Dabei wird insbesondere eine Rolle spielen, ob und wie die ehemalige Tennishalle der TuS in künftige Konzepte einzubeziehen ist.
**Wendelweg zwischen Südweg und Turnhalle**
Eltern haben darauf hingewiesen, dass es auf dem Wendelweg zwischen Südweg und Turnhalle für Schulkinder schwierig ist, sich sicher zu bewegen, da insbesondere auf Höhe des Einfahrtsbereiches zum Turnhallen-Parkplatz reger (Abbiege-)Verkehr durch Fahrzeuge herrscht. Es geht hier primär um die sichere Straßenquerung durch die Kinder. Eine einfach umsetzbare Lösung konnte bisher nicht gefunden werden.
Polizei, Ordnungsamt und Schule wurden von der Gemeinde informiert. Gemeinsam wird dazu ein Ortstermin stattfinden, um nach Lösungen zu suchen, die den Schulweg der Kinder sicherer machen können. BÜRGERMEISTERIN MARTINA FALKENBERG


Treulieb Immobilien
EIN HERZ FÜR IHRE IMMOBILIE

Sie suchen einen zuverlässigen Partner für Ihre Immobilienangelegenheiten? Wir freuen uns auf Ihren Anruf!
Steinberg 5 in 21521 Dassendorf
Tel. 04104 / 918 91 07
E-Mail: info@treulieb-immobilien.de
www.treulieb-immobilien.de

## Mitteilungen aus den Dassendorfer Fraktionen

### WIR

**Sommertreffen am 24. Juni**
Geht es Ihnen auch manchmal so? Da sagt oder schreibt jemand etwas und es bleibt einem bildlich gesprochen die Spucke weg. Vielleicht ist das ja eine gute Einrichtung, um die Emotionen nicht weiter zu verstärken.
Haben Sie schon mal unsere Homepage unter www.wir-dassendorf.de besucht? Da steht drin, wofür WIR stehen und welche Grundsätze uns verbinden. An Ihrer Stelle würde ich da mal reinschauen. Für Menschen mit wenig Zeit zum Lesen hier ein paar Auszüge:
**WIR lehnen persönliche Angriffe und alternative Wahrheiten ab.**

**WIR klüngeln nicht.**

**WIR wollen gestalten, nicht schlecht reden.**

**WIR arbeiten konstruktiv, um für Dassendorf das Beste herauszuholen.**

**Wenn Sie uns dabei unterstützen wollen, so sind Sie herzlich eingeladen zu unserem Sommertreffen am 24. Juni 2022 um 19:00 Uhr im Multifunktionssaal. Für einen Imbiss und Getränke ist gesorgt.**

WIR freuen uns auf Sie.
Ihre
BRIGITTE REHKOPF

### SPD

**Nachlese**
In der letzten Ausgabe der SPD-Zeitung „Hallo Dassendorf" haben wir unter dem Titel „WIRrwarr bei der WIR-Fraktion" einen Vorfall aufgegriffen. Ein Bürger wurde von der Bürgermeisterin verdächtigt, für Schmierereien verantwortlich zu sein. Dieser Verdacht konnte von der Polizei entkräftet werden. Wie uns berichtet wurde, hat der WIR-Fraktionsvorsitzende Halsinger den Bürger daraufhin mehrfach verbal bedroht. Dass wir die Schmierereien nicht tolerieren, versteht sich von selbst, doch eine solche Eskalation eines Kommunalpolitikers gegenüber einem Bürger geht gar nicht. Im Sachsenwalder spricht die Bürgermeisterin davon, dass sie im vertraulichen Gespräch den Fraktionsvorsitzenden davon berichte habe. Daraus könnte man vermuten, dass unser Fraktionsvorsitzender Jürgen Fuchs Informationen aus einem vertraulichen Gespräch weitergegeben hat. **DEM IST NICHT SO!** Vielmehr ist es so, dass die zu Unrecht verdächtigte Person diesen Vorfall einem Redaktionsmitglied berichtet hat, den wir daraufhin in „Hallo Dassendorf" übernommen, um aufzuzeigen, wie teilweise von einzelnen WIR-Mitgliedern agiert wird. Am Schluss der letzten Gemeinderatssitzung hat unser Fraktionsvorsitzender Jürgen Fuchs versucht, das Gespräch mit der Bürgermeisterin zu suchen. Er wollte erklären, dass er keine Informationen weitergegeben hat. In das Gespräch mischte sich immer wieder lautstark der WIR-Fraktionsvorsitzende ein. Statt diesen des Raumes zu verweisen, verwies die Bürgermeisterin dann ohne Begründung unseren Fraktionsvorsitzenden des Raumes. Kein sehr faires Verhalten in einer Demokratie.
HENDRIK ROHRBACH
ORTSVEREINSVORSITZENDER

### CDU

**Polizeipräsenz auf dem Land**
Vor 5 Jahren wurden in Dassendorf, Börnsen und Escheburg leider die Polizeistationen geschlossen. Dadurch hat bekanntlich die Präsenz der Polizei vor Ort erheblich gelitten. Wir haben quasi eine „Anrufpolizei", die nur noch kommt, wenn sie gerufen wird. Nun wurde am 29.04.2022 früh morgens der Geldautomat der Kreissparkasse in der August-Siemsen-Straße gesprengt und das Kücheneinkaufsgebäude erheblich beschädigt. Das zeigt wieder deutlich, dass die Polizeipräsenz im Bereich des Amtes Hohe Elbgeest dringend erhöht werden muss! In dem Programmentwurf der CDU zur Landtagswahl am 08.05.2022 ist zu lesen:
„Wir stehen für eine bürgernahe Polizei. Eine Bürgerpolizei muss auf dem Land und in der Stadt bei Tag und Nacht erreichbar und sichtbar sein. Wir haben unsere Polizei für diese Aufgaben gestärkt. Wir haben nicht nur viele kleine Polizeidienststellen vor einer Schließung bewahrt, sondern auch Polizeidienststellen wiedereröffnet. Gleichzeitig haben wir die Polizei – wie seit Jahrzehnten nicht mehr geschehen – mit mehr als 750 neuen Polizistinnen und Polizisten gestärkt. Wir brauchen weiterhin einen angemessenen Personalaufwuchs der Landespolizei."
Wir hoffen und erwarten von den Landespolitikern, dass dies auch im Bereich des Amtes Hohe Elbgeest spürbar wird!
Für die CDU
DR. A. SAKMANN

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 69

## Weitere Kontakte

**Dassendorfer Chorgemeinschaft e.V.**
Helga Höhns
Telefon: 0159/02163785

**Kulturkreis Dassendorf**
Tel.: 0178 6140790
e-Mail: kulturkreis-dassendorf@web.de
www.kulturkreis-dassendorf.de

**Seniorenbeirat Dassendorf**
Hans-Jürgen Holtemeyer
Telefon: 04104/9688520
Ursula Holtemeyer
Telefon: 04104/9688520
Ingrid Meurs
Telefon: 04104/9688240
Cristina Stephan
Telefon: 04104/6110

**AWO OV Dassendorf**
Walter Peters
awo.dassendorf1946@gmail.com
Telefon: 04104/1308

**DRK OV Dassendorf**
Heike Clausen
Telefon: 04104/9688164

**Willkommen in Dassendorf e.V.**
Vorsitzender Olof Masch
Telefon: 04104/1576
fluechtlinge-dassendorf@web.de

## Kontaktdaten Parteien/Wählergemeinschaften

**CDU**
Rolf Demme
Vorsitzender
Telefon: 04104/6330
rddemme@gmail.com

**GUD**
Dr. Heinrich Baumann
Vorsitzender
Telefon: 04104/6395
baumann@gud-dassendorf.de

**SPD**
Hendrik Rohrbach
Vorsitzender
Telefon: 0160/96821097
HR@SPD-Dassendorf.de

**WIR für Dassendorf**
Wilfried Falkenberg
Vorsitzender
Telefon: 04104/3712
kontakt@wir-dassendorf.de



## Wo sind sie geblieben?

Diese Frage stellen sich die Mitglieder der beiden Amphibiengruppen aus Dassendorf auch in diesem Jahr nach dem Ende der Sammel- bzw. Rettungsaktion von Amphibien auf ihrem Weg von ihren Habitaten zu den Laichgewässern.
Die Zahlen der in den Eimern an den Zäunen gesammelten Tiere waren wieder geringer als in vielen vergangenen Jahren. Bei den beiden Molcharten am Riesenbett war dieser Rückgang sogar so dramatisch, dass die Population dort mittelfristig wohl nicht überleben wird. Insbesondere bei den bereits besonders gefährdeten Kammmolchen wäre dies eine traurige Entwicklung.
Ob dieser rückläufige Trend mit den in den letzten Jahren oft ungünstigen Witterungsverhältnissen zu tun hat (mal zu trocken, mal zu kalt, mal beides), wissen wir nicht. Hoffen wir daher, dass uns der Klimawandel in den nächsten Jahren ein eher günstiges feuchtes und mildes Sammelwetter bringt.
An der Waldwiese waren es nur 181 gesammelte Exemplare. Hier waren es im Jahr 2019 noch 517 Amphibien! Immerhin befanden sich auch diesmal dort drei Kammmolche dabei. Ein kleiner Trost! Trotzdem kommt man ins Grübeln, ob sich der ganze Aufwand (Aufbau des Zauns, tägliche Kontrollen, Sammeln und Verbringen der Tiere über die Straße) an der Waldwiese bei so geringen Zahlen noch lohnt.
Am Riesenbett wurden 2022 insgesamt 652 Tiere gesammelt, überwiegend Erdkröten, gegenüber 561 Tiere in 2021. Also ein leichtes Plus. Dort wurde allerdings am Golfplatz der Friedrichsruher Weg seit 2021 zum zweiten Mal vorübergehend nächtlich für den Verkehr gesperrt. Es wurde diesmal eine verstärkte Wanderbewegung von Erdkröten über den Weg (ohne Zaun) zum Golfteich beobachtet, gegenläufig zu den Sammelstrecken an der Straße. Vielleicht hängt dies mit der angrenzenden feuchten Wiese und dem breiten verwildertem Knick zusammen, die offensichtlich beide ein besseres Habitat für Amphibien bilden als der Wald. Hoffentlich bleibt beides im Sinne des Naturschutzes noch lange so erhalten!
Auch wenn es bei den Kontrollgängen manches Mal enttäuschte Gesichter gab, werden wir auch im nächsten Jahr wieder die Aktion „Rettet die Amphibien" starten.
SABINE STUTTERHEIM UND HAUKE WEBER

FOTO: © THOMAS STEFAN/BUND

Der Kammmolch genießt europaweit einen besonderen Schutzstatus (FFH-Art).

**Neues aus dem Jugendtreff**

## Junge Gäste aus der Ukraine
sind herzlich willkommen

In den Osterferien war die Situation im Jugendtreff an der Sporthalle fast wie in Vor-Corona-Zeiten: es herrschte deutlich weniger Betrieb, was auf verstärkt wieder stattfindendes Reisen und andere Ferienaktivitäten zurückzuführen ist. Dennoch war der Treff den gesamten April über durchgehend besucht.
Bei oftmals bestem Wetter stand Jugger im Freien vor allem zu Monatsbeginn hoch im Kurs. Auch das Spiel Nerf ist derzeit stark angesagt. Erneut konnten ab und zu die Sitzmöbel nach draußen gestellt werden. Weiterhin beliebt waren Kicker, Billard, Konsole, Airhockey, Fußball, Fahrrad fahren, Chillen drinnen wie draußen. Nach den Ferien galt es, versteckte Ostereier und anderen Süßkram aufzuspüren. Auch einige ältere Besucher*innen waren cool genug, sich darauf einzulassen. Zur Monatsmitte konnte die neue **Tischtennisplatte**, eine private Spende aus einer Nachbargemeinde, endlich abgeholt und im Jugendtreff Dassendorf eingeweiht werden. Das Gerät wurde sofort in Beschlag genommen, kam sehr gut an.
Beim inoffiziellen Treff-**Hauptnahrungsmittel Pizza** wird von der Besucherschaft offensichtlich ein neuer Verzehrmengenrekord angestrebt ;-) Im Grunde bald ein Fall für das Guinness-Buch. Für die Sofaecke gab es aus Reihen der Eltern einen neuen Tisch, ebenfalls als **Spende**, nachdem der alte nicht mehr zu reparieren war. Sehr nett, vielen Dank!
Des Weiteren wurde einmal gegrillt, dazu gab es Musik mit „richtig Bass". Die zahlreichen Gesprächsthemen umfassten u.a. die anstehende Landtagswahl, Zeugnisse, Drogen und Alkohol, Leistungssport und Ernährung, Osterurlaube, die Sommerfreizeit in Frankreich und vieles mehr.
Im Monatsverlauf haben **alle ukrainischen Kinder und Jugendlichen des Amtsgebietes eine schriftliche Einladung in die Jugendtreffs** erhalten, in ihrer Muttersprache. Ziel ist es, die jungen Geflüchteten auch in der offenen Jugendarbeit willkommen zu heißen; ihnen das Freizeitangebot der Treffs nahezubringen und damit idealerweise mehr Möglichkeiten zu schaffen, im Umgang mit Gleichaltrigen Kontakte zu knüpfen, Freunde zu finden und sprachliche Barrieren abzubauen.
OLE SCHULTZ
AMT HOHE ELBGEEST
AMT FÜR JUGEND, BILDUNG UND KULTUR

Die SPD Dassendorf trauert um ihr langjähriges Mitglied

**Uwe Stegen**
1941 - 2022

Uwe war von 2003 bis 2008 Vorsitzender des Bauausschusses der Gemeinde Dassendorf. Von 2008 bis 2018 war er Mitglied der Dassendorfer Gemeindevertretung.

Wir werden Uwe stets ein ehrendes Andenken bewahren.
Unser Mitgefühl gilt seinen Angehörigen.

Hendrik Rohrbach
Vorsitzender
SPD Dassendorf

Jürgen Fuchs
Fraktionsvorsitzender
SPD Dassendorf

## Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Brunstorf

**Pastor Konrad Otto**
pastor.otto@kirche-brunstorf.de
Tel.: 04151/ 89 44 07
**Kirchenbüro:** 04151/33 26,
kirchenbuero@kirche-brunstorf.de

**Gottesdienste im Juni**
Sie sind herzlich eingeladen!
Kommen Sie einfach vorbei; auch ganz spontan, es ist keine Anmeldung mehr nötig.
Wir bitten um das Tragen einer Maske.

**3. Juni, 18 Uhr**
Friedensgebet mit Pastor Otto
**in der Elisabeth-Kirche Brunstorf**

**5. Juni, 10 Uhr**
Pfingstgottesdienst mit Pastor Otto
in der Elisabeth-Kirche Brunstorf

**12. Juni, 10 Uhr**
Gottesdienst mit Pastor Otto
in der Elisabeth-Kirche Brunstorf

**19. Juni, 10 Uhr**
Gottesdienst mit Pastor Otto
in der Elisabeth-Kirche Brunstorf

**24. Juni**
Kleines Mittsommerfest –
„ANTHEMES" Konzert mit traditioneller englischer Chormusik
in der Elisabeth-Kirche Brunstorf

**26. Juni, 10 Uhr**
Gottesdienst mit Pastor Otto
in der Versöhnungskirche
Dassendorf

### Jugendgruppe im Juni
Jugendliche ab Konfialter treffen sich meist zweimal im Monat mittwochs von 19 Uhr bis 21 Uhr. Meldet euch gern bei Pastor Otto an.

### Kinderkirche am 28. Juni
Mitmachen können Kinder ab ihrem 5. Geburtstag bis Ende ihrer Grundschulzeit. Treffen ist von 15:30 Uhr bis 18:00 Uhr im Pastorat Brunstorf. Meldet euch gern bei Pastor Otto (Tel.: 04151/894407) oder Kerstin Burmester (0170/9876782) an.

### Frauengruppe am 13. Juni
Die Dassendorfer Frauengruppe unter der Leitung von Elke Steiger (Tel.: 04104/6407) trifft sich am 13. Juni von 15 bis 17 Uhr in der Versöhnungskirche Dassendorf.

## … und Gott lacht.

Liebe Dassendorferinnen und Dassendorfer, liebe Menschen in der Region Sachsenwald,

seit drei Wochen lebe ich mit meiner Familie zwischen Kisten und Kartons. Wer mich fragt, wie es mit dem Umzug läuft, dem sage ich: „Gut! Über 80% sind geschafft." Und das stimmt auch. Die meisten Regale sind eingeräumt und immerhin in jedem dritten Zimmer hängt eine funktionierende Lampe an der Decke. Der Stapel mit ausgeräumten und zusammengeklappten Umzugskartons ist bald mannshoch. Ich hatte ja keine Ahnung, was für ein befriedigender Anblick leere Umzugskartons sein können! Und doch ist es erstaunlich, für wieviel Unordnung die knapp 20% sorgen können, die noch in der Gegend herumstehen. Zu meinem Abendritual gehört es mittlerweile nicht nur, den Hund noch einmal rauszubringen und die Geschirrspülmaschine anzustellen. Mit der gleichen Regelmäßigkeit stoße ich mir den kleinen Zeh, wenn ich über den dunklen Flur – hier hängt noch keine Lampe – ins Schlafzimmer gehe. Eigentlich müsste ich den mal freiräumen. Und eine Lampe aufhängen. Und den Phasenprüfer wiederfinden.

Eigentlich war auch unser Umzugsplan wasserdicht: Auszug aus der alten Wohnung, Einzug ins Brunstorfer Pastorat, eine halbe Woche Möbel aufbauen, eine Woche Kartons ausräumen und am ersten Mai zufrieden und unbeschwert die neue Arbeitsstelle antreten. Alles genau durchgetaktet. Und dann kam das Leben dazwischen. Hier passen unsere Sachen nicht so in die Küchenschubladen, wie wir es uns gedacht hatten, dort muss ich doch noch einmal schnell zum Baumarkt und dann beginnt das Kind zu zahnen. Ach ja, vielleicht wäre es auch gar nicht schlecht gewesen, Rasenmähen im neuen Garten einzuplanen.
Der Mensch macht Pläne - und Gott lacht. Das soll ein altes jüdisches Sprichwort sein. Fragt sich nur, was für eine Art Lachen das ist, mit dem Gott die Unordnung unseres Lebens bedenkt. Hämisch? Herzlich? Häme und dünnen Nerven bringe ich ja schon selbst mit, wenn ich an meinen Ansprüchen an mich selbst scheitere. Einen lachenden Gott kann ich da eigentlich nicht gebrauchen. Gebrauchen kann ich ihn aber, wenn sein Lachen den Stress und die Anspannung, die sich in meinem Kopf und Herzen verhakt haben, wieder auflockert. „Denn ich weiß, was ich mit euch vorhabe," sagt Gott zu denen, die zu ihm gehören. „Ich habe Pläne des Friedens und nicht des Unheils. Ich will euch Zukunft und Hoffnung schenken" (Jeremia 29,11). Die großen und kleinen Pläne, die ich für mein Leben mache, mögen ins Leere laufen. So oder so denkt Gott mit einem Lächeln an mich. Denn seine Pläne für mein Leben werden ans Ziel kommen. Und dieses Ziel ist gut! – ob ich es glaube oder nicht. Vielleicht hätte es mir ja ein paar gestoßene Zehen gespart, öfter innezuhalten und meine Pläne mit Gottes Lächeln abzugleichen. Immerhin eine Sache hat aber geklappt: das mit der neuen Arbeitsstelle. Seit dem 1. Mai bin ich Pastor für Brunstorf, Dassendorf und Havekost. Ich freue mich, wenn wir uns bald einmal persönlich begegnen! Bis dahin ist dann sicher auch der Umzug geschafft. Ganz bestimmt.
Ihr und Euer Pastor Konrad Otto

FOTO: © EVANGELISCH-LUTHERISCHE KIRCHENGEMEINDE BRUNSTORF

## **Neues** vom Seniorenbeirat

Sie lieben Geselligkeit? Dann sind Sie bei uns richtig!
Jeden 3. Donnerstag (16.06. von 10 bis 12 Uhr) im Monat findet das **Seniorenfrühstück** im Multifunktionssaal statt. Bei einem leckeren Frühstück in netter Gesellschaft und bei ebenso netten Gesprächen haben Sie eine schöne Zeit. Das Frühstück findet nach der 2G-Regel statt. Kostenbeitrag: 4 Euro – Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

**Stuhlgymnastik** – 02.06., 09.06., 23.06., 30.06. von 11 bis 12 Uhr im Multifunktionssaal. Kostenbeitrag: 2 Euro – Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.
Organisation:
Frau Ingrid Meurs - 04104 9688240
Kursleitung: Gabi Kutner-Miss
Kontaktdaten Seniorenbeirat s. S. 54



ESCHEBURG- TOLLE FELDRANDLAGE!

BILLMAYER
Immobilien & Konzepte

Dassendorf - Grundstück -
schon reserviert!

WIr suchen eine barrierefreie Whg zur Miete in der Umgebung!

**Escheburg- Doppelhaushälfte zur Miete**

Wohnfläche ca. 134 m², Grundstück 428 m², Vollkeller ,
Energieverbrauchsausweis 67,0 kWh/(m²*a); 4 Zimmer,

Nettokaltmiete : 2.000,00 Euro zzgl. Nebenkosten

**Billmayer Immobilien**
Bornweg 1
21521 Dassendorf
ub@billmayer-immobilien.de
www.billmayer-immobilien.de

T +49 (0)4104 . 96 29 847

WIR **SCHÜTZEN**
UNSERE **SENIOREN**
IM SACHSENWALD

www.haroun.de
040 / 73 62 22
info@haroun.de

Alarmanlagen, Videoüberwachung, Notruf,
Interventions-Team – alles aus einer Hand.
Schnell, kurzfristig, unkompliziert.

Mohammad & Philipp Haroun

Sicherheitslösungen seit 40 Jahren.
Aus dem Sachsenwald. Für den Sachsenwald.

HAROUN SECURITY

vhs DASSENDORF AKTUELL

## Neue Kurse im Juni | Ausblick auf die Sommerferien

Liebe Interessent*innen und Freund*innen der VHS-Dassendorf, auch im Sommer erhalten Sie die Gelegenheit, an interessanten Kursen teilzunehmen. Besuchen Sie gerne unsere Homepage oder erkundigen Sie sich per E-Mail oder telefonisch über unser **Sommerferienprogramm für Kinder und Erwachsene.** Kinder und Jugendliche können sich im Programmieren üben, ihre Mathematikkenntnisse der 9./10. Klasse auffrischen, Theater spielen und Musik machen. Erwachsene erhalten die Gelegenheit, in einem einwöchigen Golfkurs mit dem Golfklub Sachsenwald diese faszinierende und befriedigende Sportart in der Natur kennenzulernen und sogar die Platzreife zu erlangen.
**Nähere Informationen und Möglichkeiten zur Anmeldung unter www.vhs-dassendorf.de, service@vhs-dassendorf.de oder 04104/ 699 146.**

### Programmieren lernen mit Calliope Mini für Schüler

Schüler/innen der 3. bis 5. Klasse erlernen die ersten Grundlagen der Computertechnik und Programmierung mit dem "Calliope mini". Dozent: Jens Lehnhoff, Gebühr: 68,00 €.
*a) AR501-13, 5x Mi., ab 01.06., 16:00-18:00 Uhr*
*b) AR501-16: einwöchiger Ferienkurs ab 04.07., 15:00 – 17:00 Uhr. Ort: PC-Raum der Grundschule Dassendorf, Wendelweg, Eingang VHS*

### Orientalische Küche mit dem Poke Bowl

Erstellen Sie Ihre eigene Bowl aus Reis, Auswahl an Proteinen wie Lachs, Hähnchen, Tofu, Gemüse und Saucen. Dozentin: Shiela Grossmann, Gebühr: 21,60 € plus 12 € Lebensmittelumlage. Auch für Vegetarier geeignet.
*Kurs AR305-08, Fr., 03.06., 18:30-21:30 Uhr, Ort: Grundschule Dassendorf, Bornweg 18, Haupteingang*

### Wildkräuterwanderung in Geesthacht

Auf einer mehrstündigen Wanderung in der Geesthachter Umgebung begegnen wir wilden Pflanzen in der Natur und lernen mit ihnen über alle Sinne in Kontakt zu treten. Wir erfahren etwas über ihren Nutzen und ihre heilsame Anwendung. Dozentin: Jacqueline Strauer. Gebühr: 43,20 €.
*AR300-02, So., 12.06.22 03.05., 10:00 – 16:00 Uhr, Ort: Praxis Strauer, Finkenweg 100, Geesthacht.*

### BreathWalk® im Wald

Unter Anleitung der zertifizierten Dozentin Siri Jansen erfahren Sie die wohltuende und gesundheitsfördernde Wirkung von rhythmischem Atmen und Gehen im Wald, kombiniert mit Yoga und Meditation. Gebühr: 20,00 €.
*AR205-22, 4x Mo. ab 04.07.22, 11:00 – 12:30 Uhr. Treffpunkt: hinter den Papiercontainern an der Ecke Müssenweg-Kreuzhornweg, Dassendorf Waldsiedlung.*

### Mathematik Wiederholung Klasse 9 - Kompaktkurs in den Ferien II

Du besuchst die 9. Klasse und brauchst Hilfe in Mathe? Mit einer erfahrenen Lehrkraft wiederholst du wichtige Themen wie Brüche, Gleichungen, Dreisatz, Prozent- und Zinsrechnung, Funktionen und Graphen oder Geometrie. Dozent: Andreas Hartung. Gebühr: 60,00 €.
*AR702-11, 4x Di.- Fr., ab 05.07.22 jeweils von 9:00 – 12:00 Uhr. Ort: Seminarraum der VHS, Am Wendel 2, Dassendorf.*

VHS GESCHÄFTSSTELLE, PETRA EBEL

## Im Notfall

**Notruf: 110**
**Polizei Geesthacht**
Markt 11
Jens Naundorf
Telefon: 04152/8003118
**Feuer: 112**
**Freiwillige Feuerwehr Dassendorf**
Am Brink 1, Dassendorf
Gerätehaus: 04104/4890
Wehrführer Björn Zeuner
Telefon: 04104/9689027
**Krankenwagen**
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81001

## Ärztliche Notfallversorgung

**Ärztlicher Bereitschaftsdienst:**
Telefon: 116 117
**Krankenhaus St. Adolf-Stift**
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek,
Telefon: 040/72800
**Johanniter-Krankenhaus**
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht
Telefon: 04152/1790

**Zahnärztlicher Notfalldienst:**
www.kzv-rz.de
**Augenärztlicher Notdienst**
Telefon: 040/662830
**Apotheken Notdienst**
Telefon: 0800/2282280
**Tierärztlicher Notfalldienst**
Telefon: 040/434379

## Für Sie da

**Frauenberatung Herzogtum Lauenburg**
Telefon: 04151/81306

**Praxisgemeinschaft Inken Wulf**
Allgemeinmedizinerin
**und Heike Förster**
Allgemeinmedizinerin u.
Fachärztin für Innere Medizin
Falkenring 1
Telefon: 04104/97970
**Bernhard Keding**
Zahnarzt
Falkenring 1
Telefon: 04104/80914

**Die Falken-Apotheke**
Falkenring 1
Telefon: 04104/91140



Alfried-Otto-Schule

## Projektwoche in der Grundschule mit Zirkus Quaiser

Vom 28. März bis 1. April war im Rahmen der Projektwoche „Zirkus" der Besuch im Mitmach-Zirkus Quaiser das Highlight für unsere Schüler*innen. Am Montag halfen die Viertklässler*innen beim Aufbau des Zeltes. Dienstag starteten dann die Klassen 1a, 2a, 3a und 4a mit dem Zirkustag, am Mittwoch waren die Klassen 1b, 2b, 3b und 4b und am Donnerstag die Klassen 1c, 2c, 3c und 4c an der Reihe.
Am Vormittag übten die Kinder unter professioneller Anleitung des Zirkus-Teams verschiedene, sehr vielfältige Darbietungen ein. Diese waren gar nicht so einfach. Doch unsere Kinder meisterten ihre Aufgaben großartig. Sie waren hoch motiviert und voller Freude, zeigten Durchhalte- und Konzentrationsvermögen und bewiesen auch das erforderliche akrobatische Geschick sowie Mut, Witzigkeit und noch mehr... Am Ende wuchsen so einige Kinder über sich hinaus.
Am späten Nachmittag hieß es dann „Manege frei" im großen, vollbesetzten Zirkuszelt: In einer von Musik und tollen Lichteffekten begleiteten Vorführung präsentierten alle Kinder in wunderschönen Kostümen stolz ihr einstudiertes Programm. Das Publikum aus Lehrerinnen, Eltern, Geschwisterkindern, Großeltern, Freundinnen und Freunden war beeindruckt und spendete großen Applaus.
Dieses Erlebnis war ebenso spannend wie lustig, ebenso begeisternd wie berührend, vor allem aber unvergesslich und verbunden mit ganz besonderen Erfahrungen.
Alle waren sich einig: Das Zirkusprojekt war ein voller Erfolg! Ein herzlicher Dank gilt dem Schulverein, der die Kosten übernommen hat.
Die Alfried-Otto-Schule führt dieses Projekt seit langer Zeit alle vier Jahre durch, um so jedem unserer Schülerinnen und Schüler einmal diese besondere Zirkuserfahrung zu ermöglichen. Für 2026 ist der Zirkus Quaiser wieder gebucht!

ELISABETH SCHWARZ, KONREKTORIN

FOTOS: © GRUNDSCHULE DASSENDORF

Bei uns erhalten Sie alle gängigen Wegebaustoffe, wie Mineralgemische, Andura oder Kies und Sand. Zur Selbstabholung oder Lieferung (ab 1m³).

www.buhck.de buhck GRUPPE

Kfz - Service Schmidt
Reparaturen aller Fabrikate

Inspektion
Fehlerdiagnose
Unfallreparatur
Fahrwerksinstandsetzung
Klimaanlagen-Service

Öffnungszeiten:
Mo-Do 8-17 Uhr
Fr 8-16 Uhr
Sa 10-13 Uhr

Südring 3 r, Anfahrt über Alter Frachtweg
21465 Wentorf, Tel: 040 / 72 69 30 65

e-mobil mit dem e-werk
I Persönliche Ladekarte
I Ladebox für zu Hause
I 100 % Ökostrom

Weitere Informationen unter
www.ewerk-sachsenwald.de
oder per QR-Code:

Vor Ort für Sie da! ewerk SACHSENWALD

## AWO Dassendorf zur **Ersten Hilfe an der Offenen Ganztagsschule**

Regelmäßig alle zwei Jahre besuchen die pädagogischen Mitarbeiter*innen der Offenen Ganztagsschule Erste-Hilfe-Kurse. Erste Hilfe leisten können aber auch schon junge Helfer*innen. Bei einem Notfall nicht hilflos zu sein, sondern selbst aktiv werden zu können, hilft auch dem Helfer oder der Helferin.
Daher hat die AWO es allen OGTS-Kindern ermöglicht, Erste Hilfe – Kenntnisse zu erwerben. Aufgeteilt nach Jahrgangsstufen wurden die Schüler*innen an vier Projekttagen von Familie Peters und einem Rettungssanitäter altersgerecht geschult.
Selbstschutz, Notruf absetzen, Trösten, Hilfe holen, Pflaster kleben, Verbände anlegen und Kühlen: das waren Aktionen, die die Kinder interessiert verfolgten und selbst ausprobierten.
Die älteren Kinder konnten lernen, wie sie im Notfall richtig Hilfe leisten, wie sie feststellen können, ob ein Mensch noch atmet und wie man eine*n Verletzte*n in die stabile Seitenlage bringt.
Wichtige Kenntnisse, die ihnen Sicherheit geben, falls sie einmal erste Hilfe leisten müssen. Das muss nie der Fall sein, aber es ist gut zu wissen, was dann zu tun ist!
Unser herzliches Dankeschön geht an den AWO Ortsverein Dassendorf und besonders an Familie Peters für die gelungene Zusammenarbeit!

SYLVIA KEDING, EINRICHTUNGSLEITUNG OGTS AWO SH GGMBH

AWO-Vorsitzender Walter Peters zeigt, wie fachgerecht ein Pflaster angelegt wird.

FOTO: © OGTS DASSENDORF

## **Polizeibericht** Dassendorf

Viele werden es schon in Zeitung gelesen oder vor Ort selbst festgestellt haben, der Geldautomat der KSK im OMT Gebäude wurde eines Nachts durch unbekannte Täter gesprengt. Einige Zeugen haben sich hierfür auch schon gemeldet gehabt, die Ermittlungen hierzu werden vom Landeskriminalamt Kiel geführt.
In der Waldsiedlung kam es wieder zu einem versuchten Wohnungseinbruch. Da die Besitzer verreist waren, kann nur ein sehr langer Tatzeitraum benannt werden.
Im Mühlenweg wurde, mal wieder, ein Ortseingangsschild gestohlen. Ein Fahrrad wurde vor dem Ärztehaus entwendet.
Beim REWE kam es zu einem Ladendiebstahl, der Täter konnte zunächst durch Angestellte auf dem Parkplatz angehalten werden. Er ließ dort seine gestohlenen Sachen zurück und setzte seine Flucht jedoch fort. An der B 207 konnte er dann durch Kollegen festgenommen werden. Als Beweis seines angeblich rechtmäßig getätigten Einkaufs legte er einen alten Kassenbon vor.
Ein LKW verlor seine Ladung beim Abbiegen vor dem Amtsgebäude. Bei der Kontrolle des EU-Bürgers stellte sich dann heraus, dass er in Deutschland nicht fahren durfte, weiterhin bestand auch noch ein Haftbefehl.
Ein Dassendorfer fiel durch seine übervorsichtige Fahrweise auf. Bei der Kontrolle wurde dann festgestellt, dass auch er keinen gültigen Führerschein mehr hatte. Weiterhin gab es noch drei kleine (aufnahmefreie) Unfälle.
Eine Dassendorferin wollte bei E-Bay etwas verkaufen. Der vermeintliche Käufer „überredete" sie zu einem angeblich sicheren Zahlungsdienst. Statt Geld für ihren Verkauf zu bekommen, wurde von ihrem Konto noch Geld abgebucht.

JENS NAUNDORF, POLIZEI GEESTHACHT

FOTO: © JFW DASSENDORF

## Glückwunsch

an die Wettkampfmannschaft unserer Jugendfeuerwehr. Die Mädchen und Jungen haben beim diesjährigen Kreisentscheid, veranstaltet in Lütjenburg (Kreis Plön), den 1. Platz errungen. Damit geht es weiter zum Landesentscheid im Bundeswettbewerb am 18. Juni, ebenfalls in Lütjenburg. Wir drücken die Daumen!

BÜRGERMEISTERIN MARTINA FALKENBERG

**Freiwillige Feuerwehr Dassendorf**

## Zwei besondere Jahre auch für die Feuerwehr!

Seit der letzten Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr im Januar 2020 waren über zwei Jahre vergangen, bis Wehrführer Björn Zeuner am 22. April seine Kamerad*innen und Gäste begrüßen konnte, um über diesen Zeitraum aus Sicht der FFW zu berichten, Beförderungen und Ehrungen vorzunehmen.

Dabei begann das Jahr 2020 noch normal mit Jahreshauptversammlung und Preisskat im Februar. Neue Einsatzschutzkleidung wurde vermessen und im März wurde der Kameradschaftsabend in Havekost gefeiert. Schon eine Woche später hielt Corona Einzug in das tägliche Leben. „Es kam zum ersten Lockdown und der damit verbundenen Einstellung des Dienstbetriebs und sämtlicher Aktivitäten der Feuerwehr. Damals dachten wir noch, 3/ 4 Wochen und dann ist der Spuk vorbei. Aber wie wir heute wissen „Falsch gedacht"!", blickte Björn Zeuner zurück.

Das Osterfeuer musste erstmals abgesagt werden und wie auch die drei tollen Tage. Nach den Sommerferien 2020 ging es endlich wieder los mit dem Dienstbetrieb. „Ende Oktober konnten wir dann unsere neue Einsatzschutzkleidung in Empfang nehmen inklusive einer Einweisung der Firma TexPort." Nun steht Wechselkleidung zur Verfügung und neue, einsatzbereite Kamerad*innen können ohne Wartezeit eingekleidet werden.

Im zweiten Lockdown hieß es alles auf Null zu fahren, die Einsatzbereitschaft trotzdem sicherzustellen. Wieder mussten Dienste und Veranstaltungen ausfallen.

„Ab April 2021 konnten wir dann endlich wieder mit kleinen Übungsdiensten beginnen, leider erstmal nur in Gruppenstärke und natürlich auf freiwilliger Basis. Dazu wurden drei feste Gruppen eingeteilt, die abwechselnd Übungsdienste abhielten, immer zu den gleichen Themen, damit alle auf den gleichen Stand kommen", berichtete Wehrführer Zeuner. „Den letzten Dienst vor den Sommerferien konnten wir dann endlich wieder in voller Stärke gemeinsam abhalten. Da die Kameradschaft allen unheimlich gefehlt hat, haben wir an diesem Dienst einfach mal gegrillt und die Zeit genutzt, uns untereinander mal wieder auszutauschen und einfach mal zu klönen. Auch das musste einfach mal sein!"

Der Laternenumzug mit den beiden Kindergärten konnte Anfang November veranstaltet werden, gut besucht wie lange nicht mehr. Der dritte Lockdown 2021 brachte wieder Absagen der Jahreshauptversammlung und des Preisskats. In 2022 war es nun endlich wieder möglich, Gemeinschaft zu schaffen bei einem der bestbesuchten Osterfeuer mit schätzungsweise 1.500 bis 2.000 Besuchern über den gesamten Abend.

Björn Zeuner: „Bei allem Negativen der vergangenen zwei Jahre hatte Corona tatsächlich auch etwas Gutes. So profitierten wir davon, dass einige Kameraden ihre tägliche Arbeit ins Homeoffice verlegten und somit unsere Tagesverfügbarkeit deutlich verbesserten." So bei einem Großbrand in Aumühle im Januar 2021 an einem Freitagmittag um 12:15.Uhr, bei dem die FFW Dassendorf mit letztlich mehr als 30 Kamerad*innen ausrücken und helfen konnte.

Als Anerkennung für 36 Jahre als Gerätewart erhielt Carsten Dassau eine Wanduhr und einen Gutschein.

Eine weitere sehr erfreuliche Entwicklung in Dassendorf ist die Aufnahme von zehn neuen Kamerad*innen, zu 95 Prozent fertig ausgebildete Feuerwehrleute aus anderen Feuerwehren und somit sofort einsatzfähig.

Aktuell sind 53 Kamerad*innen in der FFW Dassendorf aktiv, 29 Mitglieder in der Jugendfeuerwehr und 13 Mitglieder in der Ehrenabteilung, eine Gesamtmitgliederzahl von 95. „Ich denke, das kann sich durchaus sehen lassen. Sind andernorts die Mitgliederzahlen leider eher rückläufig, so ist bei uns genau das Gegenteil der Fall. Ich bin wirklich sehr stolz auf diese Entwicklung und vor allem bin ich sehr stolz auf diese tolle Mannschaft und Kameradschaft in unserer Feuerwehr," unterstreicht Wehrführer Björn Zeuner.

Die FFW Dassendorf musste in 2020 zu 30 Einsätzen ausrücken, davon 11 Brandeinsätze, 18 technische Hilfeleistungen und ein sonstiger Einsatz. 2021 waren es 48 Einsätze, davon 11 Brandeinsätze, 23 technische Hilfeleistungen 13 sonstige Einsätze und ein Fehlalarm. In diesem Jahr waren bisher 60 Einsätze erforderlich, davon ein Brandeinsatz, 58 technische Hilfeleistungen (viele bei den Stürmen in Januar/ Februar) und ein sonstiger Einsatz.

Wehrführer Zeuner, seit fünf Jahren in diesem Amt, dankte der Gemeinde Dassendorf für die Unterstützung bei der Beschaffung von Schutzkleidung ebenso wie bei der zügigen Zusage der Beschaffung eines zusätzlichen Mannschaftstransportwagens.

Bürgermeisterin Martina Falkenberg dankte den Kamerad*innen der FFW Dassendorf für ihre Einsatzbereitschaft in herausfordernden Zeiten, in denen einmal mehr die eigene Gesundheit durch Corona gefährdet war. Sie erinnerte daran, dass im Sommer 2021 beim Hochwasser in West- und Süddeutschland ein Team aus Dassendorf zur Hilfeleistung bereitstand und vor Ort war. Bürgermeisterin Martina Falkenberg: „Nicht erst unter dem Eindruck des Ukraine-Krieges wird auch immer mehr der Katastrophenschutz hinterfragt und gestärkt: Der Kreis hat dafür eine Arbeitsgruppe eingerichtet. Das Gerätehaus bekommt ein Notstromaggregat. Eine Leitstelle der Wehren des Amtes wurde in Börnsen eingerichtet und auch Ihr habt dort schon Dienst geleistet." (SNOW)

Sven Roeseler und Sebastian Wunder wurden von Ralf Kreutner für 25 Jahre im aktiven Feuerwehrdienst mit dem Schleswig-Holsteinischen Feuerwehrehrenkreuz in Silber am Bande geehrt.

Neue Kameraden/-innen, die während der Pandemie ein- oder aus der Jugendwehr übergetreten sind in die aktive Wehr.

FOTO: © FFW DASSENDORF



## Wahlen, Ehrungen und Beförderungen

Nach den Berichten des Wehrführers, des Jugendwartes, Brandschutzerziehers und des Kassenprüfers sowie der Entlastung des Kassenwartes/Vorstandes wurden auf der Jahreshauptversammlung 2022 Neuwahlen durchgeführt.

Zum 1. stellvertretenden Wehrführer wurde erneut Maik Clausen gewählt und damit im Amt bestätigt.

Den Posten des Gruppenführers wird Matthias Rau auch weiterhin ausüben, er wurde ebenfalls im Amt bestätigt.

Zum neuen Gerätewart wurde Ben Lüdemann gewählt und ist damit der Nachfolger von Carsten Dassau, der nach 36 Jahren dieses Amt abgibt und dafür mit Dank und Präsenten verabschiedet wurde.

Zur 2. Kassenprüferin für die kommenden 2 Jahre wurde Angela Kather gewählt.

Nach Abschluss der Wahl und der Beschlussfassung über den Haushaltsplan der Kameradschaftskasse 2022 sind dann noch folgende Beförderungen und Ehrungen durchgeführt wurden.

Drees Recoschewitz wurde zum Feuerwehrmann befördert, Lisa-Marie Terp, Daniel Wolf, Andrin Schaper und Lars Ludolphi zum Oberfeuerwehrmann/frau, Angela Kather zur Hauptfeuerwehrfrau (2 Sterne) und Sebastian Wunder zum Hauptfeuerwehrmann (3 Sterne).

Lina-Sophie Brasat, Uta Dahl und Ingo Dahl wurden für ihre 10-jährige Mitgliedschaft in der Feuerwehr geehrt, Maik Clausen und Jan-Hendrik Stahmer für ihre 20-jährige Mitgliedschaft, Martin Meurs und Detlef Rohde für ihre 30-jährige Mitgliedschaft. Frank Döbbelin ist seit 40 Jahren Mitglied in der Feuerwehr und wurde ebenso wie Walter Peters (50-jährige Mitgliedschaft) für seine treuen Dienste geehrt.

Marco Woller
Malermeister
• Moderne Raumgestaltung • Fassaden
• Airless spritzen • Bodenbeläge
Auf dem Ralande 12 • 21465 Wentorf
Telefon: 040 - 72 91 00 99 • Fax: 04104 - 69 28 30
Handy: 0171 - 612 13 81
E-Mail: info@malermeister-woller.de • www.malermeister-woller.de

Mit uns zum Traumhaus:
individuell – zum Festpreis.
Fey
Ausführung sämtlicher Maurer-, Beton- und Sanierungsarbeiten
Bauunternehmen GmbH
seit 1964
Meisterhaft
21521 Dassendorf • Steinberg 7 • Telefon: 04104/3446

Sebastian Wunder und Sven Roeseler wurden von Amtswehrführer Kreutner für ihre 25-jährige Mitgliedschaft im aktiven Dienst mit dem Brandschutzehrenzeichen (am Bande) in Silber geehrt. Sönke Spieckermann konnte vom Amtswehrführer für seine 40-jährige Mitgliedschaft im aktiven Dienst das Brandschutz-ehrenzeichen (am Bande) in Gold entgegennehmen.

FFW DASSENDORF

25x
für Sie in Deutschland
und auch in Bergedorf
für Sie vor Ort!

Die Spitze von B&K liegt in Bergedorf
Profitieren Sie dadurch von
✓ einem noch größeren Fahrzeugangebot
✓ vielen attraktiven Services wie beispielsweise unserer Classicline für ältere BMW- und MINI-Modelle.
✓ Aktionsmodelle zu ganz besonderen Konditionen
✓ erstklassigen Versicherungsleistungen für Ihr Fahrzeug
✓ 10 % Rabatt auf Wartung & Reparatur*
✓ B&K Schnellservice
✓ Ersteinlagerung Ihrer Räder inklusive Rundum-Service.
B&K GmbH
Bergedorfer Straße 68 · 21033 Hamburg
Tel 040. 720 040-0 · E-Mail bergedorf@bundk.de
www.bundk.de
B&K
* Die Angebote gelten exklusiv für B&K-Neukunden.

## Fahr Bus und Bahn!

Das möchte man allen Dassendorfer*innen zurufen, wenn es in den Monaten Juni, Juli und August das vom Bund geförderte 9-Euro-Ticket gibt. Eine gute Gelegenheit, die Buslinien 8810 und 8820, die sich in unserem Dorf kreuzen, einmal auszuprobieren und anschließend mit dem RegioExpress ab Schwarzenbek oder der S21 ab Aumühle im Nahverkehr kostengünstig neue Einblicke in unsere Region zu gewinnen. Bei Fahrplanabfragen unter www.bahn.de einfach „Nahverkehr" anklicken, schon werden die begünstigten Verbindungen zu den Wunschzielen bis hin zu quer durch die Republik angezeigt. IC, EC oder ICE sind dabei ausgeschlossen.
In den vergangenen Jahren wurden die Busverbindungen in Dassendorf deutlich verstärkt und auch am Wochenende ausgebaut. Seit 2020 fährt die Buslinie 8820 (Geesthacht – Aumühle) im ganztägigen Stundentakt sowohl an Werktagen und auch am Wochenende. Auch ein Blick auf die Schulbuslinien lohnt sich außerhalb der Ferienzeiten, denn diese reichen bis Reinbek oder Geesthacht Innenstadt.
Nur, wenn diese Buslinien alle gut genutzt werden, bleiben sie uns erhalten, denn die Kreismittel für eventuelle Defizite müssen möglichst wirtschaftlich eingesetzt werden. Also: weg vom motorisierten Individualverkehr. Hin zu mehr „Bus und Bahn". Das kann auch den innerörtlichen Verkehr entlasten und zu weniger benötigten Fahrzeugen führen, die die meiste Zeit STEH-Fahrzeuge sind und die meiste Zeit Parkplätze belegen.
Bürgermeisterin Martina Falkenberg: „Jetzt müssen die Dassendorfer Buslinien von uns allen nur noch stark genug frequentiert werden, um sie auch dauerhaft zu erhalten. Nicht leicht in Zeiten von Corona, in denen viele lieber ihr eigenes Fahrzeug nutzen. Das neue Angebot bietet nun jedenfalls eine Gelegenheit, über das eigene Verkehrsverhalten nachzudenken und die Zukunft samt Klimaschutz in den Blick zu nehmen." (snow)

### Was ist das 9-Euro-Ticket?

Mit Bus und Bahn ist die Weltstadt Hamburg von Dassendorf aus gut erreichbar. FOTO: **© HAMBURG.DE**

**Temporäre Preisreduzierung im Nahverkehr**
Das 9-Euro-Ticket ist eine Monatskarte, die deutschlandweit im Nahverkehr gültig ist. Sie ist für alle Personen erhältlich, ist nicht übertragbar und gilt jeweils einen Kalendermonat lang, also vom Monatsersten bis zum Monatsletzten im Juni, Juli oder August 2022. Das Ticket kostet 9 Euro pro Kalendermonat. Möchten Sie den gesamten Aktionszeitraum nutzen, benötigen Sie ein 9-Euro-Ticket für jeden Monat.
Es handelt sich um ein einmaliges Sonderangebot, das von der Bundesregierung im Rahmen des Entlastungspaketes zur Abmilderung der stark gestiegenen Kraftstoff- und Energiepreise beschlossen wurde und vom Bund finanziert wird.
**In welchem Zeitraum gibt es das 9-Euro-Ticket?**
Das Angebot gilt vom 1. Juni bis einschließlich 31. August 2022 (Aktionszeitraum) und kann in diesem Zeitraum jederzeit erworben werden.
**Wo gilt das 9-Euro-Ticket?**
Das 9-Euro-Ticket gilt deutschlandweit für Fahrten mit dem Nahverkehr (Bahn und Bus) in der 2. Klasse, es gilt nicht in den Zügen des Fernverkehrs (z.B. ICE, IC, EC, D, Sylt Shuttle plus, Flixtrain) und nicht auf Fernbuslinien (z.B. Kielius, Flixbus).
**Gut zu wissen:**
Das 9-Euro-Ticket gilt in allen Nahverkehrszügen (RE, RB) in der 2. Klasse, auch bei den Eisenbahnverkehrsunternehmen, die nicht zum DB-Konzern gehören (z.B. AKN, NBE, neg). Ebenfalls enthalten ist die Nutzung von U- und S-Bahnen, z.B. in Hamburg oder von Straßenbahnen.
Das 9-Euro-Ticket wird auf den Fähren der Kieler Fördeschifffahrt bei der Schlepp- und Fährgesellschaft Kiel (SFK) ebenso anerkannt wie auf den Hafenfähren, die im Hamburger Verkehrsverbund (hvv) verkehren. Ein Bordzuschlag wird nicht erhoben.
Das 9-Euro-Ticket wird auch im Busverkehr auf den Nordseeinseln Sylt, Föhr und Amrum anerkannt. Der Fährverkehr von und zu den Nordseeinseln ist nicht im 9-Euro-Ticket enthalten.
Ein Übergang in die 1. Klasse ist auch gegen Zahlung eines Zuschlags ausgeschlossen.
Die Mitnahme eines Fahrrads oder eines Hundes ist nicht im 9-Euro-Ticket enthalten; es gelten die Regelungen des Verkehrsverbundes, in dem Sie unterwegs sind.
Quelle: www.nah.sh.

### AWO TELE-BOWLING
**13.06.**
**14–17 Uhr**
Multifunktionssaal

### SENIOREN-FRÜHSTÜCK
**16.06.**
**ab 10 Uhr**
Multifunktionssaal (2G)

### MOBILE DEMENZ-BERATUNG
**21.06.**
**9:30–17 Uhr**
Parkplatz Sperberweg 4

### MOBILE SPIELIOTHEK
**27.06.**
**14:30–16 Uhr**
**(kostenlose Ausleihe des Kreisjugendrings)**
Ev. Kindergarten Bornweg 30

### STUHLGYMNASTIK
**11–11:45 Uhr**
**Donnerstags, außer 3. Do/Monat**
Multifunktionssaal (2G)

### AWO SPIELEGRUPPE (SKAT/ SKIP-BO)
**Mittwochs 14:30–16:30 Uhr**
in der früheren Kreissparkasse, Sperberweg 4

### JUGENDTREFF
**ab 7 Jahren**
**Dienstags und Donnerstags**
**15–19:30 Uhr**
Wendelweg 14
(neben Turnhalle)
D. Graf , Tel. 0160/ 910 41 560

### DASSENDORFER CHORGEMEINSCHAFT
**Probe: Donnerstags**
**18–20 Uhr**
Multifunktionssaal

„Der Sachsenwalder" erscheint **1. Juli 2022**
Artikel bitte möglichst per Mail **bis 11. Juni** an die Redaktion Dassendorf an aktuell-nowacki@t-online.de

# From Sweden with love.

Sicherheit, Design, Dynamik und Umwelt – dafür steht die Premiummarke Volvo.
Für kompetente Beratung, erstklassigen Service und Herzblut stehen wir.

Besuchen Sie uns im Biedenkamp, wir freuen uns auf Sie!

B&E, Ihr Volvo Partner in Glinde.

B&E GRUPPE

**B&E Auto Nova GmbH**
Biedenkamp 27 | 21509 Glinde
Telefon: 040/ 711 828 77
Mail: Verkauf.Glinde@be-automobile.de

Die B&E Gruppe. Ihr Volvo Partner in Ahrensburg | Glinde | Kiel | Norderstedt | Schiffdorf-Spaden | **be-automobile.de**

TuS Dassendorf e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Jule Ackermann


Kontakt
**TuS Dassendorf e.V.**
Wendelweg
21521 Dassendorf
tusdassendorf@gmx.net
04104/809 60
www.tus-dassendorf.de

**1.Herren**
www.tus-dassendorf-liga.de
info@tus-dassendorf-liga.de


## Hamburgs Fußballmeister 2022

Wir haben es erneut getan und bleiben – mit Ausnahme des Jahres 2019 – seit 2014 ununterbrochen Hamburgs Fußballmeister. Das ist für übrigens – manch Neider mag solches fälschlicherweise annehmen - weder langweilig noch in irgendeiner Form normal, erst recht nicht in den unwägbaren Zeiten einer Pandemie. Eine Saison dauert ab Beginn der entsprechenden Planungen ca. anderthalb Jahre, in denen man ca. eine Milliarde Entscheidungen zu treffen hat. Die meisten davon sollten einigermaßen sitzen, so dass das Puzzle auf dem Feld, angeleitet vom Trainerteam, auch entsprechend zu einem Ganzen wird. Anscheinend ist uns dies erneut gelungen, und das lassen wir uns auch in keinster Weise klein reden. Nichtmal von diversen Hatern in den sozialen Medien, ganz im Gegenteil. Jede Meisterschaft ist für unseren Verein großartig, immer wieder einmalig und einfach die Bestätigung, dass wir alle hier vieles richtig machen. Viele helfende Hände, dazu tolle Partner im Werbeumfeld, die treuen Fans am Rand und und und... So ein Erfolg basiert auf ganz vielen kleinen Rädchen, die es gilt sie ineinander greifen zu lassen.
Unsere Jungs haben zuletzt zwar wahrlich nicht immer die Sterne vom Himmel gespielt, das wissen wir selber. Ist aber auch schwierig, wenn du nie einen wirklichen Rhythmus bekommst. Letztlich hat unser Trainerteam es aber mit den Jungs zusammen durchweg hinbekommen, dass wir tabellarisch von ganz oben grüßten, und zwar durchgängig ab Spieltag 1!
Das ist sicher kein Zufall, sondern das Produkt eines guten Plans und harter Arbeit.
Herzlichen Dank allen, die in irgendeiner Form beteiligt waren und sind, Ihr alle seid Hamburger Fußballmeister und dürft sehr stolz sein.
Im Anschluss an die Feierlichkeiten im Stadion kam es dann endlich wieder zum schönsten aller (Fußball-)Tage: Es ging nach zwei Jahren der coronabedingten Entbehrungen auf unsere liebgewonnene Barkassenfahrt. Mittags startete der liebevoll geschmückte blau-weiße Vogel am Serrahn in Bergedorf, gegen frühen Abend erreichten wir die große Stadt. Im Anschluss lud Kobra dann zu unserem Stammportugiesen. Bilder von den Feierlichkeiten anbei.

Wir freuen uns jetzt bereits auf die anstehende Sommerpause, noch mehr aber darauf, dass es sehr bald wieder los geht. Die Planungen für einen erneuten Angriff auf die hamburgischen Titel sind weitestgehend abgeschlossen. Soviel darf man bereits verraten: Wir werden wieder sehr gut sein und freuen uns über jeden, der unseren Heimspielen, in aller Regel samstags um 13:00 Uhr, beiwohnen mag. Spätestens im August beginnt zielstrebig die Jagd auf den dritten Stern (für dann zehn Landestitel).
Sportliche Grüße
JAN SCHÖNTEICH

FOTOS: © HANNO BODE

## Der GesundheitsTipp

# Nachtschweiß- ein häufiges Phänomen

Zu dicke Decken, Tropennächte, Aufregung vor der Prüfung - es gibt immer mal wieder Gründe dafür und es ist normal, dass wir ab und zu nachts schwitzten Das ist fast nie ein Grund zur Sorge. Aber richtige Nachtschweißattacken und regelmäßiges starkes Schwitzen in der Nacht können auch Hinweise auf eine ernsthafte Erkrankung sein und müssen abgeklärt werden. Denn Nachtschweiß kann durch eine Vielzahl von Faktoren ausgelöst werden.

**Warum schwitzen wir?**
Schwitzen dient vor allem dazu, die Körpertemperatur zu regulieren. Die Idealtemperatur für den menschlichen Organismus liegt zwischen 36 und 37 Grad. Steigt die Körpertemperatur darüber, beginnen wir zu schwitzen. Der Schweiß verdunstet auf der Körperoberfläche und kühlt den Körper. So verlieren wir nachts im Schnitt ca. 0,5 Liter Flüssigkeit. Die Regelung der Körpertemperatur erfolgt über das vegetative selbstregulierende Nervensystem. Sowohl die Hormone als auch der Stoffwechsel nehmen Einfluss auf die Wärmeregelung des Körpers. Liegt in einem Bereich eine Störung vor, kann die Schweißproduktion angeregt werden, so dass man auch nachts, also in Ruhe, schwitzt.

**Körperliche Ursachen von Nachtschweiß? Abklären!**
Zu den häufigsten physiologischen Ursachen zählen Erkrankungen oder Infektionen, die mit Fieber einhergehen. Zudem ist Nachtschweiß (auch Hyperhidrose genannt) besonders in den Wechseljahren von Frauen (Menopause) und Männern. Hormonelle Störungen wie z.B. eine Schilddrüsenfehlfunktion oder Stoffwechselkrankheiten wie Diabetes können ebenso Gründe für das unangenehm starke nächtliche Transpirieren sein.
Achtung bei Gewichtsverlust und dauernder Erschöpfung
Auch bei Autoimmunerkrankungen (z.B. rheumatoide Arthritis) sowie neurologischen Krankheiten wie Morbus Parkinson und nach einem Schlaganfall kann es zu verstärktem Nachtschweiß kommen. Einige Medikamente wie hormonmodulierende Mittel oder Psychopharmaka beeinflussen das Temperaturregelsystem ebenfalls. Vor allem gekoppelt mit Gewichtsverlust und chronischer Erschöpfung muss nächtliches Schwitzen unbedingt ärztlich abgeklärt werden, da dies Hinweise auf bestimmte Krebserkrankungen (z.B. Leukämie, Morbus Hodgkin) sein können.
Nachtschweiß vorbeugen: Was kann ich selbst tun?
Wenn keine ernsthafte Erkrankung der Grund für Hyperhidrose ist, können Sie diese Tipps beherzigen, um wieder ruhig und ohne Schwitzen schlafen und zu können:

- Bei erhöhter Stressbelastung helfen Yoga, autogenes Training oder progressive Muskelentspannung, die innere Balance zu stärken und dadurch die Schweißproduktion zu regulieren.
- Handelt es sich um tief liegende Konflikte oder bedrückende, belastende Probleme, können eine psychologische Beratung bzw. Verhaltenstherapie oder eine medizinische Hypnose sehr entlastend und klärend wirken.
- Ungünstige Lebensgewohnheiten ändern: Abbau von Übergewicht und die Umstellung der Ernährung sind hier zu nennen, wobei vor allem auf „Schweißtreiber" wie scharfe Speisen, Kaffee und Alkohol verzichtet werden sollte.
- Zusätzlich empfiehlt sich das Tragen luftdurchlässiger Kleidung, regelmäßige körperliche Aktivität sowie eine entsprechende Hygiene. Die Temperatur im Schlafzimmer sollte nicht über 18 Grad liegen.
- Einen Salbeitee am Abend zu trinken wirkt scheißhemmend. Und Kalt-Warm-Duschen nach Kneipp helfen, das körpereigene System der Temperaturregulation fit zu halten.

Bleiben Sie gesund
**Ihre Christiane Möller, Heilpraktikerin und Physiotherapeutin, Aumühle**


Aloha!
FRAUKE WOLLER
HUNA-Beraterin &
anerkannte Heilerin
des DGH e.V.
huna-fraukewoller.de
Alte Holstenstraße 72
21029 Hamburg
0175 46 810 46
LOMI
HAWAIIANISCHE
LOMI
HEILMASSAGE
NUI

ANKE WILLHÖFT
Physiotherapeutin · Shiatsutherapeutin · Qigong-Lehrerin
Heilpraktikerin für Physiotherapie
Nutzen Sie meine fachliche Kompetenz und langjährige Erfahrung in der klassischen Physiotherapie und in den fernöstlichen Heilmethoden auf Ihrem Weg zu Gesundheit und Vitalität.
Ich freue mich auf Ihren Anruf: 04104 72 82
Physiotherapie-Praxis für Privatversicherte und Selbstzahler
Physiotherapie · Massagen · Schmerztherapie
Shiatsu · Qigong · Geschenkgutscheine
Lindenstraße 3 · 21521 Wohltorf · ankewillhoeft@gmx.de

Golf-Club am Sachsenwald e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Ulrike Feilke

## Kontakt

**Golf-Club am Sachsenwald e.V.**
Am Riesenbett, 21521 Dassendorf
Tel.: +49 (0) 4104 6120
E-Mail: info@gc-sachsenwald.de

## Termine

Rubrik „Offene Wettspiele“:
www.gc-sachsenwald.de/Sport/Turniere

**Fr., 3. Juni**, Friday 9er, 9L ab ca.15 Uhr
**Di., 14. Juni**, Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L, Start 17 Uhr
**Di., 28. Juni**, Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L, Start 17 Uhr
**Fr., 8. Juli**, Friday 9er, 9L ab ca.15 Uhr
**So., 10. Juli**, Riesenbett-Cup, 18L oder 9L, Start ab ca. 8:30 Uhr

FOTOS: © GOLF-CLUB AM SACHSENWALD E.V.

Unser traditionelles Ostermontags-Turnier, der Süsterbek-Vierer: Von 90 Teilnehmern sind hier die strahlenden Sieger mit den beliebten Preisen, gesponsert vom Obi Markt in Glinde, Frank Arendt GmbH, zu sehen.

## Naturschutzgebiet Golfplatz

Wussten Sie, dass nur rund 30% eines Golfplatzes als Spielfläche genutzt wird und der Rest Lebensraum für Flora und Fauna bietet? Der Schutz des Ökosystems auf unserer Anlage ist so selbstverständlich wie das friedvolle Miteinander von Mensch und Tier. Die Tiere haben sich an die Spieler gewöhnt. Sie wissen, dass von den Golfspielern keine Gefahr ausgeht.
Unsere Projekte zum Naturschutz: Die Süsterbek, die den Golfplatz durchläuft, wurde erfolgreich renaturiert. Dadurch geben wir einer Artenvielfalt von Pflanzen, Tieren und Insekten Lebensraum.
Die über 70 Jahre alten, umsturzgefährdeten Pappeln wurden in den letzten zehn Jahren nach und nach gefällt, durch Flatterulmen ersetzt oder zu Habitatbäumen gestutzt. Dieses langfristige

Projekt wurde von einem Biologen und einem Baumgutachter begleitet. Aufgrund dieser professionellen Unterstützung haben wir schon früh auf Nachhaltigkeit gesetzt. Fledermäuse und verschiedene Vogelarten haben in den zahlreichen Nistkästen ein Zuhause gefunden. Habitatbäume, Blumenwiesen, Insektenhotels bieten Kerbtieren Unterschlupf und Schutz. Diese ganzen Maßnahmen wurden ohne staatliche Zuschüsse finanziert.
Unsere Mitglieder erfreuen sich an den laufenden Veränderungen des Platzes. Und wir werden weiterhin das geschaffene Ökosystem erhalten und schützen.

PS: Während der Setz- und Brutzeit von März bis Mai haben wir eine Bitte: Liebe Spaziergänger und Hundehalter, nehmen Sie Rücksicht auf die jungen Tiere wie Rehkitze,

Enten oder Gänse. Bitte keine Jungtiere berühren oder wegtragen. Die Eltern sind in der Nähe!

**Golfen ausprobieren am Sachsenwald**
**Schnupperkurse, jeweils 2 Stunden,**
**max. 6 Teilnehmer, Gebühr 10,-€**

Sonntag, 12. Juni 2022 von 10:00 bis 12:00 Uhr
Sonntag, 3. Juli 2022 von 15:00 bis 17:00 Uhr
Sonntag, 24. Juli 2022 von 10:00 bis 12:00 Uhr
Sonntag, 21. August 2022 von 15:00 bis 17:00 Uhr
Sonntag, 11. September 2022 von 10:00 bis 12:00 Uhr

Sie sollten sportliche Freizeitkleidung und Sportschuhe tragen.
Die Ausrüstung wird gestellt.
Ihre verbindliche Anmeldung nehmen wir gerne per Mail entgegen.
info@gc-sachsenwald.de



# KLEINANZEIGEN

**Stabiler Blockwagen gesucht.** Tel. 040/727 30 200

**Ankauf von Büchern, Bibliotheken und Nachlässen.** Tel. 040/25 33 24 25

**Paar mit Hund ist auf der Suche nach einer 3-Zi.-Whg. oder Haus zur Miete.** Gerne mit Balkon oder Terrasse. Wir sind beide in Festanstellung und unser Hund ist tagsüber mit im Büro. Freuen uns über eine Nachricht unter 0151/14 84 51 80 oder mojeep@web.de

**Immobilie/Grundstück gesucht:** Junge, berufstätige Familie sucht Haus oder Grundstück zum Kauf in Wohltorf/Aumühle/Reinbek/Wentorf/Börnsen/Escheburg und Umgebung. Ursprünglich aus der Gegend kommend, suchen wir ein neues Zuhause für unsere kleine Familie. Finanzierung liegt bereits vor. Wir freuen uns über Ihren Anruf: 0176/64 28 47 47

**Krankenschwester**, 41 J., mit Hund (Cocker Spaniel-Mischling) **sucht kleine 1-2 Zi.-Wohnung zur Miete** in Aumühle/Wohltorf und Umfeld, vorzugsweise mit Garten oder Gartenmitbenutzung. Tel. 0178/477 17 80, WhatsApp 0176/43 85 65 35

**Carport-Stellplatz in Wentorf am Südring ab sofort zu vermieten**. 50 € monatl., Kontakt über atelier@anjawitt.de oder Tel. 0151/ 23 779 162

**Kommunikationsdesigner*in gesucht, Teilzeit/Freelancer:** Für mein kleines Grafikbüro suche ich regelmäßige, zuverlässige Unterstützung mit mind. 3 J. Berufserfahrung für ca. 20 Std./Wo.. Arbeitsplatz kann in Aumühle gestellt werden, Homeoffice mit wöchentli. Besprechungsterminen ist auch möglich. Bewerbung mit Arbeitsbeispielen und Angabe von Gehaltsvorstellung (20 Std.-Wo.) bzw. Stunden-/Tagessätzen an ipeters@d-to-b.de

**Hundeverein sucht ab sofort freistehendes Haus** mit Garten, gerne auch renovierungsbedürftig. Bis max. € 1300 kalt. Bitte melden unter: 0176 - 63 24 75 38

## Chorsänger/innen gesucht

Der Sachsenwaldchor in Reinbek, ein gemischter Chor mit ca. 60 Sängerinnen und Sängern, sucht junge Stimmen. Unser anspruchsvolles Repertoire umfasst ein breites Spektrum von Messen, Requien, Opern- und Operettenchören bis zu weltlichen Werken wie Canto General, Carmina Burana oder einer Tangomesse. Mehrmals jährlich stehen wir u. a. in der Hamburger Laeiszhalle auf der Bühne. Weitere Informationen gibt es unter www.sachsenwaldchor.de. Wer über Chorerfahrung verfügt und mal an einem Montagabend reinschnuppern möchte, melde sich gerne bei Martin Raschke (0160/534 37 36 bzw. info@sachsenwaldchor.de).

## forum.der-sachsenwalder.de

Liebe Ukraine-Helferinnen und -Helfer,
Angebote und Gesuche bündeln, diverse Chatgruppen entlasten, Erfahrungen austauschen und wichtige Informationen zentral ablegen – dafür haben wir ein neues Forum freigeschaltet.

Jetzt anmelden und mitgestalten.

IMPRESSUM
**Verlag**
Lieblingsadresssen, Inh. Alexandra Wollweber,
Kastanienallee 1, 21521 Wohltorf,
wollweber@lieblingsadressen.de

**Herausgeberin**
der Sachsenwalder, Alexandra Wollweber,
Kastanienallee 1, 21521 Wohltorf,
Tel. 0172/170 80 58, info@dersachsenwalder.de

**Anzeigenberatung**
Danika Scholz, Mobil: 0174 399 99 34,
anzeigen@dersachsenwalder.de

**Redakteure/Autoren/Verfasser**
Die Veröffentlichung eingesandter Beiträge erfolgt mit der Zustimmung und in alleiniger Verantwortung der namentlich genannten Redakteure/Autoren/Verfasser.
**Verantwortlich für die Mitteilungen**
- **des Amts Hohe Elbgeest:**
  Amtsdirektorin Christina Lehmann,
  Christa-Höppner-Platz 1, 21521 Dassendorf
- **der Gemeinde Aumühle:** BM Knut Suhk,
  Bismarckallee 21, 21521 Aumühle
- **aus der Aumühler Politik:**
  Unabhängige Wähler-Gemeinschaft Aumühle e.V., Vors. Trude Remmele,
  Am Hünengrab 4, 21521 Aumühle
  CDU, 1. Vors. Ortsverein: Henning Teetz*
  Bündnis 90/Die Grünen,
  Sprecherin Dr. Gundula Elasser*
  FDP, Louisa Nigbur*
  * Zustellungsadresse über die Gemeinde Aumühle, Bismarckallee 21, 21521 Aumühle
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Uwe Edler,
  Große Straße 3, 21521 Aumühle
- **der Gemeinde Wohltorf:**
  BM Gerald Dürlich, Thiessches Haus,
  Alte Allee 1, 21521 Wohltorf
- **aus der Wohltorfer Politik:**
  Wählergemeinschaft Wohltorf,
  Vorsitzende Yvonne Hogrefe,
  Pommernweg 33, 21521 Wohltorf
  Bündnis 90/Die Grünen, Ortsverband Sachsenwald, Sprecher Stefan Bärenz,
  Zustellungsadresse über die Gemeinde Wohltorf, Alte Allee 1, 21521 Wohltorf
  FDP, 1. Vors. Ortsverein: Wolfgang Wetzel,
  Waldstraße 5, 21521 Wohltorf
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Ralf Inzelmann,
  Eichenallee 18, 21521 Wohltorf
- **der Gemeinde Dassendorf:**
  BMin Martina Falkenberg,
  Christa-Höppner-Platz 1, 21521 Dassendorf
- **aus der Dassendorfer Politik:**
  Wählergemeinschaft WIR für Dassendorf,
  Vorsitzender Wilfried Falkenberg**
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Hendrik Rohrbach**
  GUD Gemeinschaft unabhängiger Dassendorfer,
  Vors. Dr. Heiner Baumann**
  CDU, 1. Vors. Ortsverein: Rolf Demme**
  **Zustellungsadressen über Gemeinde Dassendorf, Christa-Höppner-Platz 1, 21521 Dassendorf
- **der Ev. Kirchengemeinde Aumühle:**
  KGR, Börnsener Straße 25, 21521 Aumühle
- **der Heilig-Geist-Kirche Wohltorf:**
  KGR, Kirchberg 5, 21521 Wohltorf

**Gestaltung:** QUERFORMAT,
agentur für werbung & design,
Inh. Alexandra Wollweber
Kastanienallee1, 21521 Wohltorf,
info@querformat-design.de
**Druck:**
HS PRINTHOUSE GmbH, Weidenbaumsweg 40 - 46, 21035 Hamburg, Tel. 040 513 30 444
**Auflage:** 6.500
**Verteilung:** an alle erreichbaren Haushalte in Aumühle, Wohltorf, Dassendorf, Reinbek-Krabbenkamp

**Bildnachweis**
**Titelfoto:** Meerfreiheit, Mareike Suhn & Christian Geisler GbR, Eichenallee 1c, 21521 Wohltorf
**Sonstige Fotos: Adobe Stock**
S. 4-7: © uliaymiro37046, S. 17 + 60: © HL
S. 33: © kamenuka, S. 47: © Brian Jackson
S. 48-49: © Anja Ergler, S. 67: © pauchi
S. 69-71: © marina_dikh

## Exklusive Bodenbeläge – zeitlos im Design, modern in der Anwendung!

Designböden ermöglichen individuelles und modernes Wohnen für jeden Wohn(t)raum. Ein Designbelag als Fußboden liegt nicht nur im Trend, sondern lässt auch viel Spielraum bei der Auswahl. Die Böden sehen täuschend echt nach Stein oder Holz aus, haben eine Keramik-, Beton- oder Metalloptik und sind dabei langlebig und pflegeleicht.

Fliesen und Planken in verschiedenen Formaten können mit einer Vielzahl an Verlegearten umgesetzt werden. Frischgrätmuster, Block Parquet, Stäbchen- oder Rautenmuster, von hell zu dunkel verlaufende Schattierungen, Holz- kombiniert mit Betonoptik - den Kombinationsmöglichkeiten sind keine Grenzen gesetzt.

Ein umfangreiches Angebot solcher Designböden bieten die Experten der Firma Ewald Hamburg in aktuellen Kollektionen an. Der Name Ewald Hamburg steht seit jeher für qualitativ hochwertige Bodenbeläge namhafter Hersteller.

Insbesondere die neuen Kollektionen aus dem Hause AMTICO flooring – dem Marktführer für Designböden aus Großbritannien – lassen mit ihren Designtrends sowie einer Vielzahl an Kombinationsmöglichkeiten keinen Wunsch offen. Britische Fertigungsexzellenz trifft hier auf gestalterische Innovation. Seit über 50 Jahren setzt das Unternehmen immer wieder neue Maßstäbe, sei es in Oberflächenoptik, Verlegemustern oder umweltfreundlichen Materialien.

„Amtico Décor ist zum Beispiel eine handwerkliche Kollektion, die an klassische viktorianische Fliesenbodendesigns erinnert. Perfekt, um dekorative Details in einen Raum zu bringen.“, schwärmt Geschäftsführer Christian Hamburg.

Als regionaler Partner vor Ort bieten die Experten der Firma Ewald Hamburg sämtliche Leistungen aus einer Hand. Ob für Einzelhandel, Hotellerie, Büro, Praxis oder private Wohnräume – individuelle Produktkombinationen werden hier direkt mit perfekter handwerklicher Ausführung verbunden.

Wer sich nun also beraten lassen möchte, ist im Showroom der Ewald Hamburg GmbH, am Altengammer Elbdeich 119 in

21039 Hamburg, herzlich willkommen. Eine Terminvereinbarung ist zu empfehlen, damit ausreichend Zeit zur Verfügung gestellt werden kann. Die aktuellen Öffnungszeiten sind Montag bis Freitag von 09:00 – 17:00 Uhr.

Weitere Informationen gibt es telefonisch unter 040 – 723 52 67 oder im Internet unter www.ewald-hamburg.de.


WIR VERWIRKLICHEN IHRE WOHN(T)RÄUME MIT
EXKLUSIVEN DESIGNBÖDEN!
EWALD HAMBURG Raum³
Bestes Handwerk.
Malereibetrieb & Raumausstattung
Boden- & Parkettverlegung
Polster- & Nähatelier
BESUCHEN SIE UNSEREN SHOWROOM!
amtico flooring
Altengammer Elbdeich 119 | 21039 Hamburg
Telefon: 040 723 52 67
www.ewald-hamburg.de



KLEMPNERTECHNIK MUNDT e.K.
DACHDECKEREI | BEDACHUNGEN | BAUKLEMPNEREI
Unser Rundum-Service für Aufbau, Erneuerung und Instandhaltung Ihres Daches:
→ Dacheindeckung
→ Flachdach
→ Steildach
→ Dachflächenfenster
→ Gauben
→ Dachsanierung
Im Bereich Bauklempnerei bieten wir fachgerechte Lösungen in höchster Qualität.
→ Metallbedachung
→ Fassadenbekleidung
→ Dachrinnen
→ Schornsteinsanierung
→ Gaubensanierung
→ Balkonsanierung
Klempnertechnik Mundt e.K. | Inh. Hans Peter Mundt
Brookkehre 57 | 21029 Hamburg
Tel.: 040 726 999 86 | www.klempnertechnik-hamburg.de



TELEFON 040-728 12 567
HEIZUNG • SANITÄR • TECHNIK
=MEISTERBETRIEB=
Bernd Mühlmann
MOBIL 0177-722 66 66
Planung Montage Kundendienst Wartung Notdienst Öl- Gasfeuerung
Klaus-Groth-Str.11
21465 REINBEK



TISCHLEREI
W. Schmidt & Sohn GmbH
Tischlermeister W. Brumm
Holzarbeiten aller Art seit 1867
Humboldtstraße 6 - 21509 Glinde
Tel. 040 - 727 93 50
KEINBRUCH
VELUX Geschulter Betrieb
Wir sind Ihr Ansprechpartner für Beratung sowie Ausführung von Einbruchschutzmaßnahmen
www.Tischlerei-Schmidt.eu



Otto Willwock
Metallbau
Geländer · Antriebstechnik · Toranlagen
Björn Villwock
Metallbaumeister
Große Straße 19
21521 Aumühle
www.metallbau-reinbek.de
Tel. 04104/24 88
Fax 04104/62 59



DEIN SOFA
MADE IN GERMANY
SOFA DEPOT
HANDGEFERTIGT. AUF MASS.
Winterhuder Weg 86 I 22085 Hamburg
Di bis Fr 11 - 19 I Sa 11 - 18
sofadepot.de

Am Brink 2-4 · 21029 Hamburg-Bergedorf
Tel. 040 724 14 10 · info@marks-einrichtungen.de
Öffnungszeiten: Mo bis Fr 10-19 Uhr · Sa 10-18 Uhr

MARKS
EINRICHTUNGEN

M
MÖLLER DESIGN

**Boxspring in seiner schönsten Form. Handmade in Germany. Filigrane und leichte Formensprache.**

Die Basis beim SLIM EDITION 21 bildet der „Boxspring“, ein Untergestell mit einem Micro-Taschenfederkern. Auf dem Boxspring liegt eine auf den Körper abgestimmte Obermatratze und optional ein zusätzlicher Topper. Der Topper unterstützt die Funktion der Matratze und bewirkt zudem eine optimale Druckentlastung.

Das Bett ist in der Größe 180/200 cm inklusive P2 Matratzen in den Stofffarben CASA 65 grey und CASA 66 graphite und mit Metallfuß NQ in graphitgrau lackiert innerhalb von 4 Wochen ab Werk lieferbar.

SLIM EDITION 21 – Vorzugspreis: 4.980,- €

www.marks-einrichtungen.de